

Xiaomi Smart Multifunctional Rice Cooker User Manual · 01

Manual de usuario de Xiaomi Smart Multifunctional Rice Cooker · 11

Xiaomi Smart Multifunktionaler Reiskocher
Bedienungsanleitung · 21

Manuale utente Xiaomi Smart Multifunctional Rice Cooker · 31

Manuel d'utilisation de Xiaomi Smart Multifunctional Rice Cooker · 41

Руководство пользователя умной мультиварки Xiaomi Smart
Multifunctional Rice Cooker · 51

Manual do utilizador da Panela de Arroz multifuncional
inteligente Xiaomi · 61

Instrukcja obsługi Inteligentnego, wielofunkcyjnego ryżowara
Xiaomi · 71

Xiaomi Çok İşlevli Akıllı Pilav Pişirici Kullanım Kılavuzu · 81

Nồi cơm điện đa năng thông minh Xiaomi Hướng dẫn sử dụng · 91

Xiaomi slimme multifunctionele rijstkoker
Gebruikershandleiding · 101

คู่มือการใช้งานหม้อหุงข้าวอเนกประสงค์อัจฉริยะ Xiaomi · 111

Panduan Pengguna Xiaomi Smart Multifunctional Rice Cooker · 121



Read this manual carefully before use, and retain it for future reference. The rice cooker is for household use only.

Precautions

Usage restrictions

- Keep the rice cooker away from children.
- The normal operating altitude range of the rice cooker is 0–2000 meters.
- Do not place the rice cooker on unstable or wet surfaces. Keep it away from fire or heat sources (such as stoves), preferably 30 cm or more.
- Do not place the rice cooker near devices that are susceptible to electromagnetic interference.
- Do not use a non-dedicated or deformed inner pot to prevent burns and injuries as a result of overheating.

Cleaning & maintenance

- Do not immerse the rice cooker in water or splash it with water.
- Do not use steel wool or other hard objects to clean or scrub the inner pot.
- Use only soft cloths for cleaning.

AC power cord

- Use only the supplied AC power cord.
- Unplug the power cord before repairing and moving the rice cooker.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by a special cord or assembly available from the manufacturer or its service agent.
- Do not bend, pull or twist the power cord, otherwise its core may be exposed or may break.
- Do not use the supplied power cord with any other device.

Precautions for using power supply

- Do not use any power supply other than 220–240 V AC to avoid fire and electric shock.
- Always unplug the rice cooker by holding the power plug. Do not pull the AC power cord to avoid electric shocks or short circuit fire.
- Do not allow children to use the rice cooker unsupervised, and keep it out of the reach of infants to prevent electric shock, burns, or other injuries.

- Do not plug or unplug the power cord with wet hands, so as to avoid electric shock or injuries.
- Only use a grounded electrical outlet with a rated current of 10 A or more to avoid the risk of fire and other potential hazards.

About the environment

- Steam and heat may damage, discolor or deform your walls and furniture, so keep the product preferably at least 30 cm away from any walls and furniture.
- When using the rice cooker in a kitchen cabinet, etc., please ensure that the place is well ventilated.

While in use

- Do not use the inner pot on any other heat sources, such as an induction rice cooker or gas stove.
- Do not place the inner pot and accessories in the dishwasher for cleaning.
- Do not insert anything into the steam outlet or gaps to avoid electric shocks or injuries.
- Do not touch the inner pot directly by hand during and immediately after use to avoid high-temperature burns.
- Do not touch the steam outlet during or immediately after use. Keep away from children and infants and take special precautions to prevent them from being scalded.
- Do not move or shake the rice cooker during use.
- Do not use this rice cooker to prepare food that may clog the steam valve (such as seaweed and kelp).
- Do not cover the steam valve of the rice cooker with other items when in use to avoid the inability of steam release.
- If rice is left in the rice cooker in the keep warm mode for more than 12 hours, it will have a peculiar smell.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety for IEC60335.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance for IEC60335.

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and if they understand the hazards involved. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 and supervised. Keep the appliance and its cord out of reach of children aged less than 8 years for EN 60335.
- Appliances can be used by persons with reduced physical sensory or mental capabilities of lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved for EN 60335.
- Children shall not play with the appliance for EN 60335.

After use

- After use, always remember to turn off the rice cooker and unplug the power cord.
- Regularly check the steam outlet to make sure it is not clogged.
- Immediately stop using and unplug this product if there is any error or it malfunctions. Remove the inner pot only when it has cooled off.

Additional precautions

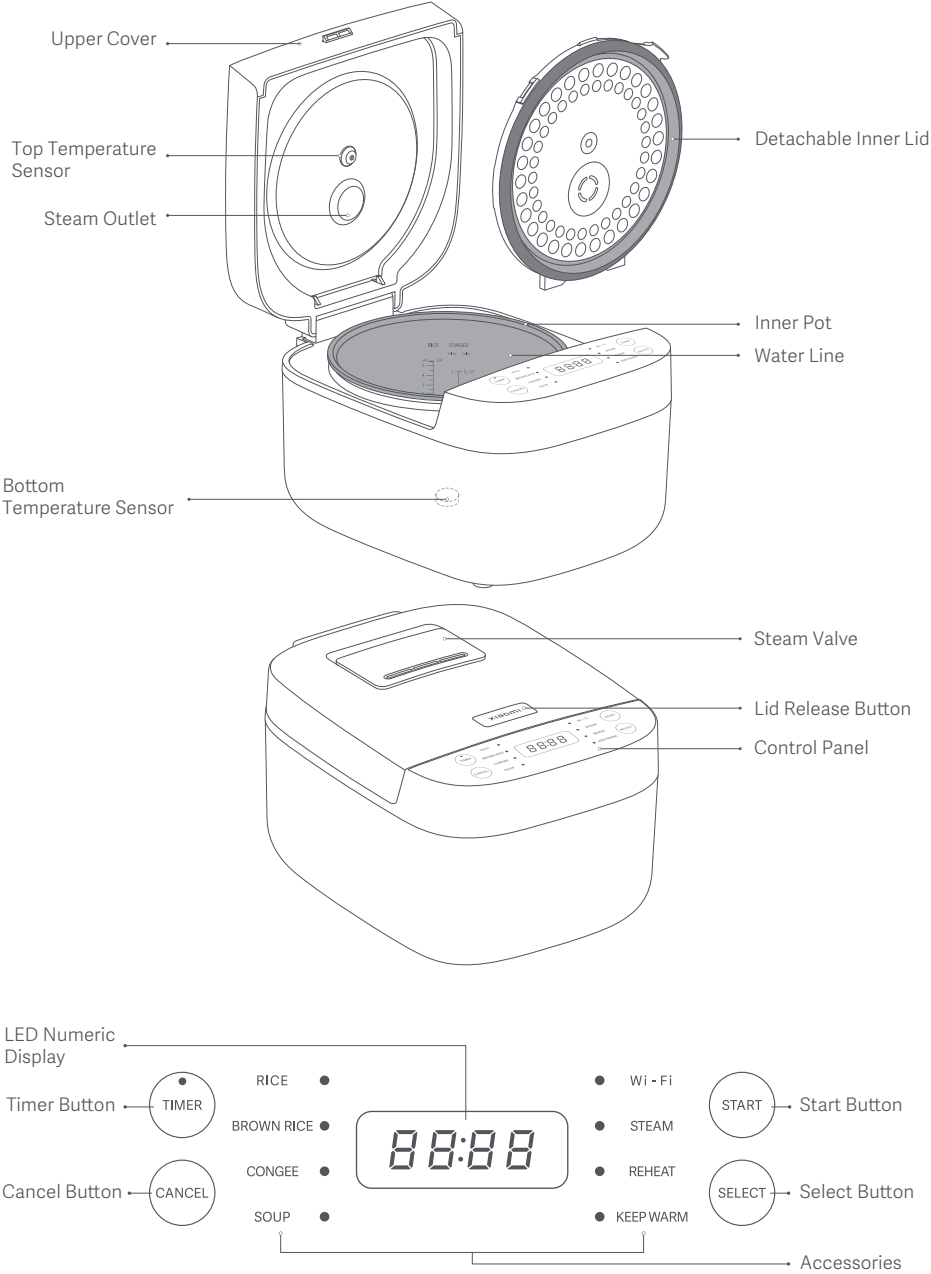
- Do not drop the rice cooker or hit it with hard objects to prevent injuries or malfunction.
- Do not use the rice cooker when the inner set is damaged to avoid scalds or injuries caused by steam or boiling object leaks.
- Do not modify the unit.
- Only a repair technician may disassemble or repair the product, in order to prevent the risk of fire, electric shocks, and injuries.
- Immediately stop using this product if there is any error or malfunctions to prevent fire, electric shocks or other injuries.
- Avoid the silicone parts of the product getting contact with alcoholic beverages with an alcohol content greater than 50%.

CAUTION: The surface of the heating elements will have residual heat after use.

CAUTION: Incorrect usage of the rice cooker may result in injuries.

CAUTION: Do not splash liquid onto the connector.

Product Overview



Illustrations of product, accessories, and user interface in the user manual are for reference purposes only. Actual product and functions may vary due to product enhancements.

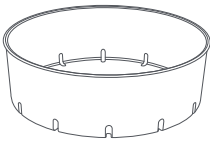
Accessories



Rice Paddle



Ladle



Steamer Basket



Measuring Cup



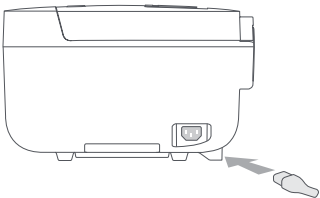
Power Cord

How to Use

1. Connect to power supply

Plug the power cord into the connector at the side rear of the rice cooker, and the other end of the power cord into an AC outlet.

Note: The rice cooker will automatically enter standby mode if no operation is performed within 5 minutes. Press any button to awaken for use from the standby mode.



2. Connecting with Mi Home/Xiaomi Home App

This product works with the Mi Home/Xiaomi Home app*. Use the Mi Home/Xiaomi Home app to control your device, and to interact with other smart home devices. Scan the QR code to download and install the app. You will be directed to the connection setup page if the app is installed already. Or search "Mi Home/Xiaomi Home" in the app store to download and install it. Open Mi Home/Xiaomi Home app, tap "+" on the upper right, and then follow prompts to add your device.



1DD82735

* The app is referred to as Xiaomi Home app in Europe (except for Russia). The name of the app displayed on your device should be taken as the default.

Note: The version of the app might have been updated, please follow the instructions based on the current app version.

3. Turn on or off Wi-Fi

Turn off Wi-Fi: Press and hold the cancel and select buttons for 3 seconds, then release. When the indicator turns from blinking orange to off, the Wi-Fi is turned off.

Turn on Wi-Fi: In Wi-Fi off state, press and hold the cancel and select buttons for 3 seconds. When the indicator turns from off to blinking orange, the Wi-Fi enters a waiting-for-connection status.

4. Reset Wi-Fi

In the standby mode, press and hold the cancel and select buttons for 7 seconds. When you hear a notification sound, Wi-Fi will be reset and the rice cooker will enter a waiting for connection status.

5. Wi-Fi status

Operating Modes	Status Display
Awaiting connection	Blinking orange
Connecting	Blinking blue
Connected	Keeping blue

Note: When not connected to Wi-Fi, the indicator will blink orange. If not connected for three minutes, the orange indicator will turn off.

Start Cooking

1. Open the lid

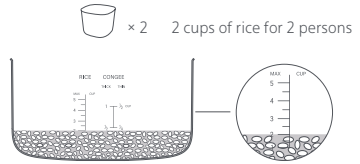
Press the lid release button to open the lid.

Note: When you need to remove the inner pot, gently push back the upper lid to fully open it. Avoid contact with the inner lid when removing the inner pot.



2. Add rice and water

Using 2 cups of rice as an example, add 2 measuring cups of rice into the pot, then add water up to the fourth measuring line. When adding water, do not exceed the measuring line for the corresponding number of cups of rice to prevent the rice cooker from overflowing or a possible short circuit.



3. Setting menu

Turn on the rice cooker and press the select button to navigate to different cooking modes, including rice, brown rice, and congee. For example, press the select button and navigate to the rice mode.

4. Start cooking

Press the start button to start the cooking mode.

WARNING: The rice mode is for rice cooking only. Cooking other food in this mode may cause scalds or impair the product performance.

Operating Instructions

Switch modes

Press the select button to navigate to a desired cooking mode. Each time you press the button, the cooking mode will be switched in sequence of rice, brown rice, congee, soup, steam, reheat, and keep warm.

1. Rice

The rice mode is the default cooking mode. You can press the start button to start cooking rice directly.

Note: The cooking time of the rice mode is 1 hour fixed.

2. Brown rice

Press the select button and navigate to the brown rice mode. Then, press the start button to start cooking.

Note: The cooking time of the brown rice mode is 1 hour and 45 minutes fixed.

3. Congee

Press the select button and navigate to the congee mode. Then, press the start button to start cooking.

Note: The default cooking time of the congee mode is 1 hour and 30 minutes. Go to the Mi Home/Xiaomi Home app to set the desired cooking time.

4. Soup

Press the select button and navigate to the soup mode. Then, press the start button to start cooking.

Note: The default cooking time of the soup mode is 1 hour and 30 minutes. Go to the Mi Home/Xiaomi Home app to set the desired cooking time.

5. Steam

Press the select button and navigate to the steam mode. Then, press the start button to start cooking.

Note: The default cooking time of the steam mode is 30 minutes. Go to the Mi Home/Xiaomi Home app to set the desired cooking time.

6. Reheat

Press the select button and navigate to the reheat mode. Then, press the start button to start cooking.

Note: The default cooking time of the reheat mode is 30 minutes. Go to the Mi Home/Xiaomi Home app to set the desired cooking time.

7. Keep warm

Once cooking is finished, the rice cooker automatically enters the keep warm mode. You can also manually select the keep warm mode.

Note: The default keep-warm time is 4 hours in rice or brown rice mode and 12 hours in other modes. The LED digital display will count the keep-warm time positively. After 12 hours, the rice cooker will automatically stop keeping warm and switch to the standby mode.

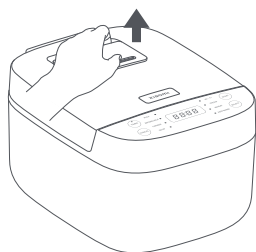
Schedule Mode

After selecting a cooking mode (e.g. rice), press the timer button to set the time from present to the completion of cooking. For example, if you intend to enjoy your meal in 10 hours, set the timer to show as 10: 00 (which means 10 hours 0 minutes).

Note: The time to set in timer ranges from 15 minutes to 24 hours excluding the cooking time. Each time you press the timer button, the time will increase by 15 minutes. If you press and hold the timer button, the time will increase quickly in a 30-minute unit. Press the start button to start scheduled cooking. Go to the Mi Home/Xiaomi Home app to set your desired time.

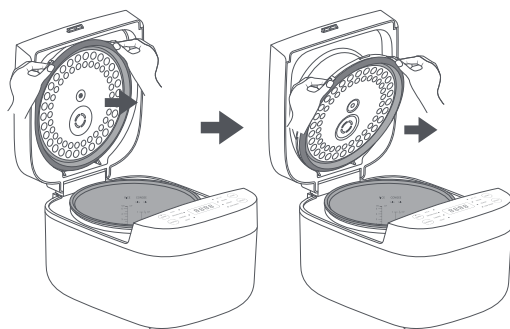
Care & Maintenance

1. Disassembling

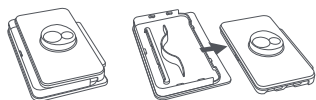


a. Gently dig out the steam valve and remove it.

Note: Clean the inner lid and steam valve after every use.



c. Hold the inner lid with both hands and pull it outwards, then remove it.

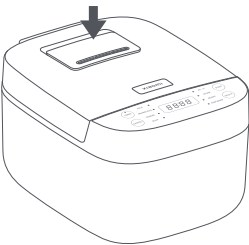


b. Gently push out the inner cover of the steam valve (as shown in the figure), and remove it.

2. Assembling

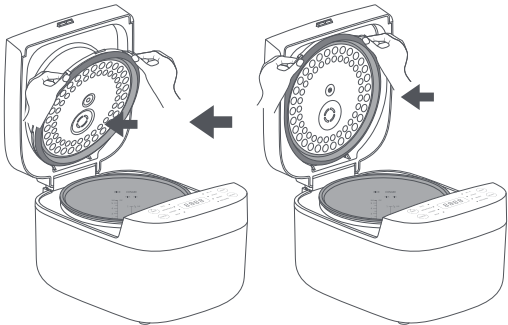


a. Align and push the inner cover onto the steam valve to assemble it.



b. Align the steam hole on the steam valve with the steam outlet and install the steam valve.

Note: The steam valve must be installed correctly, otherwise it may cause scalds or impair the product performance.



c. Align the inner lid to the latch and gently push the inner lid into it. When you hear a click sound, the buckle is locked firmly.

Note: The inner lid must be installed, otherwise the upper lid of the rice cooker cannot be closed.

Specifications

Name: Smart Multifunctional Rice Cooker	Model: MFB120A-1
Rated Voltage: 220–240 V~	Rated Frequency: 50–60 Hz
Rated Power: 595–710 W	Rated Capacity of Rice: 1 L
Material of Inner Pot: Aluminum alloy	Rated Capacity of Water: 3 L
Wi-Fi Maximum Output Power: < 20 dBm	Wi-Fi Operation Frequency: 2412–2472 MHz
BT Maximum Output Power: < 6.58 dBm	BT Transmission Frequency: 2402–2480 MHz
Wireless Connectivity: Wi-Fi IEEE 802.11b/g/n 2.4 GHz	Item Dimensions: 325 × 244 × 202 mm
Compatible with: Android 8.0 & iOS 12.0 or above	

Error Codes

Code	Error Description	Notes
E-09	The top sensor is damaged (including a short circuit and broken circuit).	Contact the after-sales service team.
E-10	The bottom sensor is damaged (including a short circuit and broken circuit).	Contact the after-sales service team.
E-11	Communication error.	Contact the after-sales service team.

Troubleshooting

Issues	Possible causes	Solutions
Unable to close the upper lid.	Check whether the inner lid is properly installed.	Install the inner lid correctly.
Rice is half-cooked (undercooked).	The ratio of rice and water may be not as required (less water). Rice may be not taken in a flat cup (excessive rice).	Follow the operating instructions given in the user manual.
Overflows while cooking rice or congee.	Misapply the cooking mode when cooking congee. Rice and water are not added in proportion (excessive water). There are foreign objects at the outer bottom of the inner pot.	Follow the operating instructions given in the user manual. Remove foreign objects.
There is an odor during cooking process.	There is residual food or accumulated water on the steam valve or inner lid. At first use, using the steam mode to boil water for 30 minutes 2–3 times can effectively remove peculiar smells.	Clean the steam valve or inner lid. Follow the instructions to boil water.
The rice on the bottom is scorched.	The rice has not been cleaned thoroughly. There are foreign objects at the outer bottom of the inner pot.	Clean the rice thoroughly. Remove foreign objects.
The rice dries out or gives off a peculiar smell in the keep warm mode.	The keep-warm time exceeds 12 hours. There are foreign objects at the outer bottom of the inner pot.	The keep-warm time should not exceed 12 hours. Remove foreign objects.
Wi-Fi is unable to connect.	The Mi Home/Xiaomi Home app is not the latest version. Poor Wi-Fi signal around the rice cooker.	Update the Mi Home/Xiaomi Home app to the latest version. Move the rice cooker to a place with strong signal.
Unable to update firmware.	Unable to update the firmware during cooking process. Wi-Fi is not connected.	Update the firmware in the standby mode. Ensure proper Wi-Fi connection.

Note: If the above problems cannot be solved, please contact the after-sales service team.



Hereby, Chunmi Technology (Shanghai) Co., Ltd. declares that the radio equipment type Smart Multifunctional Rice Cooker MFB120A-1 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:
<http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>.
For detailed e-manual, please go to www.mi.com/global/service/userguide.



All products bearing this symbol are waste electrical and electronic equipment (WEEE as in directive 2012/19/EU) which should not be mixed with unsorted household waste. Instead, you should protect human health and the environment by handing over your waste equipment to a designated collection point for the recycling of waste electrical and electronic equipment, appointed by the government or local authorities. Correct disposal and recycling will help prevent potential negative consequences to the environment and human health. Please contact the installer or local authorities for more information about the location as well as terms and conditions of such collection points.

Manufactured for: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Manufactured by: Chunmi Technology (Shanghai) Co., Ltd.
(a Mi Ecosystem company)
Address: Building 11, 1333 Jiangnan Avenue, Changxing Science
and Technology Park, Lingang, Shanghai, China
Made in China
For further information, please go to www.mi.com
User Manual Version: V1.0

Lea detenidamente este manual antes de usar el producto y consérvelo para futuras consultas.

La olla arrocera es solo para uso doméstico.

Precauciones

Restricciones de uso

- Mantenga la olla arrocera fuera del alcance de los niños.
- El rango de altitud normal de funcionamiento de la olla arrocera es de 0–2000 metros.
- No coloque la olla arrocera sobre superficies inestables o húmedas. Manténgala preferentemente a una distancia de 30 cm o más del fuego u otras fuentes de calor (como hornallas).
- No coloque la olla arrocera cerca de aparatos susceptibles a interferencias electromagnéticas.
- No utilice una olla interior que no sea exclusiva para ese uso o que esté deformada, para evitar quemaduras y lesiones como resultado del sobrecalentamiento.

Limpieza y mantenimiento

- No meta la arrocera en agua ni la salpique con agua.
- No utilice estropajos de acero ni otros objetos duros para limpiar la olla interior.
- Utilice solo un paño suave para la limpieza.

Cable de alimentación de CA

- Utilice solo el cable de alimentación de CA incluido.
- Desenchufe el cable de alimentación antes de reparar o mover la arrocera.
- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por un cable o conjunto especial disponible a través del fabricante o de su agente de servicio técnico.
- No doble, tire o retuerza el cable de alimentación, ya que esto puede exponer o romper su núcleo.
- No utilice el cable de alimentación suministrado con ningún otro dispositivo.

Precauciones con la fuente de alimentación

- No utilice ninguna fuente de alimentación que no sea de 220–240 V CA para evitar incendios y descargas eléctricas.
- Desenchufe siempre la olla arrocera sujetando el enchufe. No tire del cable de alimentación de CA para evitar descargas eléctricas o incendios por cortocircuitos.
- No permita que los niños utilicen la arrocera sin su supervisión y manténgales alejados de esta para evitar cortocircuitos, quemaduras u otras lesiones.

- No enchufe ni desenchufe el cable de alimentación con las manos mojadas para evitar descargas eléctricas o lesiones.
- Utilice únicamente una toma de corriente con conexión a tierra con una corriente real de 10 A o más para evitar el riesgo de incendio y otros peligros potenciales.

Acerca del entorno

- El vapor y el calor pueden dañar, decolorir o deformar los muebles y las paredes. Mantenga alejado el producto de muebles y paredes, de ser posible a más de 30 cm.
- Cuando utilice la olla arrocera en un mueble de cocina, asegúrese de que el lugar esté bien ventilado.

Durante el uso

- No utilice la olla interior sobre otras fuentes de calor, como una olla arrocera de inducción o una estufa de gas.
- No coloque la olla interior ni los accesorios en el lavavajillas para su limpieza.
- No inserte nada en la salida de vapor ni en los huecos para evitar descargas eléctricas o lesiones.
- No toque la olla interior directamente con la mano durante e inmediatamente después del uso para evitar quemaduras por alta temperatura.
- No toque la salida de vapor durante o inmediatamente después de su uso. Manténgala alejada de los niños y los bebés y tome precauciones especiales para evitar que se quemen.
- No mueva ni agite la olla arrocera durante su uso.
- No utilice esta olla arrocera para preparar alimentos que puedan obstruir la válvula de vapor (como algas kelp y algas marinas).
- No cubra la válvula de vapor de la olla arrocera con otros artículos cuando esté en uso, para no obstruir la liberación de vapor.
- Si se deja arroz en la olla arrocera en el modo de mantener caliente durante más de 12 horas, tendrá un olor peculiar.
- Este dispositivo no está diseñado para personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimientos, a menos que estén bajo supervisión o que la persona responsable de su seguridad les haya proporcionado instrucciones sobre el uso del producto, según IEC60335.
- Los niños deberán estar bajo supervisión para asegurarse de que no jueguen con el aparato, según IEC60335.

- Este aparato puede ser utilizado por niños de 8 años en adelante, siempre y cuando estén bajo la supervisión de un adulto, se les hayan proporcionado instrucciones sobre el uso seguro del producto y se les haya advertido de los riesgos posibles. La limpieza y el mantenimiento por parte del usuario no deben ser realizados por niños, a menos que sean mayores de 8 años y estén supervisados. Mantenga el aparato y su cable fuera del alcance de niños menores de 8 años, según EN 60335.
- Los aparatos pueden ser utilizados por personas con capacidades sensoriales, mentales o físicas reducidas, o con falta de experiencia y conocimientos, siempre y cuando estén bajo la supervisión de un adulto, se les hayan proporcionado instrucciones sobre el uso seguro del producto y se les haya advertido de los riesgos posibles, según EN 60335.
- Los niños no deben jugar con el aparato, según EN 60335.

Después de su uso

- Cuando termine de utilizarla, recuerde apagar la arrocera y desconectar el cable de alimentación.
- Compruebe periódicamente la salida de vapor para asegurarse de que no esté obstruida.
- Deje de usar y desenchufe este producto inmediatamente si hay algún error o no funciona correctamente. Retire la olla interior solo cuando se haya enfriado.

Precauciones adicionales

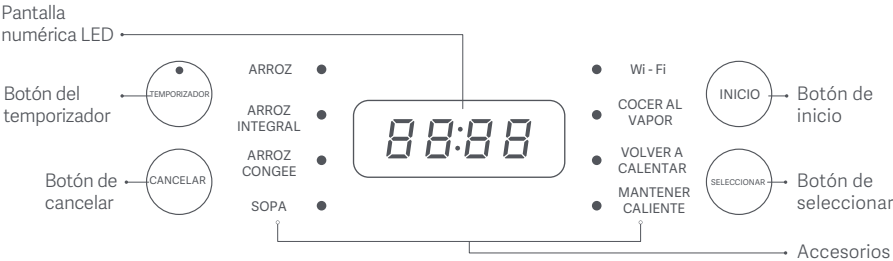
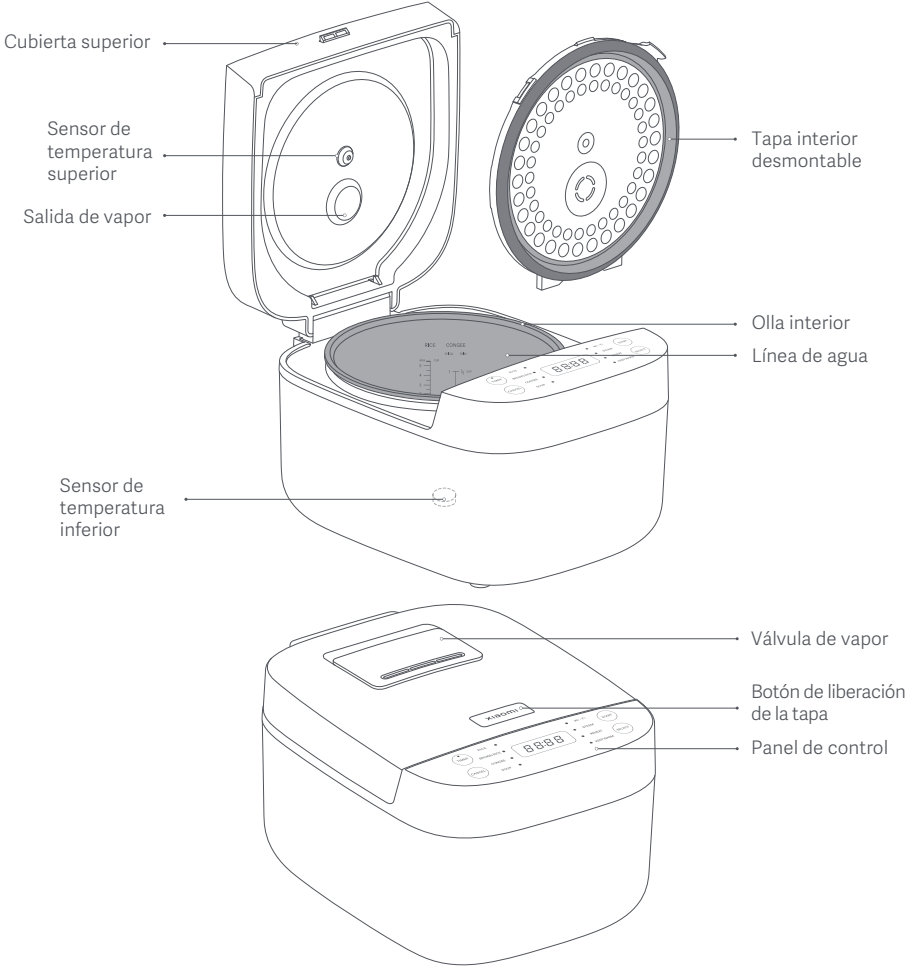
- No deje caer la olla arrocera ni la golpee con objetos duros para evitar lesiones o mal funcionamiento.
- No utilice la olla arrocera cuando el conjunto interior esté dañado, para evitar quemaduras o lesiones causadas por vapor o fugas de agua hirviendo.
- No modifique la unidad.
- Solo un técnico de reparación puede desmontar o reparar el producto, para evitar el riesgo de incendio, descargas eléctricas y lesiones.
- Deje de usar este producto inmediatamente si hay algún error o mal funcionamiento para evitar incendios, descargas eléctricas u otras lesiones.
- Evite que las partes de silicona del producto entren en contacto con bebidas alcohólicas con un contenido de alcohol superior al 50%.

PRECAUCIÓN: La superficie de los elementos calefactores tendrá calor residual después de su uso.

PRECAUCIÓN: El uso incorrecto de la olla arrocera puede provocar lesiones.

PRECAUCIÓN: No salpique líquido sobre el conector.

Descripción del producto



Las ilustraciones del producto, los accesorios y la interfaz de usuario del manual de usuario son solo para fines de referencia. El producto y las funciones reales pueden variar debido a mejoras del producto.

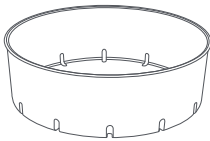
Accesorios



Espátula para
arroz



Cucharón



Cesta vaporera



Vaso medidor



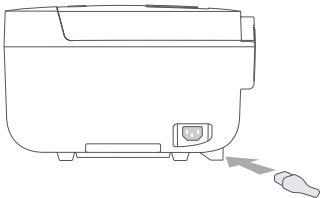
Cable de
alimentación

Modo de uso

1. Conéctelo al suministro eléctrico

Enchufe el cable de alimentación en el conector de la parte trasera de la olla arrocera y el otro extremo del cable de alimentación a una toma de CA.

Nota: La olla arrocera entrará automáticamente en modo de espera si no se realiza ninguna operación dentro de los 5 minutos. Presione cualquier botón para activarla y usarla cuando esté en modo de espera.



2. Conectando con la aplicación Mi Home/Xiaomi Home

Este producto trabaja con la aplicación Mi Home/Xiaomi Home*.

Utilice la aplicación Mi Home/Xiaomi Home para controlar su dispositivo y para interactuar con otros dispositivos inteligentes. Escanee el código QR para descargar e instalar la aplicación. Se le dirigirá a la página de configuración de conexión si la aplicación ya está instalada. O busque "Mi Home/Xiaomi Home" en la App Store para descargarla e instalarla. Abra la aplicación Mi Home/Xiaomi Home, pulse "+" en la parte superior derecha y, a continuación, siga las instrucciones para añadir el dispositivo.



1DDB2735

* La aplicación se conoce como Xiaomi Home en Europa (excepto en Rusia). El nombre de la aplicación que aparece en su dispositivo debe ser tomado como el nombre por defecto.

Nota: La versión de la aplicación puede haber sido actualizada, siga las instrucciones basadas en la versión actual de la aplicación.

3. Encienda o apague el Wi-Fi

Apagar el Wi-Fi: mantenga presionados los botones cancelar y seleccionar durante 3 segundos, luego suéltelos. Cuando el indicador pasa de parpadear en naranja a apagarse, el Wi-Fi está apagado.

Encender el Wi-Fi: en el estado de Wi-Fi desactivado, mantenga presionados los botones seleccionar y cancelar durante 3 segundos. Cuando el indicador pasa de estar apagado a parpadear en naranja, el Wi-Fi entra en estado de espera de conexión.

4. Restablecer el Wi-Fi

En el modo de espera, mantenga presionados los botones cancelar y seleccionar durante 7 segundos. Cuando escuche un sonido de notificación, el Wi-Fi se restablecerá y la olla arrocera entrará en estado de espera de conexión.

5. Estado del Wi-Fi

Modos de funcionamiento	Pantalla de estado
En espera de conexión	Parpadeo en naranja
Conectando	Parpadeo en azul
Conectado	Azul fijo

Nota: Cuando no esté conectado al Wi-Fi, el indicador parpadeará en naranja. Si no está conectado durante tres minutos, el indicador naranja se apagará.

Empezar a cocinar

1. Abrir la tapa

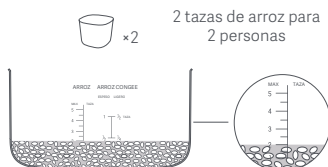
Pulse el botón de liberación de la tapa para abrirla.

Nota: Cuando necesite retirar la olla interior, empuje suavemente hacia atrás la tapa superior para abrirla por completo. Evite el contacto con la tapa interior al retirar la olla interior.



2. Añadir arroz y agua

Por ejemplo, para 2 tazas de arroz, agregue 2 tazas medidoras de arroz en la olla y, luego, agregue agua hasta la cuarta línea medidora. Al agregar agua, no exceda la línea de medición del número correspondiente de tazas de arroz para evitar que la arrocera se desborde o se produzca un cortocircuito.



3. Menú de ajustes

Encienda la olla arrocera y presione el botón de selección para navegar a diferentes modos de cocción, incluido arroz, arroz integral y arroz congee. Por ejemplo, presione el botón de selección y navegue hasta el modo arroz.

4. Empezar a cocinar

Pulse el botón de inicio para empezar el modo de cocción.

ADVERTENCIA: El modo arroz es solo para cocinar arroz. Cocinar otros alimentos en este modo puede provocar quemaduras o afectar el rendimiento del producto.

Instrucciones de funcionamiento

Cambiar el modo

Presione el botón de selección para navegar al modo de cocción deseado. Cada vez que presione el botón, el modo de cocción cambiará en secuencia: arroz, arroz integral, arroz congee, sopa, cocer al vapor, volver a calentar y mantener caliente.

1. Arroz

El modo arroz es el modo de cocción por defecto. Puede presionar el botón de inicio para empezar a cocinar arroz directamente.

Nota: El tiempo de cocción del modo arroz es de 1 hora fija.

2. Arroz integral

Pulse el botón de selección y navegue hasta el modo de arroz integral. Luego, pulse el botón de inicio para empezar a cocinar.

Nota: El tiempo de cocción del modo arroz integral es de 1 hora y 45 minutos fijos.

3. Arroz congee

Pulse el botón de selección y navegue hasta el modo arroz congee. Luego, pulse el botón de inicio para empezar a cocinar.

Nota: El tiempo de cocción por defecto del modo arroz congee es de 1 hora y 30 minutos. Vaya a la aplicación Mi Home/Xiaomi Home para ajustar el tiempo de cocción deseado.

4. Sopa

Pulse el botón de selección y navegue hasta el modo sopa. Luego, pulse el botón de inicio para empezar a cocinar.

Nota: El tiempo de cocción por defecto del modo sopa es de 1 hora y 30 minutos. Vaya a la aplicación Mi Home/Xiaomi Home para ajustar el tiempo de cocción deseado.

5. Cocer al vapor

Presione el botón de selección y navegue hasta el modo cocer al vapor. Luego, pulse el botón de inicio para empezar a cocinar.

Nota: El tiempo de cocción por defecto del modo cocer al vapor es de 30 minutos. Vaya a la aplicación Mi Home/Xiaomi Home para ajustar el tiempo de cocción deseado.

6. Volver a calentar

Pulse el botón de selección y navegue hasta el modo volver a calentar. Luego, pulse el botón de inicio para empezar a cocinar.

Nota: El tiempo de cocción por defecto del modo volver a calentar es de 30 minutos. Vaya a la aplicación Mi Home/Xiaomi Home para ajustar el tiempo de cocción deseado.

7. Mantener caliente

Una vez finalizada la cocción, la arrocera ingresará automáticamente en el modo de mantener caliente. También puede seleccionar manualmente el modo de mantener caliente.

Nota: El tiempo por defecto para mantener caliente es de 4 horas en el modo arroz o arroz integral y 12 horas en otros modos. La pantalla digital LED cuenta el tiempo de mantenimiento del calor de forma ascendente. Después de 12 horas, la olla arrocera dejará de mantenerse caliente automáticamente y cambiará al modo de espera.

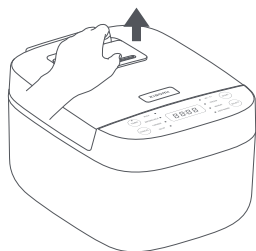
Modo programación

Después de seleccionar un modo de cocción (por ejemplo, arroz), pulse el botón del temporizador para configurar el tiempo desde el presente hasta la finalización de la cocción. Por ejemplo, si tiene intención de disfrutar de su comida en 10 horas, configure el temporizador para que muestre 10:00 (lo que significa 10 horas y 0 minutos).

Nota: El tiempo a configurar en el temporizador oscila entre 15 minutos y 24 horas, sin incluir el tiempo de cocción. Cada vez que presione el botón del temporizador, el tiempo aumentará 15 minutos. Si mantiene presionado el botón del temporizador, el tiempo aumentará rápidamente de a 30 minutos. Pulse el botón de inicio para empezar la cocción programada. Vaya a la aplicación Mi Home/Xiaomi Home para ajustar el tiempo deseado.

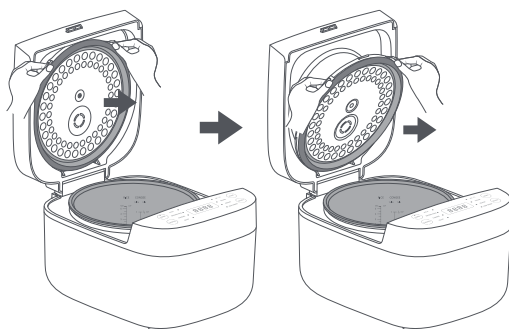
Cuidado y mantenimiento

1. Desmontaje

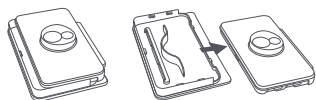


a. Saque con cuidado la válvula de vapor y retírela.

Nota: Limpie la tapa interior y la válvula de vapor después de cada uso.



c. Sostenga la tapa interior con ambas manos y tire de ella hacia afuera, luego retírela.

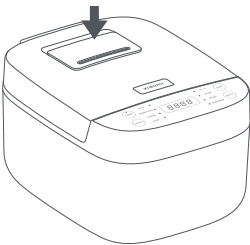


b. Empuje suavemente hacia afuera la cubierta interior de la válvula de vapor (como se muestra en la figura) y retírela.

2. Montaje

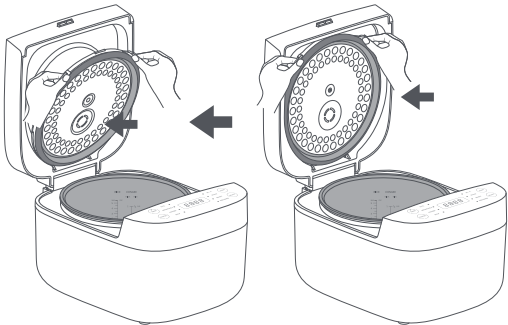


a. Alinee y empuje la cubierta interior sobre la válvula de vapor para ensamblarla.



b. Alinee el orificio de vapor en la válvula de vapor con la salida de vapor y coloque la válvula de vapor.

Nota: La válvula de vapor debe colocarse correctamente; de lo contrario podría provocar quemaduras o afectar el rendimiento del producto.



c. Alinee la tapa interior con el pestillo y empujela suavemente hacia dentro. Cuando escuche un clic, la hebilla estará bloqueada firmemente.

Nota: Se debe colocar la tapa interior; de lo contrario, la tapa superior de la olla arrocera no se podrá cerrar.

Especificaciones

Nombre: Smart Multifunctional Rice Cooker	Modelo: MFB120A-1
Tensión nominal: 220–240 V~	Frecuencia nominal: 50–60 Hz
Potencia nominal: 595–710 W	Capacidad real de arroz: 1 L
Material de la olla interior: aleación de aluminio	Capacidad real de agua: 3 L
Potencia máxima de salida Wi-Fi: <20 dBm	Frecuencia de operación Wi-Fi: 2412–2472 MHz
Potencia máxima de salida de BT: <6.58 dBm	Frecuencia de transmisión de BT: 2402–2480 MHz
Conexión inalámbrica: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2,4 GHz	Dimensiones del artículo: 325 × 244 × 202 mm
Compatible con: Android 8.0 y iOS 12.0 o superior	

Códigos de error

Código	Descripción del error	Notas
E-09	El sensor superior está dañado (incluido un cortocircuito y un circuito roto).	Póngase en contacto con el equipo de servicio posventa.
E-10	El sensor inferior está dañado (incluido un cortocircuito y un circuito roto).	Póngase en contacto con el equipo de servicio posventa.
E-11	Error de comunicación.	Póngase en contacto con el equipo de servicio posventa.

Resolución de posibles problemas

Problemas	Posibles causas	Soluciones
No se puede cerrar la tapa superior.	Verifique que la tapa interior esté colocada adecuadamente.	Coloque la tapa interior correctamente.
El arroz está a medio cocer (poco cocido).	Es posible que la proporción de arroz y agua no sea la requerida (menos agua). Es posible que el arroz no se haya medido en una taza al ras (exceso de arroz).	Siga las instrucciones de funcionamiento proporcionadas en el manual de usuario.
Se desborda al cocinar arroz o arroz congee.	Se eligió mal el modo de cocción al cocinar congee. No se añadieron el arroz y el agua en la proporción adecuada (exceso de agua). Hay objetos extraños en el fondo exterior de la olla interior.	Siga las instrucciones de funcionamiento proporcionadas en el manual de usuario. Retire los objetos extraños.
Hay olor durante el proceso de cocción.	Hay restos de comida o agua acumulada en la válvula de vapor o en la tapa interior. En el primer uso, utilizar el modo cocer al vapor para hervir agua durante 30 minutos 2-3 veces puede eliminar eficazmente los olores peculiares.	Limpie la válvula de vapor o la tapa interior. Siga las instrucciones para hervir agua.
El arroz del fondo está quemado.	El arroz no se ha limpiado bien. Hay objetos extraños en el fondo exterior de la olla interior.	Limpie bien el arroz. Retire los objetos extraños.
El arroz se seca o desprende un olor peculiar en el modo mantener caliente.	El tiempo de mantenimiento del calor supera las 12 horas. Hay objetos extraños en el fondo exterior de la olla interior.	El tiempo de mantenimiento del calor no debe exceder las 12 horas. Retire los objetos extraños.
No es posible conectar el Wi-Fi.	La aplicación Mi Home/Xiaomi Home no es la última versión. Mala señal de Wi-Fi cerca de la olla arrocera.	Actualice la aplicación Mi Home/Xiaomi Home a la última versión. Mueva la olla arrocera a un lugar con señal fuerte.
No es posible actualizar el firmware.	No se puede actualizar el firmware durante el proceso de cocción. El Wi-Fi no está conectado.	Actualice el firmware en el modo de espera. Asegúrese de que la conexión Wi-Fi sea adecuada.

Nota: Si los problemas anteriores no se pueden resolver, comuníquese con el equipo de servicio posventa.



Por la presente, Chunmi Technology (Shanghai) Co., Ltd. declara que el tipo de equipo radioeléctrico Smart Multifunctional Rice Cooker MFB120A-1 cumple con la Directiva 2014/53/UE. Encontrará el texto completo de la declaración de conformidad de la UE en esta dirección de Internet: <http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>.
Para un manual electrónico detallado, vaya a www.mi.com/global/service/userguide.



Todos los productos que llevan este símbolo son residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE según la directiva 2012/19/UE) que no deben mezclarse con residuos domésticos sin clasificar. En su lugar, debe proteger la salud humana y el medio ambiente entregando sus equipos de desecho a un punto de recogida para el reciclaje de residuos de equipos eléctricos y electrónicos, designado por el gobierno o las autoridades locales. La eliminación y el reciclado correctos ayudarán a evitar posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana. Póngase en contacto con el instalador o las autoridades locales para obtener más información sobre la ubicación y las condiciones de dichos puntos de recolección.

Fabricado para: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Fabricado por: Chunmi Technology (Shanghai) Co., Ltd.
(una empresa Mi Ecosystem)
Dirección: Building 11, 1333 Jiangnan Avenue, Changxing Science and Technology Park, Lingang, Shanghai, China
Fabricado en China
Para obtener más información, visite www.mi.com
Versión del manual del usuario: V1.0

Lesen Sie diese Bedienungsanleitung vor der Verwendung sorgfältig durch und bewahren Sie sie auf, um zukünftig die Informationen nachlesen zu können. Der Reiskocher ist nur für den Hausgebrauch bestimmt.

Vorsichtsmaßnahmen

Nutzungseinschränkungen

- Halten Sie den Reiskocher von Kleinkindern fern.
- Der normale Betriebshöhenbereich des Reiskochers beträgt 0–2000 Meter.
- Stellen Sie den Reiskocher nicht auf instabile oder nasse Oberflächen. Halten Sie ihn von Feuer oder Wärmequellen (wie Öfen) fern, vorzugsweise mindestens 30 cm.
- Stellen Sie den Reiskocher nicht in der Nähe von Geräten auf, die für elektromagnetische Störungen anfällig sind.
- Verwenden Sie keinen nicht dafür vorgesehenen oder deformierten Innentopf, um Verbrennungen und Verletzungen durch Überhitzung zu vermeiden.

Reinigung und Wartung

- Tauchen Sie den Reiskocher nicht in Wasser und bespritzen Sie ihn nicht mit Wasser.
- Verwenden Sie keine Stahlwolle oder andere harte Gegenstände zum Reinigen oder Schrubben des Innentopfes.
- Verwenden Sie zur Reinigung nur weiche Lappen.

AC-Stromkabel

- Verwenden Sie nur das mitgelieferte AC-Stromkabel.
- Trennen Sie das Stromkabel, bevor Sie den Reiskocher reparieren oder bewegen.
- Ein beschädigtes Netzkabel darf nur durch ein Spezialkabel ausgetauscht werden, das entweder beim Hersteller oder seinem technischen Kundendienst erhältlich ist.
- Biegen, ziehen oder verdrehen Sie das Stromkabel nicht, da sonst sein Kern freigelegt werden oder brechen könnte.
- Verwenden Sie das mitgelieferte Stromkabel nicht mit einem anderen Gerät.

Vorsichtsmaßnahmen bei der Verwendung der Stromversorgung

- Verwenden Sie keine andere Stromversorgung als 220–240 V Wechselstrom, um Feuer und Stromschläge zu vermeiden.
- Ziehen Sie das Stromkabel immer am Stecker aus der Steckdose. Ziehen Sie nicht am AC-Stromkabel, um elektrische Schläge oder Kurzschlussbrände zu vermeiden.
- Erlauben Sie Kindern nicht, den Reiskocher unbeaufsichtigt zu benutzen und bewahren Sie ihn außerhalb der Reichweite von Kleinkindern auf, um Stromschlag, Verbrennungen oder andere Verletzungen zu vermeiden.

- Stecken Sie das Stromkabel nicht mit nassen Händen ein oder aus, um Stromschläge oder Verletzungen zu vermeiden.
- Verwenden Sie nur eine geerdete Steckdose mit einer Nennstromstärke von 10 A oder mehr, um das Risiko von Feuer und anderen potenziellen Gefahren zu vermeiden.

Über die Umgebung

- Dampf und Hitze können Ihre Wände und Möbel beschädigen, entfärben oder verformen. Halten Sie mit dem Produkt daher Abstand von Wänden und Möbeln, vorzugsweise mindestens 30 cm.
- Wenn Sie den Reiskocher in einem Küchenschrank usw. aufstellen, achten Sie bitte darauf, dass dieser Ort gut belüftet ist.

Während des Gebrauchs

- Benutzen Sie den Innentopf nicht auf einer anderen Hitzequelle, wie z. B. einem Induktionsreiskocher oder Gasherd.
- Reinigen Sie den Innentopf und das Zubehör nicht in der Spülmaschine.
- Stecken Sie keine Gegenstände in den Dampfauslass oder in die Spalten, um elektrische Schläge oder Verletzungen zu vermeiden.
- Berühren Sie den Innentopf während und unmittelbar nach dem Gebrauch nicht direkt mit der Hand, um Verbrennungen durch hohe Temperaturen zu vermeiden.
- Berühren Sie den Dampfauslass nicht während des Gebrauchs oder unmittelbar danach. Halten Sie ihn von Kindern und Kleinkindern fern und schützen Sie sie mit besonderen Vorsichtsmaßnahmen vor Verbrühungen.
- Bewegen oder schütteln Sie den Reiskocher nicht während des Gebrauchs.
- Verwenden Sie diesen Reiskocher nicht für die Zubereitung von Lebensmitteln, die das Dampfventil verstopfen können (z. B. Algen und Seetang).
- Decken Sie das Dampfventil des Reiskochers während des Gebrauchs nicht mit anderen Gegenständen ab, damit der Dampf entweichen kann.
- Wenn der Reis länger als 12 Stunden im Warmhaltenmodus im Reiskocher verbleibt, nimmt er einen seltsamen Geruch an.
- Dieses Gerät ist nicht für die Nutzung durch Personen (inklusive Kinder) mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten, oder für Personen mit einem Mangel an Erfahrung und Wissen geeignet, es sei denn, diese werden beaufsichtigt oder erhalten von einer Person, die für die Sicherheit dieser Person(en) gemäß IEC60335 verantwortlich ist, eine Anleitung bezüglich der Bedienung des Gerätes.
- Kinder sollten gemäß IEC60335 beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.

- Dieses Gerät ist für Kindern ab einem Alter von 8 und Personen geeignet, wenn sie eine Beaufsichtigung oder Anweisung zur Nutzung des Geräts im Hinblick auf Sicherheit erfahren haben und wissen, welche Gefahren auftreten können. Die Reinigung und Wartung dürfen nicht von Kindern durchgeführt werden, soweit sie nicht älter als 8 Jahre alt sind und beaufsichtigt werden. Bewahren Sie das Gerät und das Kabel außerhalb der Reichweite von Kindern im Alter von unter 8 Jahren nach EN 60335 auf.
- Die Geräte sind für Personen geeignet, die körperlich, sensorisch oder geistig beeinträchtigt sind oder nicht über ausreichend Erfahrung oder Kenntnisse verfügen, wenn sie beaufsichtigt werden oder eine Anleitung zur sicheren Nutzung erhalten haben und die verbundenen Gefährdungen gemäß EN 60335 verstehen.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät gemäß EN 60335 spielen.

Nach der Verwendung

- Denken Sie daran, den Reiskocher nach dem Gebrauch immer auszuschalten und das Stromkabel aus der Steckdose zu ziehen.
- Überprüfen Sie regelmäßig den Dampfauslass, um sicherzustellen, dass er nicht verstopft ist.
- Stellen Sie den Betrieb sofort ein und ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose, wenn ein Fehler auftritt oder das Gerät nicht funktioniert. Nehmen Sie den Innentopf erst heraus, wenn er abgekühlt ist.

Zusätzliche Vorsichtsmaßnahmen

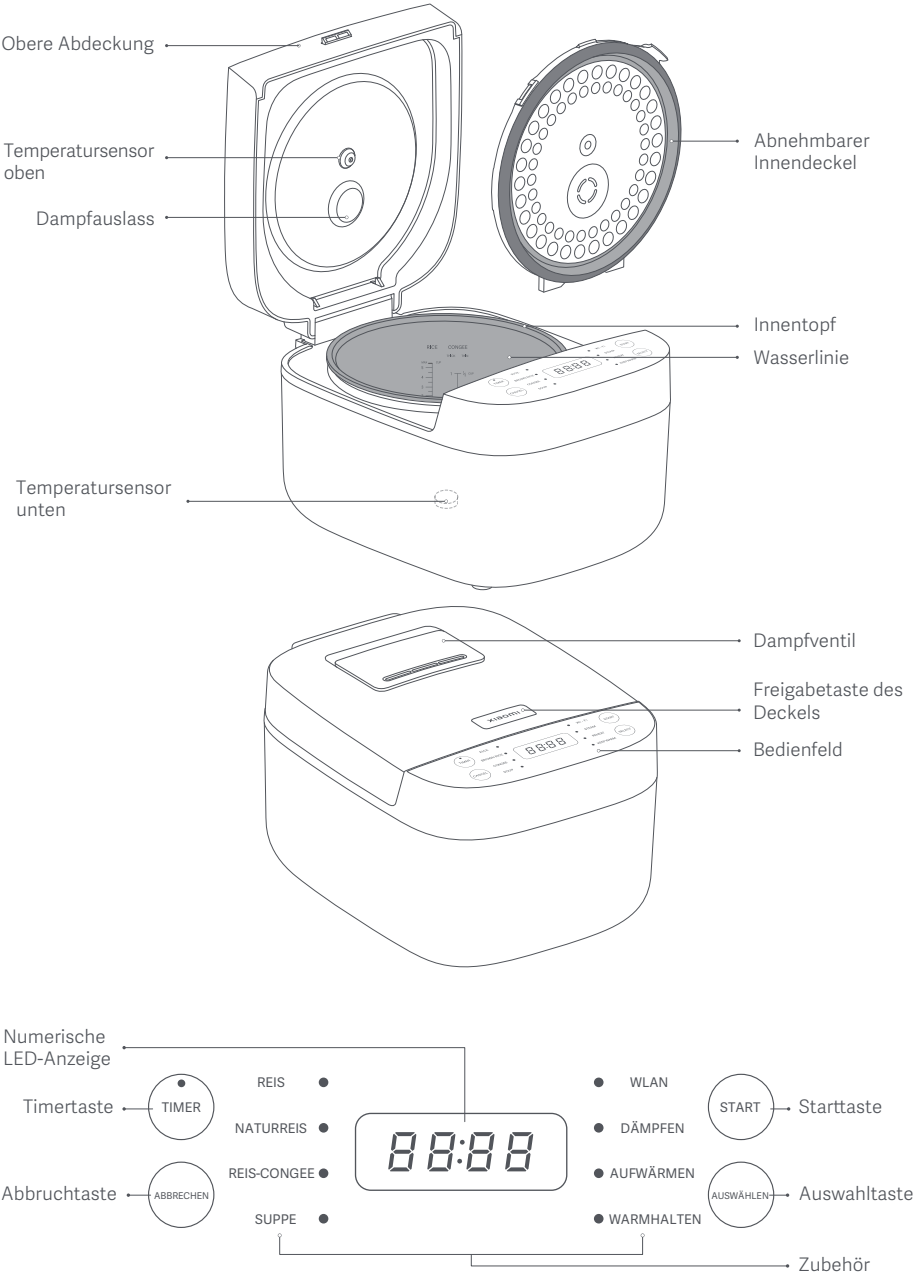
- Lassen Sie den Reiskocher nicht fallen und schlagen Sie nicht mit harten Gegenständen darauf, um Verletzungen oder eine Funktionsstörung zu vermeiden.
- Benutzen Sie den Reiskocher nicht, wenn das Innere des Geräts beschädigt ist, um Verbrühungen oder Verletzungen durch austretenden Dampf oder Kochgut zu vermeiden.
- Nehmen Sie keine Änderungen am Gerät vor.
- Das Gerät darf nur von einem Fachmann zerlegt oder repariert werden, um die Gefahr von Bränden, elektrischen Schlägen und Verletzungen zu vermeiden.
- Stellen Sie die Verwendung dieses Produkts bei Fehlern oder Funktionsstörungen sofort ein, um Brände, Stromschläge oder andere Verletzungen zu vermeiden.
- Die Silikonteile des Produkts dürfen nicht mit alkoholischen Getränken mit einem Alkoholgehalt von mehr als 50 % in Berührung kommen.

VORSICHT: Die Oberfläche der Heizelemente weist nach dem Gebrauch noch Restwärme auf.

VORSICHT: Die falsche Verwendung des Reiskochers kann zu Verletzungen führen.

VORSICHT: Spritzen Sie keine Flüssigkeit auf den Stecker.

Produktübersicht



Abbildungen des Produkts, des Zubehörs und der Benutzeroberfläche in der Bedienungsanleitung dienen nur als Referenz. Die tatsächlichen Produkte und Funktionen können aufgrund von Produktverbesserungen variieren.

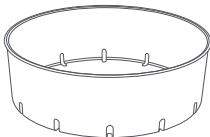
Zubehör



Reislöffel



Schöpfkelle



Dampfgarerkorb



Messbecher



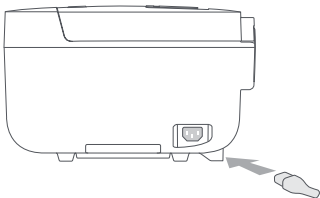
Stromkabel

Verwendung

1. Schließen Sie das Stromkabel an

Stecken Sie das Stromkabel in den Anschluss an der Rückseite des Reiskochers und das andere Ende des Stromkabels in eine Netzsteckdose.

Hinweis: Der Reiskocher wechselt automatisch in den Standby-Modus, wenn innerhalb von 5 Minuten keine Bedienung erfolgt. Drücken Sie eine beliebige Taste, um das Gerät aus dem Standby-Modus zu aktivieren.



2. Verbinden mit der Mi Home-/Xiaomi Home-App

Dieses Produkt funktioniert mit der Mi Home-/Xiaomi Home-App*.

Verwenden Sie die Mi Home-/Xiaomi Home-App für die Steuerung Ihres Geräts und für die Interaktion mit anderen Smart Home-Geräten.

Scannen Sie den QR-Code, um die App herunterzuladen und zu installieren. Ist die App bereits installiert, werden Sie zur Verbindungseinrichtungs-Seite weitergeleitet. Sie können aber auch im App Store nach „Mi Home/Xiaomi Home“ suchen, um die App herunterzuladen und zu installieren.



1DDB2735

Öffnen Sie die Mi Home-/Xiaomi Home-App, tippen Sie auf das „+“ oben rechts und befolgen Sie die Anweisungen auf dem Bildschirm, um Ihr Gerät hinzuzufügen.

* In Europa (außer in Russland) wird die App unter dem Namen Xiaomi Home-App geführt. Der auf Ihrem Gerät angezeigte Name der App sollte standardmäßig verwendet werden.

Hinweis: Die Version der App wurde möglicherweise aktualisiert. Befolgen Sie bitte die Anweisungen zur aktuellen App-Version.

3. WLAN ein- oder ausschalten

WLAN ausschalten: Halten Sie die Abbruch- und Auswahl-taste 3 Sekunden lang gedrückt und lassen Sie sie dann los. Wenn die Anzeige aufhört, orange zu blinken, ist das WLAN ausgeschaltet.

WLAN einschalten: Halten Sie bei ausgeschaltetem WLAN die Abbruch- und die Auswahl-taste 3 Sekunden lang gedrückt. Wenn die Anzeige von aus auf orange blinkend wechselt, geht das WLAN in den Status „Warten auf Verbindung“ über.

4. WLAN zurücksetzen

Halten Sie im Standby-Modus die Abbruch- und die Auswahl-taste 7 Sekunden lang gedrückt. Wenn Sie einen Benachrichtigungston hören, wird das WLAN zurückgesetzt und der Reiskocher geht in den Status „Warten auf die Verbindung“ über.

5. WLAN-Status

Betriebsmodi	Status-Anzeige
Warten auf Verbindung	Blinkt orange
Wird verbunden	Blinkt Blau
Verbunden	Durchgehend blau

Hinweis: Wenn keine Verbindung mit WLAN besteht, blinkt die Anzeige orange. Wenn drei Minuten lang keine Verbindung besteht, erlischt die orangefarbene Anzeige.

Kochen starten

1. Öffnen Sie den Deckel

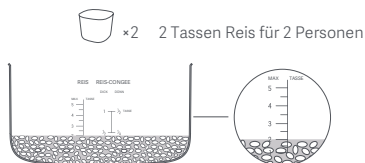
Betätigen Sie die Freigabetaste des Deckels, um den Deckel zu öffnen.

Hinweis: Wenn Sie den Innentopf herausnehmen möchten, drücken Sie den oberen Deckel vorsichtig zurück, um ihn vollständig zu öffnen. Vermeiden Sie beim Herausnehmen des Innentopfs den Kontakt mit dem Innendeckel.



2. Reis und Wasser hinzufügen

Geben Sie zum Beispiel 2 Tassen Reis in den Topf und fügen Sie dann Wasser bis zur vierten Messlinie hinzu. Überschreiten Sie beim Hinzufügen vom Wasser nicht die Messlinie für die entsprechende Anzahl von Reistassen, um ein Überlaufen des Reiskochers oder einen möglichen Kurzschluss zu vermeiden.



3. Einstellungs Menü

Schalten Sie den Reiskocher ein und drücken Sie die Auswahl taste, um zu den verschiedenen Kochmodi zu navigieren, einschließlich Reis, Naturreis und Reis-Congee. Drücken Sie zum Beispiel die Auswahl taste und navigieren Sie zum Reis-Modus.

4. Kochen starten

Drücken Sie die Starttaste, um den Kochmodus zu starten.

WARNUNG: Der Reismodus ist nur zum Kochen von Reis geeignet. Das Kochen anderer Speisen in diesem Modus kann zu Verbrühungen führen oder die Leistung des Geräts beeinträchtigen.

Bedienungsanleitung

Modus wechseln

Drücken Sie die Auswahl taste, um zum gewünschten Kochmodus zu navigieren. Jedes Mal, wenn Sie die Taste drücken, wird der Kochmodus in der Reihenfolge Reis, Naturreis, Reis-Congee, Suppe, Dämpfen, Aufwärmen und Warmhalten umgeschaltet.

1. Reis

Der Reis-Modus ist der Standard-Kochmodus. Drücken Sie die Starttaste, um mit dem Reiskochen sofort zu beginnen.

Hinweis: Die Kochzeit für den Reis-Modus ist auf 1 Stunde festgelegt.

2. Naturreis

Drücken Sie die Auswahl taste und navigieren Sie zum Naturreis-Modus. Drücken Sie dann die Starttaste, um das Kochen zu starten.

Hinweis: Die Kochzeit für den Naturreis-Modus ist auf 1 Stunde 45 Minuten festgelegt.

3. Reis-Congee

Drücken Sie die Auswahl taste und navigieren Sie zum Reis-Congee-Modus. Drücken Sie dann die Starttaste, um das Kochen zu starten.

Hinweis: Die Standardkochzeit im Reis-Congee-Modus beträgt 1 Stunde 30 Minuten. Rufen Sie die Mi Home-/Xiaomi Home-App auf, um die gewünschte Kochzeit festzulegen.

4. Suppe

Drücken Sie die Auswahl taste und navigieren Sie zum Suppen-Modus. Drücken Sie dann die Starttaste, um das Kochen zu starten.

Hinweis: Die Standardkochzeit im Suppen-Modus beträgt 1 Stunde 30 Minuten. Rufen Sie die Mi Home-/Xiaomi Home-App auf, um die gewünschte Kochzeit festzulegen.

5. Dämpfen

Drücken Sie die Auswahlstaste und navigieren Sie zum Dampfmodus. Drücken Sie dann die Starttaste, um das Kochen zu starten.

Hinweis: Die Standardkochzeit im Dampfmodus beträgt 30 Minuten. Rufen Sie die Mi Home-/Xiaomi Home-App auf, um die gewünschte Kochzeit festzulegen.

6. Aufwärmen

Drücken Sie die Auswahlstaste und navigieren Sie zum Aufwärmmodus. Drücken Sie dann die Starttaste, um das Kochen zu starten.

Hinweis: Die Standardkochzeit im Aufwärmmodus beträgt 30 Minuten. Rufen Sie die Mi Home-/Xiaomi Home-App auf, um die gewünschte Kochzeit festzulegen.

7. Warmhalten

Nach Beendigung des Kochvorgangs wechselt der Reiskocher automatisch in den Warmhaltemodus. Sie können den Warmhaltemodus auch manuell auswählen.

Hinweis: Die Standard-Warmhaltezeit beträgt 4 Stunden im Reis- oder Naturreis-Modus und 12 Stunden in den anderen Modi. Die LED-Digitalanzeige erfasst die Warmhaltezeit positiv. Nach 12 Stunden beendet der Reiskocher automatisch das Warmhalten und wechselt in den Standby-Modus.

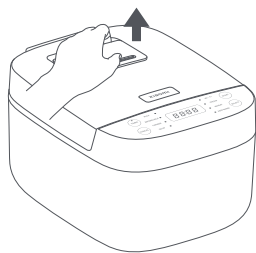
Zeitplan-Modus

Nachdem Sie einen Kochmodus (z. B. Reis) ausgewählt haben, drücken Sie die Timer-Taste, um die Zeit von der aktuellen Zeit bis zum Ende des Kochens einzustellen. Wenn Sie Ihre Mahlzeit beispielsweise in 10 Stunden planen, stellen Sie den Timer auf 10:00 (d. h. 10 Stunden 0 Minuten) ein.

Hinweis: Die Zeit des Timers kann von 15 Minuten bis 24 Stunden eingestellt werden, wobei die Kochzeit nicht mitgerechnet wird. Jedes Mal, wenn Sie die Timer-Taste drücken, wird die Zeit um 15 Minuten verlängert. Wenn Sie die Timer-Taste gedrückt halten, wird die Zeit in 30-Minuten-Schritten schnell erhöht. Drücken Sie die Starttaste, um das zeitgeplante Kochen zu starten. Rufen Sie die Mi Home-/Xiaomi Home-App auf, um die gewünschte Zeit festzulegen.

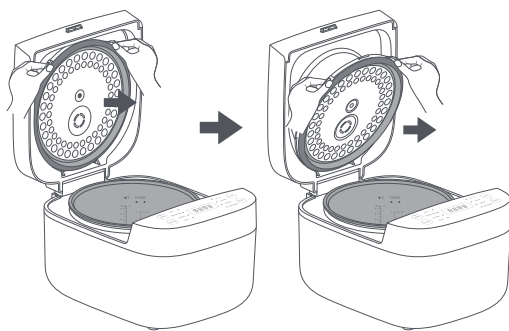
Pflege und Wartung

1. Auseinanderbauen



a. Ziehen Sie das Dampfventil vorsichtig heraus und entfernen Sie es.

Hinweis: Reinigen Sie den Innendeckel und das Dampfventil nach jedem Gebrauch.



c. Halten Sie den Innendeckel mit beiden Händen fest, ziehen Sie ihn nach außen und nehmen Sie ihn heraus.



b. Drücken Sie die innere Abdeckung des Dampfventils vorsichtig heraus (wie in der Abbildung gezeigt) und entfernen Sie diese.

2. Zusammenbau

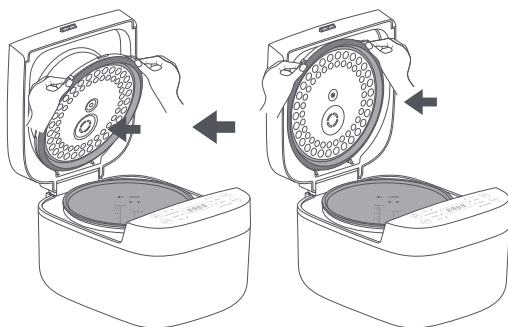


- a. Richten Sie die innere Abdeckung aus und schieben Sie diese auf das Dampfventil, um es zusammenzubauen.



- b. Richten Sie das Dampfloch am Dampfventil auf den Dampfauslass aus und installieren Sie das Dampfventil.

Hinweis: Das Dampfventil muss korrekt installiert werden, da es sonst zu Verbrühungen oder einer Beeinträchtigung der Produktleistung kommen kann.



- c. Richten Sie den Innendeckel an der Verriegelung aus und drücken Sie den Innendeckel vorsichtig hinein. Wenn Sie ein Klicken hören, ist die Schnalle fest verschlossen.

Hinweis: Der Innendeckel muss montiert sein, sonst lässt sich der obere Deckel des Reiskochers nicht schließen.

Spezifikationen

Bezeichnung: Smart Multifunktionaler Reiskocher

Modell: MFB120A-1

Nennspannung: 220–240 V~

Nennfrequenz: 50–60 Hz

Nennleistung: 595–710 W

Nennkapazität vom Reis: 1 l

Material des Innentopfes: Aluminiumlegierung

Nennkapazität vom Wasser: 3 l

Maximale WLAN-Ausgangsleistung: <20 dBm

WLAN-Betriebsfrequenz: 2412–2472 MHz

Maximale BT-Ausgangsleistung: <6.58 dBm

BT-Übertragungsfrequenz: 2402–2480 MHz

WLAN-Verbindung: WLAN IEEE 802.11 b/g/n 2,4 GHz

Artikelmaße: 325 × 244 × 202 mm

Kompatibilität: Android 8.0 und iOS 12.0 oder neuer

Fehlercodes

Code	Fehlerbeschreibung	Hinweise
E-09	Schaden am oberen Sensor (einschließlich Kurzschluss und Stromkreisunterbrechung).	Wenden Sie sich an das Kundendienstteam.
E-10	Schaden am unteren Sensor (einschließlich Kurzschluss und Stromkreisunterbrechung).	Wenden Sie sich an das Kundendienstteam.
E-11	Kommunikationsfehler.	Wenden Sie sich an das Kundendienstteam.

Fehlerbehebung

Probleme	Mögliche Ursachen	Lösungen
Der obere Deckel lässt sich nicht schließen.	Überprüfen Sie, ob der Innendeckel richtig angebracht ist.	Bringen Sie den Innendeckel richtig an.
Der Reis ist nur halb gar (zu wenig gekocht).	Das Verhältnis von Reis und Wasser weicht möglicherweise vom erforderlichen Wert ab (weniger Wasser). Reis wurde möglicherweise nicht in einer flachen Tasse abgemessen (zu viel Reis).	Befolgen Sie die Bedienungsanweisungen in der Bedienungsanleitung.
Überlaufen beim Kochen von Reis oder Reis-Congee.	Beim Kochen von Reis-Congee wurde ein falscher Kochmodus angewendet. Reis und Wasser werden nicht im richtigen Verhältnis hinzugefügt (zu viel Wasser). Am äußeren Boden des Innentopfes befinden sich Fremdkörper.	Befolgen Sie die Bedienungsanweisungen in der Bedienungsanleitung. Entfernen Sie Fremdkörper.
Während des Kochvorgangs entsteht ein Geruch.	Auf dem Dampfventil oder dem Innendeckel befinden sich Lebensmittelreste oder Wasseransammlungen. Bei der ersten Verwendung können seltsame Gerüche wirksam entfernt werden, indem man das Wasser 2–3 Mal 30 Minuten lang im Dämpfen-Modus kocht.	Reinigen Sie das Dampfventil oder den Innendeckel. Befolgen Sie die Anweisungen zum Kochen von Wasser.
Der Reis am Boden ist angebrannt.	Der Reis wurde nicht gründlich gereinigt. Am äußeren Boden des Innentopfes befinden sich Fremdkörper.	Reinigen Sie den Reis gründlich. Entfernen Sie Fremdkörper.
Im Warmhaltemodus trocknet der Reis aus oder gibt einen merkwürdigen Geruch ab.	Die Warmhaltezeit übersteigt 12 Stunden. Am äußeren Boden des Innentopfes befinden sich Fremdkörper.	Die Warmhaltezeit sollte 12 Stunden nicht übersteigen. Entfernen Sie Fremdkörper.
Das WLAN kann keine Verbindung herstellen.	Die Mi Home-/Xiaomi Home-App ist nicht die neueste Version. Schlechtes WLAN-Signal in der Umgebung des Reiskochers.	Aktualisieren Sie die Mi Home-/Xiaomi Home-App auf die neueste Version. Stellen Sie den Reiskocher an einen Ort mit starkem Empfang.
Die Firmware kann nicht aktualisiert werden.	Die Firmware kann während des Kochvorgangs nicht aktualisiert werden. WLAN-Verbindung nicht hergestellt.	Aktualisieren Sie die Firmware im Standby-Modus. Stellen Sie eine ordnungsgemäße WLAN-Verbindung sicher.

Hinweis: Sollten die obigen Probleme weiterhin bestehen, kontaktieren Sie bitte das Kundendienstteam.



Hiermit erklärt Chunmi Technology (Shanghai) Co., Ltd., dass die Funkanlagen vom Typ Smart Multifunktionaler Reiskocher MFB120A-1 die Richtlinie 2014/53/EU erfüllen. Der vollständige Wortlaut der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse abrufbar: <http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>. Eine detaillierte elektronische Bedienungsanleitung finden Sie unter www.mi.com/global/service/userguide.



Das Symbol auf dem Produkt oder der Verpackung bedeutet, dass das Produkt einer getrennten Erfassung für elektrische und elektronische Geräte zugeführt werden muss und nicht über den normalen Haushaltsabfall entsorgt werden darf. Bitte entnehmen Sie Batterien und Lampen, die nicht vom Gerät umschlossen sind, vor der Abgabe aus dem Gerät und entsorgen diese über die offiziellen Sammelstellen für Batterien und Lampen.

Beim Kauf eines neuen Elektrogerätes können Sie beim Vertreiber ein gleichartiges Altgerät unentgeltlich zurückgeben. Elektrogeräte mit einer Kantenlänge von maximal 25 cm können unentgeltlich bei Vertreibern von Elektro- und Elektronikgeräten mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400 m² sowie größeren Supermärkten abgegeben werden, ohne dass ein Neugerät erworben werden muss. Größere Elektrogeräte können kostenlos bei kommunalen Wertstoffhöfen abgegeben werden.

Durch die korrekte Entsorgung tragen Sie dazu bei, negative Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden, die durch unsachgemäße Erfassung und Behandlung von Elektroaltgeräten entstehen können.

Bitte löschen Sie sämtliche personenbezogenen Daten auf dem Gerät, bevor Sie es entsorgen.

Für weitere Informationen kontaktieren sie bitte Ihre Kommunalverwaltung, Ihren örtlichen Abfallentsorger oder das Geschäft, in dem Sie das Produkt erworben haben.

Hergestellt für: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Hersteller: Chunmi Technology (Shanghai) Co., Ltd.
(ein Unternehmen von Mi Ecosystem)
Adresse: Building 11, 1333 Jiangnan Avenue, Changxing Science and Technology Park, Lingang, Shanghai, China
Hergestellt in China
Weitere Informationen finden Sie auf www.mi.com
Bedienungsanleitung-Version: V1.0

Leggere attentamente il presente manuale prima dell'uso del dispositivo e conservarlo per ogni riferimento futuro.
Il cuociriso è solo per uso domestico.

Precauzioni

Restrizioni per l'utilizzo

- Tenere il cuociriso lontano dalla portata dei bambini.
- L'intervallo di altitudine di funzionamento normale del cuociriso è 0–2.000 metri.
- Non collocare il cuociriso su superfici instabili o bagnate. Tenerlo lontano dal fuoco o da fonti di calore (come stufe), preferibilmente a una distanza di almeno 30 cm.
- Non posizionare il cuociriso vicino a dispositivi suscettibili alle interferenze elettromagnetiche.
- Non utilizzare un recipiente interno non dedicato o deformato per prevenire ustioni e lesioni a causa del surriscaldamento.

Pulizia e manutenzione

- Non immergere il cuociriso in acqua o spruzzarlo con acqua.
- Non utilizzare lana d'acciaio o altri oggetti duri per pulire o strofinare il recipiente interno.
- Utilizzare solo panni morbidi per la pulizia.

Cavo di alimentazione CA

- Utilizzare solo il cavo di alimentazione CA in dotazione.
- Scollegare il cavo di alimentazione prima di riparare e spostare il cuociriso.
- Se il cavo di alimentazione fornito è danneggiato, deve essere sostituito da uno speciale cavo o gruppo disponibile presso il produttore o il relativo agente di servizio.
- Non piegare, tirare o torcere il cavo di alimentazione, altrimenti il relativo nucleo potrebbe essere esposto o rompersi.
- Non utilizzare il cavo di alimentazione in dotazione con altri dispositivi.

Precauzioni per l'utilizzo dell'alimentatore

- Per evitare incendi e scosse elettriche, non utilizzare un alimentatore con tensione diversa da 220–240 V CA.
- Scollegare sempre il cuociriso tenendo la spina di alimentazione. Non tirare il cavo di alimentazione CA per evitare scosse elettriche o incendi da cortocircuito.
- Non permettere ai bambini di usare il cuociriso senza supervisione e tenerlo fuori dalla portata dei neonati per prevenire scosse elettriche, ustioni o altre lesioni.

- Non collegare o scollegare il cavo di alimentazione con le mani bagnate in modo da evitare scosse elettriche o lesioni.
- Per evitare il rischio di incendio e altri potenziali pericoli, utilizzare solo una presa elettrica con messa a terra con una corrente nominale di 10 A o superiore.

Informazioni sull'ambiente

- Il vapore e il calore possono danneggiare, scolorire o deformare le pareti e i mobili, quindi tenere il prodotto preferibilmente ad almeno 30 cm di distanza da pareti e mobili.
- Quando si utilizza il cuociriso in un mobile da cucina ecc., assicurarsi che il luogo sia ben ventilato.

Durante l'utilizzo

- Non utilizzare il recipiente interno su altre fonti di calore, come un cuociriso a induzione o un fornello a gas.
- Non inserire il recipiente interno e gli accessori nella lavastoviglie per la pulizia.
- Non inserire nulla nell'uscita del vapore o negli spazi vuoti per evitare scosse elettriche o lesioni.
- Non toccare il recipiente interno direttamente con la mano durante e immediatamente dopo l'utilizzo per evitare ustioni dovute all'alta temperatura.
- Non toccare l'uscita del vapore durante o immediatamente dopo l'utilizzo. Tenere lontano dalla portata di bambini e neonati e adottare particolari precauzioni per evitare ustioni.
- Non spostare o agitare il cuociriso durante l'utilizzo.
- Non utilizzare questo cuociriso per preparare cibi che potrebbero ostruire la valvola del vapore (come alghe).
- Non coprire la valvola del vapore del cuociriso con altri oggetti durante l'utilizzo per evitare l'impossibilità di rilascio del vapore.
- Se il riso viene lasciato nel cuociriso in modalità Mantieni caldo per più di 12 ore, avrà un odore insolito.
- Questo apparecchio non è destinato a essere utilizzato da persone (inclusi i bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, oppure con mancanza di esperienza e conoscenza, a meno che non ricevano supervisione e istruzione riguardo l'utilizzo dell'apparecchio da parte di una persona responsabile della loro incolumità secondo IEC60335.
- Si consiglia di sorvegliare i bambini per assicurarsi che non giochino con l'apparecchio secondo IEC60335.

- L'apparecchio può essere utilizzato da bambini con età superiore agli 8 anni purché siano sorvegliati o siano stati istruiti sull'uso sicuro dell'apparecchio e comprendano i rischi che ne possono derivare. Le operazioni di pulizia e manutenzione non devono essere effettuate da bambini, a meno che non abbiano più di 8 anni e non siano sorvegliati. Tenere l'apparecchio e il cavo fuori dalla portata dei bambini di età inferiore agli 8 anni secondo EN 60335.
- L'apparecchio può essere utilizzato da persone con capacità mentali, fisiche o sensoriali ridotte oppure da persone prive di esperienza o conoscenza, purché siano sorvegliate o siano state istruite sull'uso sicuro dell'apparecchio e comprendano i rischi che ne possono derivare secondo EN 60335.
- Non consentire ai bambini di giocare con l'apparecchio secondo EN 60335.

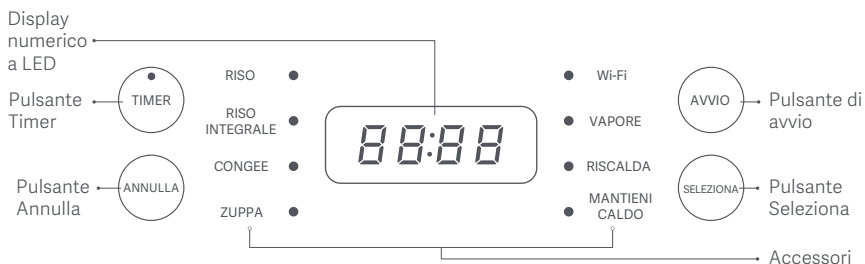
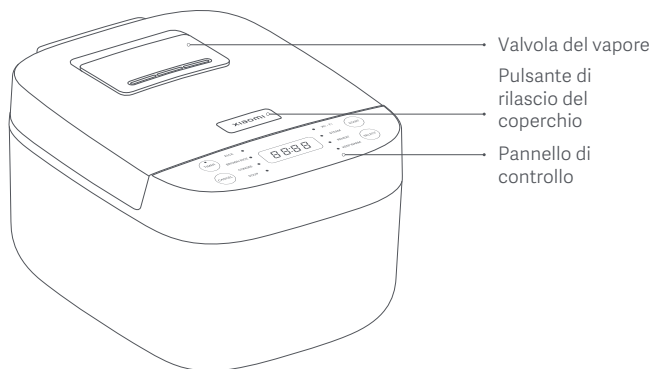
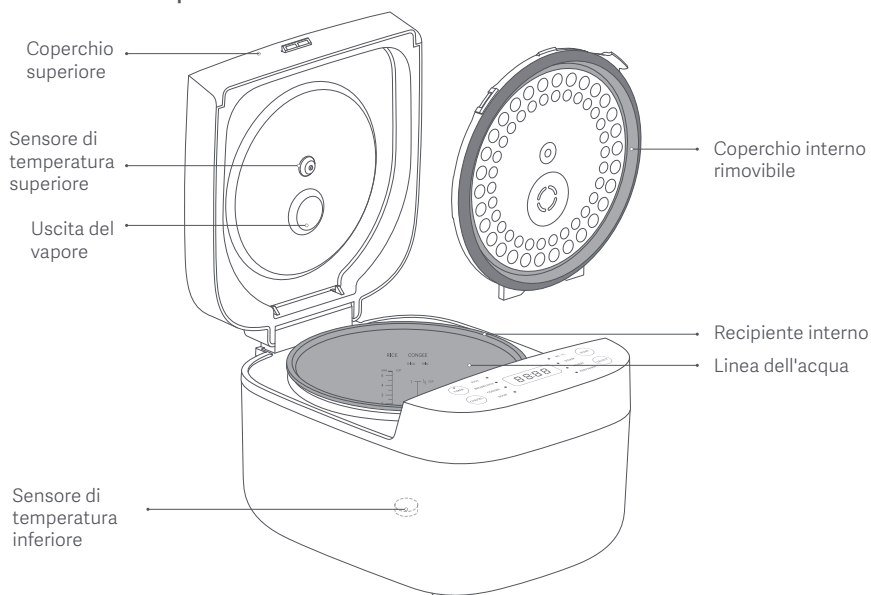
Dopo l'utilizzo

- Dopo l'utilizzo, ricordarsi sempre di spegnere il cuociriso e scollegare il cavo di alimentazione.
- Verificare regolarmente l'uscita del vapore per assicurarsi che non sia intasata.
- Interrompere immediatamente l'uso e scollegare questo prodotto in caso di errore o malfunzionamento. Rimuovere il recipiente interno solo quando si è raffreddato.

Ulteriori precauzioni

- Non far cadere il cuociriso o colpirlo con oggetti duri per evitare lesioni o malfunzionamenti.
 - Non utilizzare il cuociriso quando il set interno è danneggiato per evitare ustioni o lesioni causate da perdite di vapore od oggetti bollenti.
 - Non modificare l'unità.
 - Solo un tecnico di riparazione può smontare o riparare il prodotto, al fine di prevenire il rischio di incendi, scosse elettriche e lesioni.
 - Interrompere immediatamente l'utilizzo di questo prodotto in caso di errori o malfunzionamenti per prevenire incendi, scosse elettriche o altre lesioni.
 - Evitare che le parti in silicone del prodotto entrino in contatto con bevande alcoliche con un contenuto alcolico superiore al 50%.
- ATTENZIONE:** la superficie degli elementi riscaldanti avrà calore residuo dopo l'utilizzo.
- ATTENZIONE:** l'utilizzo scorretto del cuociriso può causare lesioni.
- ATTENZIONE:** non spruzzare liquido sul connettore.

Panoramica del prodotto



Le illustrazioni del prodotto, degli accessori e dell'interfaccia utente nel manuale utente sono esclusivamente a scopo di riferimento. Il prodotto effettivo e le relative funzioni possono variare a causa dei miglioramenti apportati al prodotto stesso.

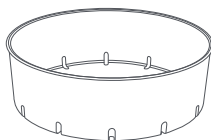
Accessori



Spatola per il riso



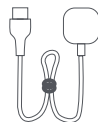
Mestolo



Cestello per cottura a vapore



Misurino



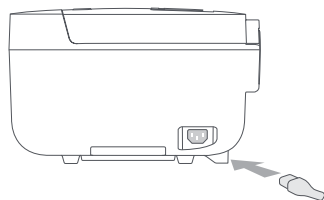
Cavo di alimentazione

Come utilizzare

1. Collegare all'alimentazione

Collegare il cavo di alimentazione al connettore sul lato posteriore del cuociriso e l'altra estremità del cavo di alimentazione a una presa CA.

Nota: il cuociriso entrerà automaticamente in modalità Standby se non viene eseguita alcuna operazione entro 5 minuti. Premere un pulsante qualsiasi per riattivare l'utilizzo dalla modalità Standby.



2. Connessione con l'app Mi Home/Xiaomi Home

Questo prodotto funziona con l'app Mi Home/Xiaomi Home*. Utilizzare l'app Mi Home/Xiaomi Home per controllare il dispositivo e per interagire con altri dispositivi smart home. Eseguire la scansione del codice QR per scaricare e installare l'app. Se l'app è già installata, si verrà indirizzati alla pagina di configurazione della connessione. In alternativa, cercare l'app "Mi Home/Xiaomi Home" nell'App Store per scaricarla e installarla. Aprire l'app Mi Home/Xiaomi Home, toccare il simbolo "+" nell'angolo in alto a destra e seguire le istruzioni fornite per aggiungere il dispositivo.



1DDB2735

* In Europa, eccetto che in Russia, l'app si chiama Xiaomi Home. Si consiglia di tenere per impostazione predefinita il nome dell'app visualizzato sul dispositivo.

Nota: poiché la versione dell'app potrebbe essere stata aggiornata, seguire le istruzioni della versione dell'app corrente.

3. Attivare o disattivare il Wi-Fi

Disattivare il Wi-Fi: tenere premuti i pulsanti Annulla e Seleziona per 3 secondi, quindi rilasciare. Quando la spia passa dall'arancione lampeggiante a spenta, il Wi-Fi è disattivato.

Attivare il Wi-Fi: in stato Wi-Fi disattivato, tenere premuti i pulsanti Annulla e Seleziona per 3 secondi. Quando la spia passa da spenta ad arancione lampeggiante, il Wi-Fi entra in uno stato di attesa di connessione.

4. Ripristinare il Wi-Fi

In modalità Standby, tenere premuti i pulsanti Annulla e Seleziona per 7 secondi. Quando si sente un suono di notifica, il Wi-Fi verrà ripristinato e il cuociriso entrerà in uno stato di attesa di connessione.

5. Stato del Wi-Fi

Modalità di funzionamento	Schermo di stato
In attesa di connessione	Arancione lampeggiante
Connessione in corso	Blu lampeggiante
Connesso	Blu fisso

Nota: quando non è connesso al Wi-Fi, la spia lampeggia in arancione. Se non è connesso per tre minuti, la spia arancione si spegnerà.

Avvia cottura

1. Aprire il coperchio

Premere il pulsante di rilascio del coperchio per aprire il coperchio.

Nota: quando è necessario rimuovere il recipiente interno, spingere delicatamente indietro il coperchio superiore per aprirlo completamente. Evitare il contatto con il coperchio interno quando si rimuove il recipiente interno.



2. Aggiungere riso e acqua

Utilizzando 2 tazze di riso come esempio, aggiungere 2 misurini di riso nel recipiente, quindi aggiungere acqua fino alla quarta linea di misurazione. Quando si aggiunge acqua, non superare la linea di misurazione per il numero corrispondente di tazze di riso per evitare che il cuoceriso trabocchi o un possibile cortocircuito.



3. Menu Impostazioni

Accendere il cuoceriso e premere il pulsante Seleziona per passare a diverse modalità di cottura, tra cui Riso, Riso integrale e Congee. Ad esempio, premere il pulsante Seleziona e passare alla modalità Riso.

4. Avvia cottura

Premere il pulsante di avvio per avviare la modalità di cottura.

AVVERTENZA: la modalità Riso è solo per la cottura del riso. La cottura di altri alimenti in questa modalità può causare ustioni o compromettere le prestazioni del prodotto.

Istruzioni di funzionamento

Cambio di modalità

Premere il pulsante Seleziona per passare alla modalità di cottura desiderata. Ogni volta che si preme il pulsante, la modalità di cottura verrà cambiata in sequenza come segue: Riso, Riso integrale, Congee, Zuppa, Vapore, Riscalda e Mantiene caldo.

1. Riso

La modalità Riso è la modalità di cottura predefinita. È possibile premere il pulsante di avvio per iniziare a cucinare il riso direttamente.

Nota: il tempo di cottura della modalità Riso è fisso a 1 ora.

2. Riso integrale

Premere il pulsante Seleziona e passare alla modalità Riso integrale. Quindi, premere il pulsante di avvio per avviare la cottura.

Nota: il tempo di cottura della modalità Riso integrale è fisso a 1 ora e 45 minuti.

3. Congee

Premere il pulsante Seleziona e passare alla modalità Congee. Quindi, premere il pulsante di avvio per avviare la cottura.

Nota: il tempo di cottura predefinito della modalità Congee è di 1 ora e 30 minuti. Andare all'app Mi Home/Xiaomi Home per impostare il tempo di cottura desiderato.

4. Zuppa

Premere il pulsante Seleziona e passare alla modalità Zuppa. Quindi, premere il pulsante di avvio per avviare la cottura.

Nota: il tempo di cottura predefinito della modalità Zuppa è di 1 ora e 30 minuti. Andare all'app Mi Home/Xiaomi Home per impostare il tempo di cottura desiderato.

5. Vapore

Premere il pulsante Seleziona e passare alla modalità Vapore. Quindi, premere il pulsante di avvio per avviare la cottura.

Nota: il tempo di cottura predefinito della modalità Vapore è di 30 minuti. Andare all'app Mi Home/Xiaomi Home per impostare il tempo di cottura desiderato.

6. Riscalda

Premere il pulsante Seleziona e passare alla modalità Riscalda. Quindi, premere il pulsante di avvio per avviare la cottura.

Nota: il tempo di cottura predefinito della modalità Riscalda è di 30 minuti. Andare all'app Mi Home/Xiaomi Home per impostare il tempo di cottura desiderato.

7. Mantieni caldo

Una volta terminata la cottura, il cuoceriso entra automaticamente in modalità Mantieni caldo. È inoltre possibile selezionare manualmente la modalità Mantieni caldo.

Nota: il tempo predefinito di mantenimento del calore è di 4 ore in modalità Riso o Riso integrale e 12 ore in altre modalità. Il display digitale a LED conterà positivamente il tempo di mantenimento del calore. Dopo 12 ore, il cuoceriso smetterà automaticamente di mantenere il calore e passerà alla modalità Standby.

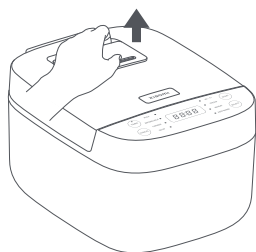
Modalità di programmazione

Dopo aver selezionato una modalità di cottura (ad es. Riso), premere il pulsante Timer per impostare il tempo dal momento attuale al completamento della cottura. Ad esempio, per avere il pasto tra 10 ore, impostare il timer in modo che venga visualizzato come 10:00 (che significa 10 ore e 0 minuti).

Nota: il tempo di impostazione del timer varia da 15 minuti a 24 ore escluso il tempo di cottura. Ogni volta che si preme il pulsante Timer, il tempo aumenterà di 15 minuti. Se si tiene premuto il pulsante Timer, il tempo aumenterà rapidamente in un'unità di 30 minuti. Premere il pulsante di avvio per avviare la cottura programmata. Andare all'app Mi Home/Xiaomi Home per impostare l'ora desiderata.

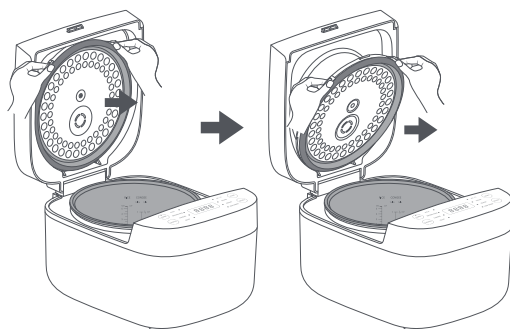
Cura e manutenzione

1. Rimozione

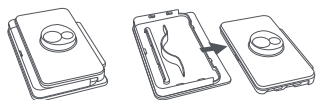


a. Estrarre delicatamente la valvola del vapore e rimuoverla.

Nota: pulire il coperchio interno e la valvola del vapore dopo ogni utilizzo.



c. Tenere il coperchio interno con entrambe le mani e tirarlo verso l'esterno, quindi rimuoverlo.

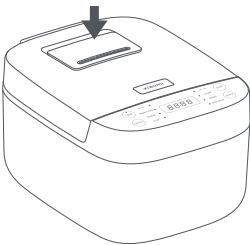


b. Spingere delicatamente il coperchio interno della valvola del vapore (come mostrato nella figura) e rimuoverlo.

2. Assemblaggio

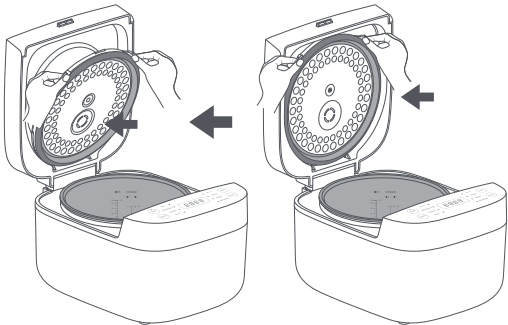


a. Allineare e spingere il coperchio interno sulla valvola del vapore per assemblarlo.



b. Allineare il foro del vapore sulla valvola del vapore con l'uscita del vapore e installare la valvola del vapore.

Nota: la valvola del vapore deve essere installata correttamente, altrimenti potrebbe causare ustioni o compromettere le prestazioni del prodotto.



c. Allineare il coperchio interno al fermo e spingere delicatamente il coperchio interno al suo interno. Quando si sente un "clic", il punto di aggancio è bloccato saldamente.

Nota: il coperchio interno deve essere installato, altrimenti il coperchio superiore del cuociriso non può essere chiuso.

Specifiche tecniche

Nome: Cuociriso multifunzionale intelligente	Modello: MFB120A-1
Tensione nominale: 220–240 V~	Frequenza nominale: 50–60 Hz
Potenza nominale: 595–710 W	Capacità effettiva del riso: 1 L
Materiale del recipiente interno: lega di alluminio	Capacità effettiva dell'acqua: 3 L
Potenza in uscita massima Wi-Fi: <20 dBm	Frequenza d'esercizio Wi-Fi: 2412–2472 MHz
Potenza in uscita massima BT: <6.58 dBm	Frequenza di trasmissione BT: 2402–2480 MHz
Connettività wireless: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2,4 GHz	Dimensioni articolo: 325 × 244 × 202 mm
Compatibile con: Android 8.0 e iOS 12.0 o versioni successive	

Codici di errore

Codice	Descrizione dell'errore	Note
E-09	Il sensore superiore è danneggiato (incluso un cortocircuito e un circuito rotto).	Contattare il team del servizio post-vendita.
E-10	Il sensore inferiore è danneggiato (inclusi un cortocircuito e un circuito rotto).	Contattare il team del servizio post-vendita.
E-11	Errore di comunicazione.	Contattare il team del servizio post-vendita.

Risoluzione dei problemi

Problemi	Cause possibili	Soluzioni
Impossibile chiudere il coperchio superiore.	Verificare se il coperchio interno è installato correttamente.	Installare correttamente il coperchio interno.
Il riso è cotto a metà (poco cotto).	Il rapporto tra riso e acqua potrebbe non essere come richiesto (quantità insufficiente di acqua). Il riso non può essere preso in una tazza piatta (quantità eccessiva di riso).	Attenersi scrupolosamente alle istruzioni nel manuale utente.
Traboccamento durante la cottura del riso o del congee.	È stata applicata la modalità di cottura errata durante la cottura del congee. Riso e acqua non sono stati aggiunti in proporzione (quantità eccessiva di acqua). Sono presenti oggetti estranei sul fondo esterno del recipiente interno.	Attenersi scrupolosamente alle istruzioni nel manuale utente. Rimuovere oggetti estranei.
È presente un odore durante il processo di cottura.	È presente del cibo residuo o dell'acqua accumulata sulla valvola del vapore o sul coperchio interno. Al primo utilizzo, l'utilizzo della modalità Vapore per far bollire l'acqua per 30 minuti 2-3 volte può rimuovere efficacemente gli odori insoliti.	Pulire la valvola del vapore o il coperchio interno. Seguire le istruzioni per far bollire l'acqua.
Il riso sul fondo è bruciato.	Il riso non è stato pulito accuratamente. Sono presenti oggetti estranei sul fondo esterno del recipiente interno.	Pulire accuratamente il riso. Rimuovere oggetti estranei.
Il riso si asciuga o emana un odore insolito in modalità Mantieni caldo.	Il tempo di mantenimento del calore supera le 12 ore. Sono presenti oggetti estranei sul fondo esterno del recipiente interno.	Il tempo di mantenimento del calore non deve superare le 12 ore. Rimuovere oggetti estranei.
Impossibile connettere il Wi-Fi.	L'app Mi Home/Xiaomi Home non è aggiornata all'ultima versione. Scarso segnale Wi-Fi intorno al cuociriso.	Aggiornare l'app Mi Home/Xiaomi Home all'ultima versione. Spostare il cuociriso in un luogo con un segnale forte.
Impossibile aggiornare il firmware.	Impossibile aggiornare il firmware durante il processo di cottura. Wi-Fi non connesso.	Aggiornare il firmware in modalità Standby. Garantire una corretta connessione Wi-Fi.

Nota: se i problemi di cui sopra non possono essere risolti, contattare il team di assistenza post-vendita.



Con la presente, Chunmi Technology (Shanghai) Co., Ltd. dichiara che l'apparecchiatura radio di tipo Cuociriso multifunzionale intelligente MFB120A-1 è conforme alla Direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della Dichiarazione di conformità europea è disponibile al seguente indirizzo Internet: <http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>. Il manuale elettronico dettagliato è disponibile all'indirizzo www.mi.com/global/service/userguide.



Tutti i prodotti contrassegnati da questo simbolo sono rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE in base alla direttiva 2012/19/UE) che non devono essere smaltiti assieme a rifiuti domestici non differenziati. Al contrario, è necessario proteggere l'ambiente e la salute umana consegnando i rifiuti a un punto di raccolta autorizzato al riciclaggio di rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche, predisposto dalla pubblica amministrazione o dalle autorità locali. Lo smaltimento e il riciclaggio corretti aiutano a prevenire conseguenze potenzialmente negative per l'ambiente e la salute umana. Contattare l'installatore o le autorità locali per ulteriori informazioni sulla sede e per i termini e le condizioni di tali punti di raccolta.

Scatola	Manuale	Borsa	Neto	Neto
PAP20	PAP 22	LDPE4/ CPE7	PAP20	HDPE2/PS6
Carta	Carta	Plastica	Carta	Plastica
RACCOLTA DIFFERENZIATA				
Verifica le disposizioni del tuo Comune. Separa le componenti e conferiscile in modo corretto.				

Fabbricato per: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Fabbricato da: Chunmi Technology (Shanghai) Co., Ltd.
(un'azienda del Mi Ecosystem)
Indirizzo: Building 11, 1333 Jiangnan Avenue, Changxing Science and Technology Park, Lingang, Shanghai, China
Prodotto in Cina
Per ulteriori informazioni, visitare il sito www.mi.com
Versione manuale utente: V1.0

Lisez attentivement ce manuel avant toute utilisation et conservez-le pour pouvoir le consulter ultérieurement.

Le cuiseur à riz est uniquement réservé à un usage domestique.

Précautions

Restrictions d'utilisation

- Tenez le cuiseur à riz hors de portée des enfants.
- La plage d'altitude de fonctionnement normal du cuiseur à riz est comprise entre 0–2 000 mètres.
- Ne posez pas le cuiseur à riz sur des surfaces instables ou mouillées. Veuillez, de préférence, tenir l'appareil à 30 cm ou plus de toute flamme ou source de chaleur (telles que les cuisinières).
- Ne placez pas le cuiseur à riz à proximité d'appareils pouvant produire des interférences électromagnétiques.
- N'utilisez pas le pot intérieur non adapté ou déformé afin d'éviter les brûlures et les blessures dues à une surchauffe.

Nettoyage et maintenance

- Ne plongez pas le cuiseur à riz dans de l'eau et ne l'aspergez pas d'eau.
- N'utilisez pas de paille de fer ou autre objet dur pour nettoyer ou frotter le pot intérieur.
- N'utilisez que de chiffon doux lors du nettoyage.

Cordon d'alimentation CA

- Utilisez uniquement le cordon d'alimentation CA fourni.
- Débranchez le cordon d'alimentation avant de réparer ou de déplacer le cuiseur à riz.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il faut le remplacer par un cordon ou un assemblage spécial disponible auprès du fabricant ou d'un agent de service.
- Ne tirez, ne tordez ou ne recourbez pas le cordon d'alimentation, sinon son noyau pourrait s'exposer ou se casser.
- N'utilisez pas le cordon d'alimentation fourni avec tout autre appareil.

Précautions relatives à l'utilisation de l'alimentation électrique

- Utilisez uniquement une source d'alimentation électrique comprise entre 220–240 V CA, afin d'éviter tout incendie ou décharges électriques.
- Il faut toujours débrancher le cuiseur à riz en tenant la prise d'alimentation. Ne tirez pas le cordon d'alimentation CA afin d'éviter les décharges électriques ou un incendie causé par court-circuit.
- Ne laissez pas les enfants utiliser le cuiseur à riz sans surveillance, et tenez l'appareil hors de portée des enfants en bas âge pour éviter toute décharge électrique, brûlure ou autre blessure.

- Veuillez ne pas brancher ni débrancher le cordon d'alimentation avec les mains mouillées, afin d'éviter toute décharge électrique ou blessure.
- Utilisez uniquement une prise électrique mise à la terre avec une intensité nominale de 10 A ou plus, afin d'éviter un risque d'incendie ou d'autres dangers possibles.

À propos de l'environnement

- Il se peut que la vapeur et la chaleur endommagent, décolorent ou déforment vos murs et vos meubles ; tenez donc l'appareil éloigné de vos meubles et de vos murs, de préférence à au moins 30 cm de distance.
- Si vous utilisez le cuiseur à riz dans un meuble de cuisine, etc., veuillez à ce que l'endroit soit bien aéré.

Pendant l'utilisation

- N'utilisez pas le pot intérieur sur d'autres sources de chaleur, comme un cuiseur à riz à induction ou une cuisinière à gaz.
- Ne mettez pas le pot intérieure et les accessoires dans le lave-vaisselle pour les nettoyer.
- N'insérez rien dans la sortie de vapeur ou dans les interstices afin d'éviter les décharges électriques ou les blessures.
- Ne touchez pas directement le pot intérieur avec la main pendant et immédiatement après l'utilisation afin d'éviter les brûlures à haute température.
- Ne touchez pas la sortie de vapeur pendant ou immédiatement après l'utilisation. Veuillez tenir l'appareil hors de portée des enfants et prenez des précautions spéciales afin d'éviter qu'ils ne se brûlent.
- Ne déplacez pas ou ne secouez pas l'appareil pendant l'utilisation.
- N'utilisez pas ce cuiseur à riz pour préparer des aliments pouvant obstruer la valve à vapeur (comme les algues et le varech).
- Ne couvrez pas la valve à vapeur du cuiseur à riz avec d'autres objets pendant l'utilisation afin d'éviter l'incapacité de libérer de la vapeur.
- Si le riz reste dans le cuiseur à riz en mode Maintenir au chaud pendant plus de 12 heures, il dégage une odeur particulière.
- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou qui manquent d'expérience et de connaissances, à moins qu'elles n'aient pu bénéficier d'une surveillance ou d'instructions concernant l'utilisation de l'appareil de la part d'une personne responsable de leur sécurité selon la norme IEC60335.
- Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil pour IEC60335.

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants d'au moins 8 ans à condition qu'ils soient surveillés et/ou sensibilisés à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'ils comprennent les risques encourus. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par un enfant, sauf si ce dernier est âgé d'au moins 8 ans et fait l'objet d'une surveillance. Tenez le produit et son cordon d'alimentation hors de portée des enfants de moins de 8 ans pour EN 60335.
- Ces appareils peuvent être utilisés par des personnes aux aptitudes physiques, sensorielles et/ou mentales réduites, du manque d'expérience et de connaissances à condition qu'elles soient surveillées et/ou sensibilisées à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'elles comprennent les risques encourus pour EN 60335.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil pour EN 60335.

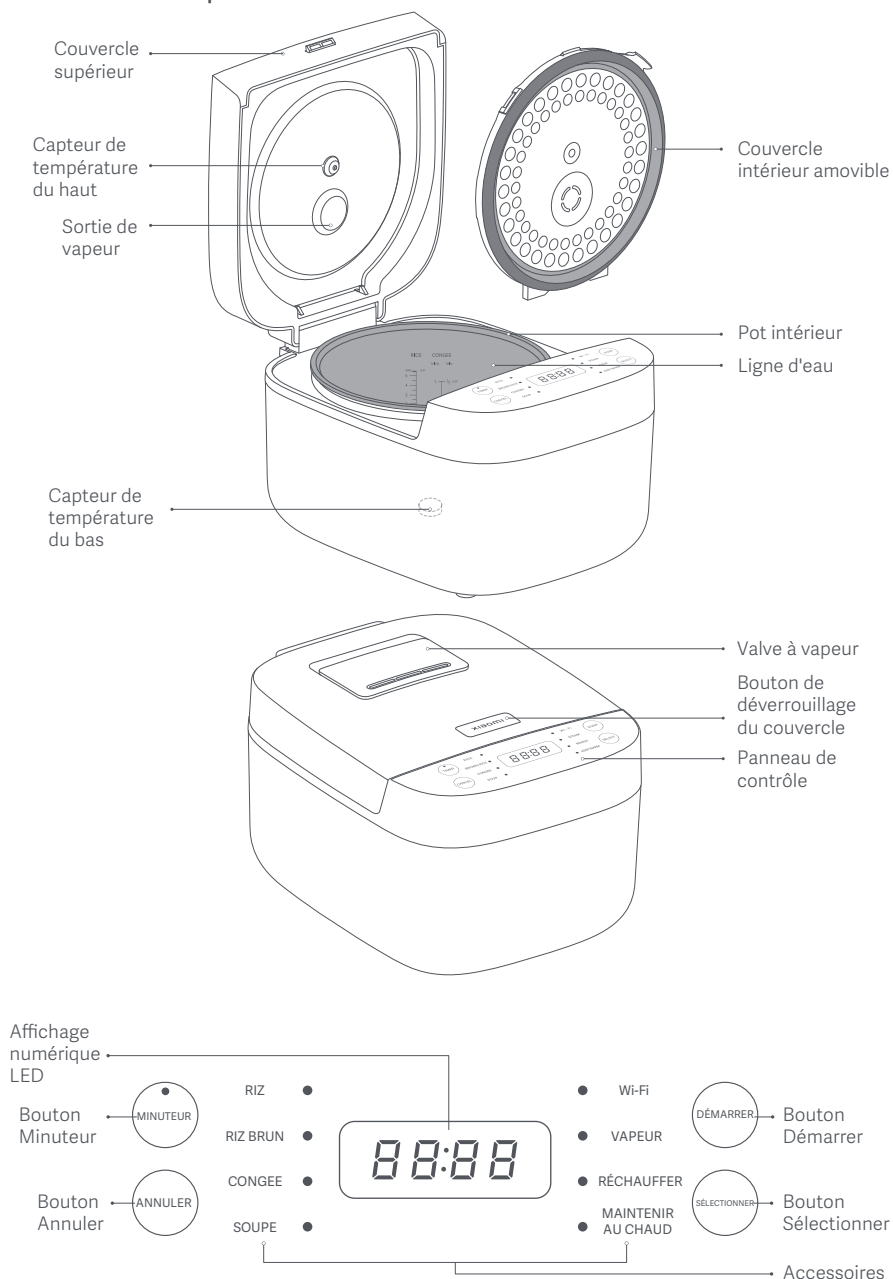
Après utilisation

- Après utilisation, n'oubliez jamais d'éteindre le cuiseur à riz et de débrancher le cordon d'alimentation.
- Vérifiez régulièrement que la sortie de vapeur n'est pas obstruée.
- Arrêtez immédiatement d'utiliser ce produit et débranchez-le en cas d'erreur ou de dysfonctionnement. Retirez le pot intérieur uniquement lorsqu'il a refroidi.

Précautions supplémentaires

- Ne laissez pas tomber le cuiseur à riz et ne le cognez pas avec des objets durs afin d'éviter les blessures et les dysfonctionnements.
 - N'utilisez pas le cuiseur à riz si l'ensemble intérieur est endommagé afin d'éviter les brûlures ou les blessures causées par des fuites de vapeur ou d'objets bouillants.
 - Ne modifiez pas l'unité.
 - Seul un technicien de réparation peut démonter ou réparer le produit, afin d'éviter les risques d'incendie, les décharges électriques et les blessures.
 - Arrêtez immédiatement d'utiliser ce produit en cas d'erreur ou de dysfonctionnement afin d'éviter les incendies, les décharges électriques ou d'autres blessures.
 - Évitez que les parties en silicone du produit entrent en contact avec des boissons alcoolisées dont le degré d'alcool est supérieur à 50 %.
- ATTENTION :** la surface des éléments chauffants présente une chaleur résiduelle après utilisation.
- ATTENTION :** une utilisation incorrecte du cuiseur à riz peut entraîner des blessures.
- ATTENTION :** ne versez pas de liquide sur le connecteur.

Présentation du produit



Les illustrations du produit, les accessoires et l'interface utilisateur présents dans le manuel d'utilisation sont uniquement fournis à titre indicatif. Le produit actuel et les fonctions effectives peuvent varier en raison des améliorations apportées au produit.

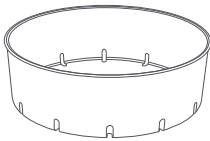
Accessoires



Spatule à riz



Louche



Panier cuiseur
vapeur



Gobelet
doseur



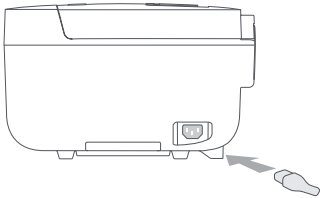
Cordon
d'alimentation

Utilisation

1. Connexion à l'alimentation électrique

Branchez le cordon d'alimentation dans le connecteur situé sur le côté arrière du cuiseur à riz, et l'autre extrémité du cordon d'alimentation dans une prise CA.

Remarque : Le cuiseur à riz passe automatiquement en mode Veille si aucune opération n'est effectuée dans un délai de 5 minutes. Appuyez sur n'importe quel bouton pour se réveiller pour être utilisé à partir du mode veille.



2. Connexion avec l'application Mi Home/Xiaomi Home

Ce produit fonctionne avec l'application Mi Home/Xiaomi Home*.

Utilisez l'application Mi Home/Xiaomi Home pour contrôler votre appareil et pour interagir avec d'autres appareils domestiques intelligents.

Scannez le code QR pour télécharger et installer l'application.

Vous serez redirigé vers la page de configuration si l'application est déjà installée. Ou recherchez « Mi Home/Xiaomi Home » dans l'App Store pour la télécharger et l'installer. Ouvrez l'application Mi Home/Xiaomi Home, appuyez sur l'icône « + » en haut à droite et puis suivez les invites pour ajouter votre appareil.



1DDB2735

* Cette application est appelée l'application Xiaomi Home en Europe (sauf en Russie). Le nom de l'application qui s'affiche sur votre appareil devrait être utilisé comme nom par défaut.

Remarque : La version de l'application a été mise à jour. Suivez les instructions basées sur la version actuelle de l'application.

3. Activer ou désactiver le Wi-Fi

Désactiver le Wi-Fi : appuyez sur les boutons Annuler et Sélectionner et maintenez-les enfoncés pendant 3 secondes, puis relâchez-les. Lorsque le voyant passe de l'orange clignotant à l'arrêt, le Wi-Fi est désactivé. Activer le Wi-Fi : lorsque le Wi-Fi est désactivé, appuyez sur les boutons Annuler et Sélectionner et maintenez-les enfoncés pendant 3 secondes. Lorsque le voyant passe de l'arrêt à l'orange clignotant, le Wi-Fi passe dans un état d'attente de connexion.

4. Réinitialiser le Wi-Fi

En mode Veille, appuyez sur les boutons Annuler et Sélectionner et maintenez-les enfoncés pendant 7 secondes. Lorsque vous entendez un son de notification, le Wi-Fi est réinitialisé et le cuiseur à riz passe en état d'attente de connexion.

5. Statut Wi-Fi

Modes d'utilisation	Affichage de l'état
En attente de connexion	Orange clignotant
Connexion	Bleu clignotant
Connecté	Bleu maintenu

Remarque : Lorsqu'il n'est pas connecté au Wi-Fi, le voyant clignotera en orange. Si au bout de 3 minutes il n'est toujours pas connecté, le voyant orange va s'éteindre.

Démarrer la cuisson

1. Ouvrir le couvercle

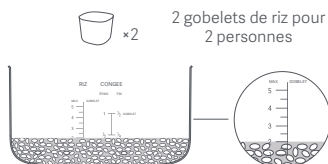
Appuyez sur le bouton de déverrouillage du couvercle pour ouvrir le couvercle.

Remarque : Lorsque vous devez retirer le pot intérieur, poussez doucement le couvercle supérieur vers l'arrière pour l'ouvrir complètement. Évitez tout contact avec le couvercle intérieur lorsque vous retirez le pot intérieur.



2. Ajouter du riz et de l'eau

En prenant l'exemple de 2 gobelets de riz, ajoutez 2 gobelets doseurs de riz dans le pot, puis ajoutez de l'eau jusqu'à la quatrième ligne de mesure. Lorsque vous ajoutez de l'eau, ne dépassez pas la ligne de mesure correspondant au nombre de gobelets de riz afin d'éviter que le cuiseur à riz ne déborde ou qu'un court-circuit ne se produise.



3. Menu Paramètre

Mettez en marche le cuiseur à riz et appuyez sur le bouton Sélectionner pour naviguer entre les différents modes de cuisson, notamment le riz, le riz brun et le congee. Par exemple, appuyez sur le bouton Sélectionner et naviguez jusqu'au mode Riz.

4. Démarrer la cuisson

Appuyez sur le bouton Démarrer pour démarrer la cuisson du riz.

AVERTISSEMENT : Le mode riz est réservé à la cuisson du riz. La cuisson d'autres aliments dans ce mode peut provoquer des brûlures ou altérer les performances du produit.

Instructions d'utilisation

Changer de mode

Appuyez sur le bouton Sélectionner pour accéder au mode de cuisson souhaité. Chaque fois que vous appuyez sur le bouton, le mode de cuisson change dans l'ordre suivant : riz, riz brun, congee, soupe, vapeur, réchauffer et maintenir au chaud.

1. Riz

Le mode Riz est le mode de cuisson par défaut. Vous pouvez appuyer sur le bouton Démarrer pour directement démarrer la cuisson du riz.

Remarque : La durée de cuisson du mode Riz est fixé à 1 heure.

2. Riz brun

Appuyez sur le bouton Sélectionner et naviguez jusqu'au mode Riz brun. Puis appuyez sur le bouton Démarrer pour démarrer la cuisson.

Remarque : La durée de cuisson du mode Riz brun est d'1 heure 45 minutes précises.

3. Congee

Appuyez sur le bouton Sélectionner et naviguez jusqu'au mode Congee. Puis appuyez sur le bouton Démarrer pour démarrer la cuisson.

Remarque : La durée de cuisson par défaut du mode Congee est d'1 heure 30 minutes. Accédez à l'application Mi Home/Xiaomi Home pour régler la durée de cuisson souhaitée.

4. Soupe

Appuyez sur le bouton Sélectionner et naviguez jusqu'au mode Soupe. Puis appuyez sur le bouton Démarrer pour démarrer la cuisson.

Remarque : La durée de cuisson par défaut du mode Soupe est de 1 heure 30 minutes. Accédez à l'application Mi Home/Xiaomi Home pour régler la durée de cuisson souhaitée.

5. Vapeur

Appuyez sur le bouton Sélectionner et naviguez jusqu'au mode Vapeur. Puis appuyez sur le bouton Démarrer pour démarrer la cuisson.

Remarque : La durée de cuisson par défaut du mode Vapeur est de 30 minutes. Accédez à l'application Mi Home/Xiaomi Home pour régler la durée de cuisson souhaitée.

6. Réchauffer

Appuyez sur le bouton Sélectionner et naviguez jusqu'au mode Réchauffer. Puis appuyez sur le bouton Démarrer pour démarrer la cuisson.

Remarque : La durée de cuisson par défaut du mode Réchauffer est de 30 minutes. Accédez à l'application Mi Home/Xiaomi Home pour régler la durée de cuisson souhaitée.

7. Maintenir au chaud

Une fois la cuisson terminée, le cuiseur à riz passe automatiquement en mode Maintenir au chaud. Vous pouvez également sélectionner manuellement le mode Maintenir au chaud.

Remarque : Le temps de maintien au chaud par défaut est de 4 heures en mode Riz ou Riz brun et 12 heures pour les autres modes. L'affichage numérique LED compte positivement le temps de maintien au chaud. Au bout de 12 heures, le cuiseur à riz cesse automatiquement de maintenir au chaud et passe en mode Veille.

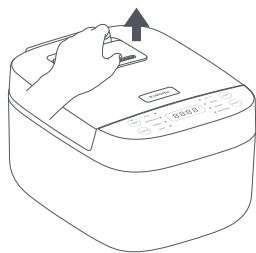
Mode programme

Après avoir sélectionné un mode de cuisson (par exemple, le riz), appuyez sur le bouton Minuteur pour régler la durée entre le moment présent et la fin de la cuisson. Par exemple, si vous avez l'intention de déguster votre repas dans 10 heures, réglez le minuteur pour qu'elle affiche 10 h 00 (ce qui signifie 10 heures 0 minute).

Remarque : La durée de réglage du minuteur est comprise entre 15 minutes et 24 heures, sans compter le temps de cuisson. Chaque fois que vous appuyez sur le bouton Minuteur, la durée augmente de 15 minutes. Si vous appuyez sur le bouton Minuteur et le maintenez enfoncé, la durée augmente rapidement par unité de 30 minutes. Appuyez sur le bouton Démarrer pour démarrer la cuisson programmée. Accédez à l'application Mi Home/Xiaomi Home pour régler votre temps souhaité.

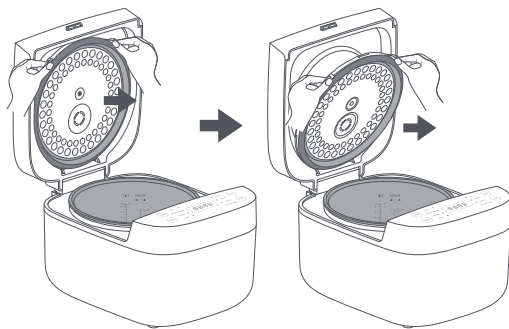
Entretien et maintenance

1. Démontage



a. Retirez délicatement la valve à vapeur et retirez-la.

Remarque : Nettoyez le couvercle intérieur et la valve à vapeur après chaque utilisation.



c. Tenez le couvercle intérieur avec les deux mains et tirez-le vers l'extérieur, puis retirez-le.

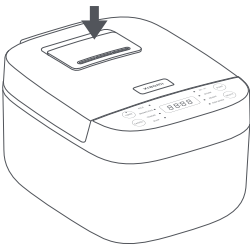


b. Poussez doucement le couvercle intérieur de la valve à vapeur (tel qu'indiqué sur l'image) et retirez-la.

2. Montage

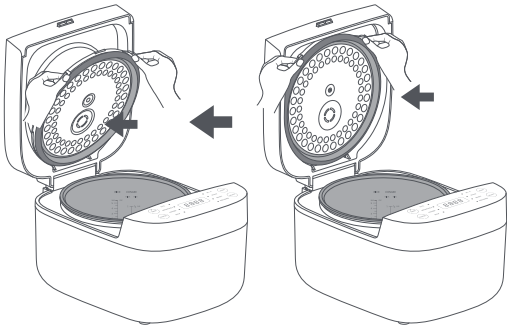


a. Alignez et poussez le couvercle intérieur sur la valve à vapeur pour l'assembler.



b. Alignez l'orifice de vapeur sur la valve à vapeur avec la sortie de vapeur et installez la valve à vapeur.

Remarque : La valve à vapeur doit être installée correctement, sinon elle risque de provoquer des brûlures ou d'altérer les performances de l'appareil.



c. Alignez le couvercle intérieur sur le loquet et poussez doucement le couvercle intérieur dans celui-ci. Lorsque vous entendez un clic, la boucle est bien verrouillée.

Remarque : Le couvercle intérieur doit être installé, sinon le couvercle supérieur du cuitiseur à riz ne peut pas être fermé.

Caractéristiques

Nom : Cuitiseur à riz multifonctionnel intelligent	Modèle : MFB120A-1
Tension nominale : 220–240 V~	Fréquence nominale : 50–60 Hz
Puissance nominale : 595–710 W	Capacité nominale du riz : 1 L
Matériau de pot intérieur : alliage d'aluminium	Capacité nominale de l'eau : 3 L
Puissance de sortie maximale Wi-Fi : <20 dBm	Fréquence de fonctionnement Wi-Fi : 2 412–2 472 MHz
Puissance de sortie maximale BT : <6.58 dBm	Fréquence de transmission BT : 2 402–2 480 MHz
Connectivité sans fil : Wi-Fi IEEE 802,11 b/g/n 2,4 GHz	Dimensions du produit : 325 × 244 × 202 mm
Compatible avec : Android 8.0/iOS 12.0 ou version ultérieure	

Codes d'erreur

Code	Description de l'erreur	Remarques
E-09	Le capteur supérieur est endommagé (incluant un court-circuit et un circuit interrompu).	Contactez l'équipe du service après-vente.
E-10	Le capteur inférieur est endommagé (incluant un court-circuit et un circuit interrompu).	Contactez l'équipe du service après-vente.
E-11	Erreur de communication.	Contactez l'équipe du service après-vente.

Dépannage

Problèmes	Causes possibles	Solutions
Impossible de fermer le couvercle supérieur.	Vérifiez si le couvercle intérieur est correctement installé.	Installez le couvercle intérieur correctement.
Le riz est à moitié cuit (pas assez cuit).	Le niveau de riz et d'eau ne peut pas être comme prévu requis (moins d'eau). Le riz ne doit pas être consommé dans un gobelet plat (excès de riz).	Suivez les instructions données dans le présent manuel d'utilisation.
Débordements lors de la cuisson du riz ou du congé.	Mauvaise application du mode de cuisson lors de la cuisson de congé. Le riz et l'eau ne sont pas ajoutés en proportion (excès d'eau). Des objets étrangers se trouvent dans le fond extérieur du pot intérieur.	Suivez les instructions données dans le présent manuel d'utilisation. Retirez les objets étrangers.
Une odeur se dégage pendant la cuisson.	Des résidus d'aliments ou de l'eau se sont accumulés sur la valve à vapeur ou le couvercle intérieur. Lors de la première utilisation, l'utilisation du mode Vapeur pour faire bouillir de l'eau pendant 30 minutes, 2-3 fois, permet d'éliminer efficacement les odeurs particulières.	Nettoyez la valve à vapeur ou le couvercle intérieur. Suivez les instructions pour bouillir de l'eau.
Le riz qui se trouve au fond est brûlé.	Le riz n'a pas été nettoyé à fond. Des objets étrangers se trouvent dans le fond extérieur du pot intérieur.	Nettoyez le riz très bien. Retirez les objets étrangers.
Le riz sèche ou dégage une odeur particulière en mode Maintenir au chaud.	Le temps de maintien au chaud dépasse 12 heures. Des objets étrangers se trouvent dans le fond extérieur du pot intérieur.	Le temps de maintien au chaud ne devrait pas dépasser 12 heures. Retirez les objets étrangers.
Impossible de connecter le Wi-Fi.	L'application Mi Home/Xiaomi Home n'est pas la version récente. Mauvais signal Wi-Fi autour du cuiseur à riz.	Mettre à jour l'application Mi Home/Xiaomi Home vers la toute dernière version. Déplacez le cuiseur à riz dans un endroit où le signal est puissant.
Impossible de mettre à jour le micrologiciel.	Impossible de mettre à jour le micrologiciel pendant le processus de cuisson. Wi-Fi non connecté.	Mettre à jour le micrologiciel en mode Veille. Assurez-vous que la connexion Wi-Fi est bonne.

Remarque : Si les problèmes susmentionnés ne peuvent être résolus, veuillez contacter l'équipe du service après-vente.



Par la présente, Chunmi Technology (Shanghai) Co., Ltd. déclare que cet équipement radio de type Cuiseur à riz multifonctionnel intelligent MFB120A-1 est conforme à la Directive européenne 2014/53/UE. L'intégralité de la déclaration de conformité pour l'UE est disponible à l'adresse Internet suivante : <http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>. Pour obtenir un manuel électronique détaillé, rendez-vous sur le site www.mi.com/global/service/userguide.



Tous les produits portant ce symbole deviennent des déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE comme dans la Directive européenne 2012/19/UE) qui ne doivent pas être mélangés aux déchets ménagers non triés. Au lieu de cela, vous devez protéger la santé humaine et l'environnement en remettant vos déchets d'équipement à un point de collecte désigné pour le recyclage des déchets d'équipements électriques et électroniques, désigné par le gouvernement ou les autorités locales. Le recyclage et la destruction appropriés permettront d'éviter tout impact potentiellement négatif sur l'environnement et la santé humaine. Contactez l'installateur ou les autorités locales pour obtenir plus d'informations concernant l'emplacement ainsi que les conditions générales de ce type de point de collecte.



FR

Cet appareil et ses accessoires se recyclent

À DÉPOSER EN MAGASIN

OU

À DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



FR

ÉLÉMENTS D'EMBALLAGE
À SÉPARER ET À DÉPOSER
DANS LE BAC DE TRI

BAC DE TRI

Fabriqué pour : Xiaomi Communications Co., Ltd.
Fabricant : Chunmi Technology (Shanghai) Co., Ltd.
(une société Mi Ecosystem)
Adresse : Building 11, 1333 Jiangnan Avenue, Changxing Science and Technology Park, Lingang, Shanghai, China
Fabriqué en Chine
Pour plus d'informations, rendez-vous sur www.mi.com
Version du manuel d'utilisation : V1.0

Перед использованием внимательно прочтите это руководство. Сохраните его — оно может понадобиться вам в дальнейшем.

Эта рисоварка предназначена исключительно для бытового использования.

Меры предосторожности

Ограничения на эксплуатацию

- Храните рисоварку в недоступном для детей месте.
- Нормальный рабочий диапазон высоты прибора составляет 0–2000 метров.
- Не размещайте рисоварку на неустойчивой или мокрой поверхности. Располагайте устройство на расстоянии не менее 30 см от источников тепла или открытого огня.
- Не устанавливайте рисоварку рядом с оборудованием, подверженным электромагнитным помехам.
- Не используйте чашу, которая не предназначена для рисоварки или была деформирована, чтобы предотвратить ожоги и травмы из-за перегрева.

Чистка и техническое обслуживание

- Не погружайте рисоварку в воду и не допускайте попадания брызг на нее.
- Не используйте металлическую мочалку или другой жесткий предмет для очистки чаши.
- Для очистки используйте исключительно мягкую ткань.

Кабель питания переменного тока

- Используйте только кабель питания переменного тока, предоставленный с устройством.
- Выньте кабель питания из розетки до выполнения ремонта или перемещения рисоварки.
- Если кабель питания поврежден, замените его специальным кабелем или комплектом, приобретенным у производителя или в соответствующем сервисном центре.
- Не сгибайте, не скручивайте кабель питания и не тяните за него, поскольку это может привести к оголению или разлому его сердцевины.
- Не используйте прилагаемый кабель питания с другими устройствами.

Меры безопасности в отношении электропитания

- Не используйте источники питания с напряжением, отличным от 220–240 В переменного тока, во избежание возгорания и поражения электрическим током.
- Отключая рисоварку, всегда держитесь за вилку, а не за кабель питания. Не тяните за кабель питания переменного тока, чтобы избежать поражения электрическим током и возгорания по причине короткого замыкания.
- Не позволяйте детям использовать рисоварку без присмотра и держите ее вне досягаемости младенцев во избежание поражения электрическим током, ожогов и других травм.

- Не вставляйте и не извлекайте кабель питания мокрыми руками, поскольку это может привести к поражению электрическим током и травмам.
- Используйте только заземленную электрическую розетку с номинальным током в 10 А или более, во избежание риска возгорания и других потенциальных угроз.

Среда эксплуатации

- Пар и горячий воздух могут повредить, обесцветить или деформировать стены и мебель. Рекомендованное расстояние от прибора до мебели и стен составляет не менее 30 см.
- При размещении рисоварки в кухонном шкафу и т. д., убедитесь, что это хорошо вентилируемое место.

Во время использования

- Не помещайте чашу на какие-либо другие источники тепла, такие как индукционная рисоварка или газовая плита.
- Не мойте чашу и аксессуары в посудомойке.
- Не вставляйте какие-либо предметы в паровыпускное отверстие или другие отверстия на изделии, чтобы предотвратить поражение электрическим током и травмы.
- Не касайтесь чаши руками во время и сразу после использования, чтобы не допустить ожогов.
- Не касайтесь паровыпускного отверстия во время и сразу после использования. Располагайте его в недоступном для детей и младенцев месте и принимайте дополнительные меры предосторожности, чтобы не допустить ожога.
- Не передвигайте и не трясите рисоварку во время использования.
- Не используйте рисоварку для приготовления пищи, которая может засорить паровой клапан (например, водоросли).
- Не закрывайте паровой клапан рисоварки другими предметами во время использования, чтобы не нарушать процесс выпуска пара.
- Если оставить рис в рисоварке в режиме поддержания тепла дольше, чем на 12 часа, у него появится неприятный запах.
- Этот прибор не должны использовать лица (взрослые или дети) с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями и лица, не обладающие соответствующим опытом и знаниями, если они не находятся под присмотром или руководством человека, ответственного за их безопасность (IEC60335).
- Дети должны находиться под присмотром, чтобы убедиться в том, что они не играют с прибором (IEC60335).

- Дети старше 8 лет могут использовать это устройство под присмотром или руководством человека, ответственного за их безопасность, после получения инструкций по технике безопасности и осознания возможных опасностей. Чистку и обслуживание устройства могут проводить дети старше 8 лет только в том случае, если она проводится под присмотром. Храните прибор и его кабель питания в месте, недоступном для детей в возрасте до 8 лет (EN 60335).
- Приборами могут пользоваться лица с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или недостатком опыта и знаний, если они находятся под присмотром или прошли инструктаж по безопасному использованию прибора и понимают связанные с ним опасности (EN 60335).
- Дети не должны играть с прибором (EN 60335).

После эксплуатации

- После использования выключите рисоварку и отсоедините кабель питания.
- Регулярно проверяйте паровыпускное отверстие, чтобы убедиться, что оно не засорено.
- В случае любых ошибок или неисправностей незамедлительно прекратите использование устройства и отсоедините кабель питания. Извлекайте чашу, только когда она остыла.

Дополнительные меры предосторожности

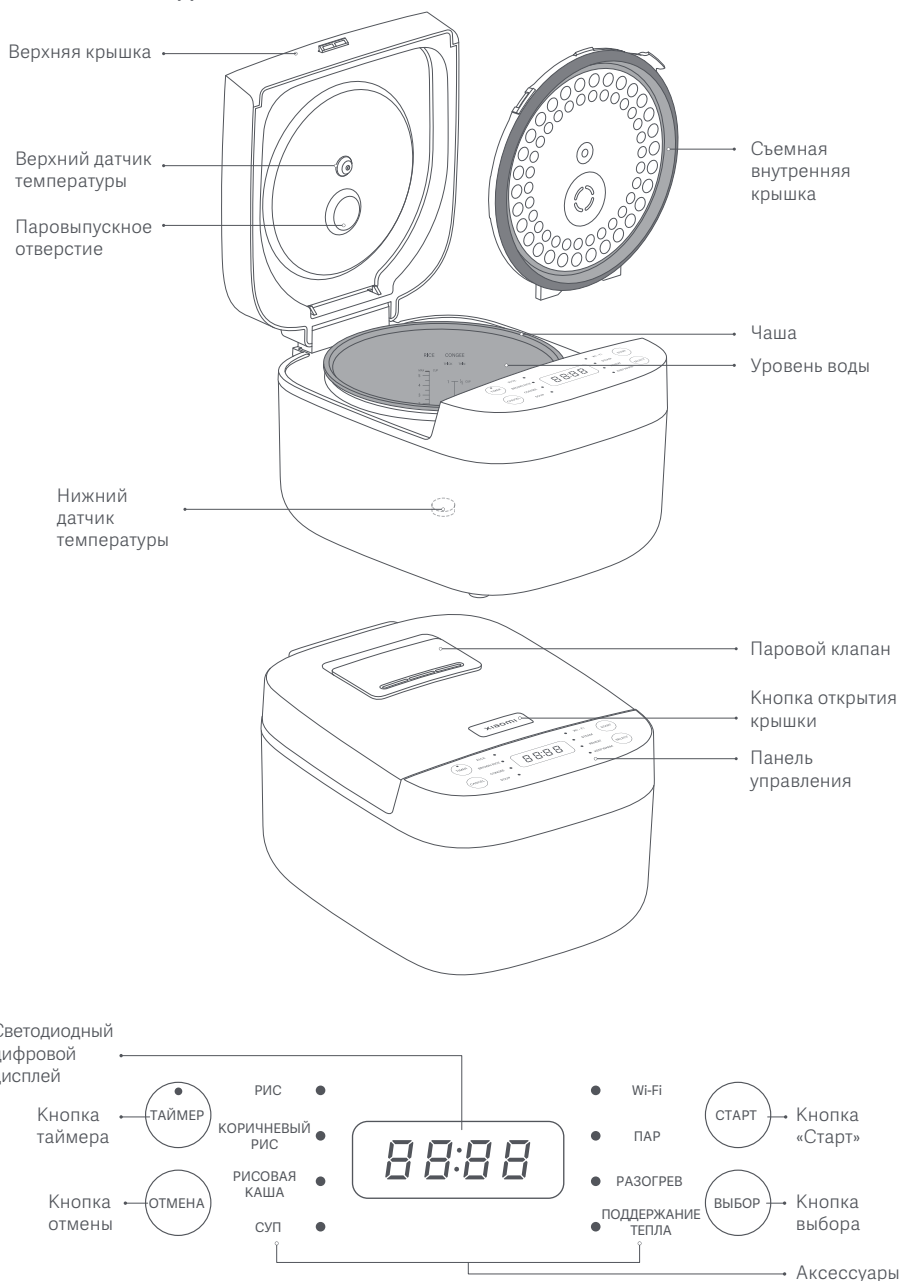
- Не бросайте рисоварку и не бейте ее твердыми предметами, чтобы не допустить травм или поломок.
- Не используйте рисоварку с поврежденной чашей, чтобы не допустить ожогов и других травм, вызванных паром или утечкой кипящей воды.
- Не пытайтесь модифицировать изделие.
- Во избежание возгорания, поражения электрическим током и травм разбирать и ремонтировать изделие должны только специалисты.
- В случае обнаружения признаков ошибок или неисправностей немедленно прекратите использовать устройство во избежание возгорания, поражения электрическим током и других травм.
- Не допускайте контакта силиконовых частей изделия с алкогольными напитками с содержанием спирта более 50%.

ВНИМАНИЕ: поверхность нагревательного элемента производит остаточное тепловыделение после использования.

ВНИМАНИЕ: неправильное использование рисоварки может привести к травмам.

ВНИМАНИЕ: не проливайте жидкость на разъем.

Описание изделия



Иллюстрации изделия, комплектующих и пользовательского интерфейса в руководстве пользователя представлены исключительно в ознакомительных целях. Фактические характеристики прибора и его функции могут отличаться в связи с улучшениями продукта.

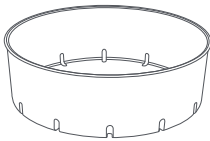
Аксессуары



Ложка для риса



Поварешка



Корзина для приготовления на пару



Мерный стакан



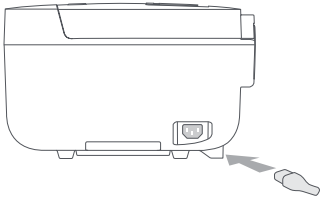
Кабель питания

Как использовать

1. Подключение к источнику питания

Вставьте кабель питания в разъем в задней части рисоварки, а другой конец кабеля питания — в электророзетку.

Примечание. При отсутствии активности в течение 5 минут рисоварка автоматически перейдет в режим ожидания. Чтобы выйти из режима ожидания, нажмите любую кнопку.



2. Подключение к приложению Mi Home/Xiaomi Home

Продукт работает с помощью приложения Mi Home/Xiaomi Home*.

Используйте приложение Mi Home/Xiaomi Home, чтобы управлять устройством и взаимодействовать с другими устройствами умного дома.

Отсканируйте QR-код, чтобы скачать и установить приложение. Вы будете перенаправлены на страницу настройки подключения, если приложение уже установлено. Или выполните поиск по запросу

«Mi Home/Xiaomi Home» в App Store, чтобы скачать и установить приложение. Откройте приложение Mi Home/Xiaomi Home, нажмите «+» в правом верхнем углу и следуйте инструкциям по добавлению устройства.



1DDB2735

* В Европе приложение называется «Xiaomi Home» (кроме России). Название приложения, которое отображается на вашем устройстве, должно быть принято по умолчанию.

Примечание. Версия приложения могла обновиться. Следуйте инструкциям для текущей версии приложения.

3. Включение и выключение Wi-Fi

Выключение Wi-Fi: нажмите и удерживайте кнопки отмены и выбора в течение 3 секунд, а затем отпустите их. Когда индикатор перестанет мигать оранжевым цветом и погаснет, Wi-Fi выключен.

Включение Wi-Fi: когда Wi-Fi выключен, нажмите и удерживайте кнопки отмены и выбора в течение 3 секунд. Когда индикатор перестанет мигать оранжевым цветом и погаснет, модуль Wi-Fi перейдет в режим ожидания подключения.

4. Сброс Wi-Fi

В режиме ожидания нажмите и удерживайте кнопки отмены и выбора в течение 7 секунд. Когда вы услышите звук уведомления, Wi-Fi будет сброшен, а рисоварка перейдет в режим ожидания подключения.

5. Состояние сети Wi-Fi

Режимы работы	Дисплей состояния
Ожидание соединения	Мигает оранжевым
Подключение	Мигает синим цветом
Подключение установлено	Горит синим

Примечание. Когда устройство не подключено к Wi-Fi, индикатор будет мигать оранжевым. Если через три минуты подключение не будет установлено, оранжевый индикатор погаснет.

Начать приготовление

1. Откройте крышку

Нажмите кнопку открытия крышки, чтобы открыть крышку.

Примечание. Если вам необходимо извлечь чашу, осторожно потяните за верхнюю крышку, чтобы полностью открыть ее. Избегайте контакта с внутренней крышкой при извлечении чаши.



2. Добавьте рис и воду

Например, при добавлении 2 мерных чашек риса в чашу необходимо, чтобы количество добавленной воды достигло четвертой линии разметки. При добавлении воды для соответствующего количества риса не переходите за линию разметки, чтобы не допустить переполнения рисоварки и короткого замыкания.



3. Меню настройки

Включите рисоварку и нажмите кнопку выбора для перехода в другой режим приготовления, например «Рис», «Коричневый рис» и «Рисовая каша». Например, нажмите кнопку выбора и выберите режим «Рис».

4. Начать приготовление

Нажмите кнопку «Старт», чтобы начать приготовление.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: режим «Рис» предназначен только для приготовления риса. При приготовлении других продуктов в этом режиме возможны ожоги или повреждение изделия.

Инструкции по эксплуатации

Переключение режимов

Нажмите кнопку выбора для перехода в требуемый режим приготовления. При каждом нажатии кнопки режим приготовления переключается в следующей последовательности: рис, коричневый рис, рисовая каша, суп, приготовление на пару, разогрев и поддержание тепла.

1. Рис

«Рис» — это режим приготовления по умолчанию. Чтобы начать готовить рис, можно сразу нажать кнопку «Старт».

Примечание. Время приготовления в режиме «Рис» равно 1 час.

2. Коричневый рис

Например, нажмите кнопку выбора и выберите режим «Коричневый рис». Затем нажмите кнопку «Старт», чтобы начать приготовление.

Примечание. Время приготовления в режиме «Коричневый рис» равно 1 час 45 минут.

3. Рисовая каша

Нажмите кнопку выбора и выберите режим «Рисовая каша». Затем нажмите кнопку «Старт», чтобы начать приготовление.

Примечание. Время приготовления в режиме «Рисовая каша» по умолчанию — 1 час 30 минут. Перейдите в приложение Mi Home/Xiaomi Home, чтобы выбрать нужное время приготовления.

4. Суп

Нажмите кнопку выбора и выберите режим «Суп». Затем нажмите кнопку «Старт», чтобы начать приготовление.

Примечание. Время приготовления в режиме «Суп» по умолчанию — 1 час 30 минут. Перейдите в приложение Mi Home/Xiaomi Home, чтобы выбрать нужное время приготовления.

5. Пар

Нажмите кнопку выбора и выберите режим «Пар». Затем нажмите кнопку «Старт», чтобы начать приготовление.

Примечание. Время приготовления на пару по умолчанию — 30 минут. Перейдите в приложение Mi Home/Xiaomi Home, чтобы выбрать нужное время приготовления.

6. Разогрев

Нажмите кнопку выбора и выберите режим «Разогрев». Затем нажмите кнопку «Старт», чтобы начать приготовление.

Примечание. Время работы режима «Разогрев» по умолчанию — 30 минут. Перейдите в приложение Mi Home/Xiaomi Home, чтобы выбрать нужное время приготовления.

7. Поддержание тепла

После завершения приготовления рисоварка автоматически перейдет в режим поддержания тепла. Режим поддержания тепла также можно включить вручную.

Примечание. Время поддержания тепла по умолчанию в режиме «Рис» или «Коричневый рис» составляет 4 часа и 12 часов в других режимах. На цифровом светодиодном дисплее отображается прямой отсчет времени поддержания тепла. Через 12 часов рисоварка автоматически отключит поддержание тепла и перейдет в режим ожидания.

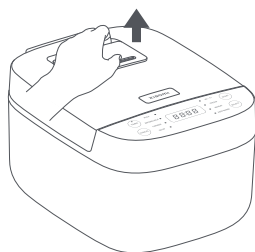
Режим расписания

После выбора режима приготовления (например, «Рис») нажмите кнопку таймера, чтобы выбрать время от текущего момента до завершения приготовления. Например, если вы хотите поесть через 10 часов, установите таймер на 10:00 (что означает 10 часов 0 минут).

Примечание. В таймере можно выбрать время от 15 минут до 24 часов (за исключением времени приготовления). При каждом нажатии кнопки таймера время увеличивается на 15 минут. Если нажать и удерживать кнопку таймера, время будет быстро увеличиваться с интервалом 30 минут. Нажмите кнопку «Старт», чтобы начать приготовление. Перейдите в приложение Mi Home/Xiaomi Home, чтобы выбрать нужное время начала приготовления.

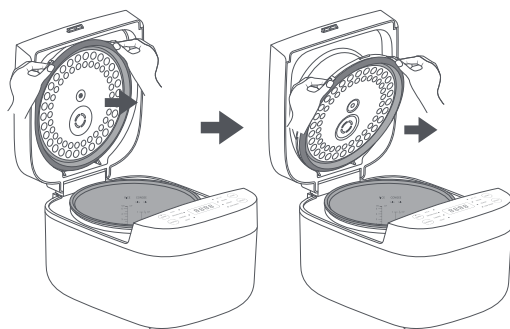
Уход и техническое обслуживание

1. Разборка



а. Осторожно снимите и извлеките паровой клапан.

Примечание. Очищайте паровой клапан и внутреннюю крышку после каждого использования.



в. Возьмитесь за внутреннюю крышку обеими руками, потяните за нее и извлеките.

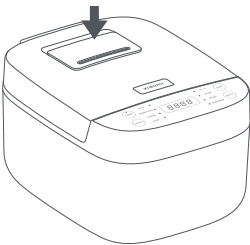


б. Осторожно снимите крышку парового клапана (как показано на рисунке) и извлеките ее.

2. Сборка

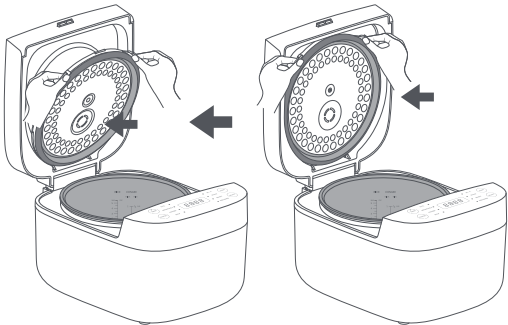


а. Совместите и вставьте внутреннюю крышку в паровыпускной клапан, чтобы собрать его.



б. Совместите отверстие на паровом клапане с паровыпускным отверстием и установите клапан.

Примечание. Паровой клапан необходимо установить правильно, в противном случае возможны ожоги или поломка устройства.



в. Совместите внутреннюю крышку с фиксатором и осторожно вставьте ее. Она установлена правильно, если вы услышали щелчок.

Примечание. Обязательно установите внутреннюю крышку, в противном случае верхнюю крышку на рисоварке будет невозможно закрыть.

Технические характеристики

Название: Умная мультиварка Smart Multifunctional Rice Cooker	Модель: MFB120A-1
Номинальное напряжение: 220–240 В~	Номинальная частота: 50–60 Гц
Номинальная мощность: 595–710 Вт	Реальная емкость риса: 1 л
Материал чаши: алюминиевый сплав	Реальная емкость воды: 3 л
Максимальная выходная мощность Wi-Fi: <20 дБм	Рабочий диапазон частот Wi-Fi: 2412–2472 МГц
Максимальная выходная мощность BT: <6.58 дБм	Диапазон частот BT: 2402–2480 МГц
Беспроводное подключение: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n, 2,4 ГГц	Размеры изделия: 325 × 244 × 202 мм
Совместимость: Android 8.0 и iOS 12.0 или более поздней версии	

Примечание: срок службы прибора составляет 5 лет.

Коды ошибки

Код	Описание ошибки	Примечания
E-09	Верхний датчик поврежден (возможно короткое замыкание и обрыв цепи).	Свяжитесь со службой послепродажного обслуживания.
E-10	Нижний датчик поврежден (возможно короткое замыкание и обрыв цепи).	Свяжитесь со службой послепродажного обслуживания.
E-11	Ошибка связи.	Свяжитесь со службой послепродажного обслуживания.

Устранение неполадок

Проблемы	Возможные причины	Решения
Не удается закрыть верхнюю крышку.	Проверьте, правильно ли установлена внутренняя крышка.	Правильно установите внутреннюю крышку.
Рис приготовлен наполовину (не готов).	Возможно, соотношение риса и воды неправильное (воды меньше нужного). Возможно, риса слишком много.	Следуйте инструкциям в руководстве пользователя.
Переполнение во время приготовления риса или рисовой каши.	Неверный режим для приготовления рисовой каши. Неверные пропорции риса и воды (слишком много воды). Снизу чаши есть посторонние предметы.	Следуйте инструкциям в руководстве пользователя. Удалите посторонние предметы.
Во время приготовления чувствуется плохой запах.	В паровом клапане или внутренней крышке есть остатки еды или вода. При первом использовании включите режим «Пар» и прокипятите воду в течение 30 минут 2–3 раза, чтобы избавиться от неприятного запаха.	Очистите паровой клапан или внутреннюю крышки. Следуйте инструкциям по кипячению воды.
Рис снизу подгорел.	Рис не был тщательно промыт. Снизу чаши есть посторонние предметы.	Тщательно промойте рис. Удалите посторонние предметы.
Рис высох или странно пахнет в режиме поддержания тепла.	Время поддержания тепла превышает 12 часов. Снизу чаши есть посторонние предметы.	Время поддержания тепла не должно быть больше 12 часов. Удалите посторонние предметы.
Модуль Wi-Fi не может установить соединение.	Не актуальная версия приложения Mi Home/Xiaomi Home. Плохой сигнал Wi-Fi возле рисоварки.	Обновите приложение Mi Home/Xiaomi Home до последней версии. Переместите рисоварку в область с хорошим сигналом.
Невозможно обновить встроенное ПО.	Невозможно обновить встроенное ПО во время приготовления. Сеть Wi-Fi не подключена.	Обновите встроенное ПО, пока изделие находится в режиме ожидания. Проверьте подключение к Wi-Fi.

Примечание. Если указанные выше проблемы не устранены, обратитесь в службу послепродажного обслуживания.

Соответствие техническим регламентам:

ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования»

ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств»

ТР ЕАЭС 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники»



Все изделия, обозначенные символом раздельного сбора отработанного электрического и электронного оборудования (WEEE, директива 2012/19/EU), следует утилизировать отдельно от несортируемых бытовых отходов. С целью охраны здоровья и защиты окружающей среды такое оборудование необходимо сдавать на переработку в специальные пункты приема электрического и электронного оборудования, определенные правительством или местными органами власти. Правильная утилизация и переработка помогут предотвратить возможные негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека. Чтобы узнать, где находятся такие пункты сбора и как они работают, обратитесь в компанию, занимающуюся установкой оборудования, или в местные органы власти.



1. Сведения об импортере и контактная информация отдела послепродажного обслуживания указаны на упаковке.
2. Продукт должен транспортироваться в упаковке. Не подвергайте продукт давлению или ударам во время транспортировки.
3. Следуйте инструкциям на упаковке при транспортировке или перемещении продукта.
4. Температура хранения: от -5 °C до 45 °C, влажность при хранении 0–90%.

Подробное электронное руководство см. по адресу www.mi.com/global/service/userguide.

Правила и условия реализации: без ограничений.

Дата изготовления: см. на упаковке

Изготовлено для: Xiaomi Communications Co., Ltd.

Изготовитель: Chunmi Technology (Shanghai) Co., Ltd.
(компания Экосистемы Mi)

Адрес: Building 11, 1333 Jiangnan Avenue, Changxing Science
and Technology Park, Lingang, Shanghai, China

Сделано в Китае

Чтобы получить дополнительную информацию, посетите сайт www.mi.com

Версия руководства пользователя: V1.0

Leia este manual com atenção antes de utilizar o produto e guarde-o para referência futura.

A panela de arroz destina-se apenas a uso doméstico.

Precauções

Restrições de utilização

- Mantenha a panela de arroz afastada de crianças.
- O alcance normal de altitude operacional da panela de arroz é de 0 a 2000 metros.
- Não coloque a panela de arroz em superfícies instáveis ou molhadas. De preferência, mantenha-a 30 cm ou mais afastada de fontes de calor ou de fogo (como fornos).
- Não coloque a panela de arroz perto de dispositivos suscetíveis a interferência eletromagnética.
- Não utilize uma panela interna não dedicada ou deformada para evitar queimaduras e lesões devido a sobreaquecimento.

Limpeza e manutenção

- Não mergulhe a panela de arroz em água nem a salpique com água.
- Não utilize palha de aço ou outros objetos duros para limpar ou esfregar a panela interna.
- Utilize apenas panos macios nas tarefas de limpeza.

Cabo de alimentação CA

- Utilize apenas o cabo de alimentação CA fornecido.
- Desligue o cabo de alimentação antes de reparar e de mover a panela de arroz.
- Se o cabo fornecido estiver danificado, terá de ser substituído por uma unidade ou um cabo especial disponibilizado pelo fabricante ou pelo respetivo agente de assistência.
- Não dobre, puxe ou torça o cabo de alimentação, caso contrário, poderá expor ou partir o núcleo do cabo.
- Não utilize o cabo de alimentação fornecido com qualquer outro dispositivo.

Precauções na utilização da fonte de alimentação

- Só utilize uma fonte de alimentação CA de 220–240 V, de modo a evitar o risco de incêndio e choques elétricos.
- Desligue sempre a panela de arroz ao segurar na tomada. Não puxe o cabo de alimentação CA para evitar o risco de choques elétricos ou incêndio devido a curtos-circuitos.
- Não permita que crianças usem a panela de arroz sem supervisão e mantenha-a fora do alcance de crianças para evitar o risco de choques elétricos, queimaduras ou outras lesões.

- Não ligue ou desligue o cabo de alimentação com as mãos molhadas, de modo a evitar choques elétricos ou lesões.
- Utilize apenas tomadas elétricas com uma ligação de terra e com uma corrente nominal de 10 A ou mais para evitar o risco de incêndio ou outros potenciais perigos.

Acerca do ambiente

- Vapor e calor podem danificar, descolorir ou deformar móveis e paredes. De preferência, mantenha o produto afastado, pelo menos, 30 cm de móveis e paredes.
- Quando utilizar a panela de arroz num armário de cozinha, etc., certifique-se que o local está bem ventilado.

Durante o uso

- Não utilize a panela interna em quaisquer outras fontes de calor, como numa panela de arroz de indução ou num fogão a gás.
- Não coloque a panela interna e os acessórios na máquina de lavar loiça para limpeza.
- Não insira nenhum objeto na saída de vapor ou nas ranhuras para evitar choques elétricos ou lesões.
- Não toque na panela interna diretamente com a mão durante e imediatamente após a utilização para evitar queimaduras devido à alta temperatura.
- Não toque na saída de vapor durante ou imediatamente após a utilização. Mantenha afastada de crianças e tome precauções especiais para evitar que se queimem.
- Não mova ou agite a panela de arroz durante a sua utilização.
- Não utilize esta panela de arroz para preparar alimentos que possam entupir a válvula de vapor (por exemplo, algas).
- Não cubra a válvula de vapor da panela de arroz com outros itens quando esta estiver a ser usada, para evitar a impossibilidade de libertar vapor.
- Se for deixado arroz na panela de arroz, no modo Manter quente, durante mais de 12 horas, este terá um cheiro estranho.
- Este aparelho não se destina a pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou com falta de experiência e conhecimento, a não ser que estejam a ser supervisionadas ou que lhes tenham sido dadas instruções relativamente ao uso do aparelho por alguém responsável pela sua segurança, em conformidade com IEC60335.
- As crianças devem ser supervisionadas para garantir que não brincam com o aparelho, em conformidade com IEC60335.

- Este aparelho pode ser utilizado por crianças com idade igual ou superior a 8 anos, se tiverem recebido supervisão ou instruções sobre a utilização do aparelho de forma segura e se compreenderem os perigos envolvidos. A limpeza e a manutenção não devem ser feitas por crianças a não ser que estas sejam mais velhas do que 8 anos e supervisionadas. Mantenha o aparelho e o respetivo cabo fora do alcance de crianças com menos de 8 anos de idade, em conformidade com EN 60335.
- Os aparelhos podem ser utilizados por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimentos, se as mesmas forem corretamente supervisionadas ou instruídas sobre a utilização do aparelho de forma segura e se compreenderem os riscos envolvidos. em conformidade com EN 60335.
- As crianças não deverão brincar com o aparelho, em conformidade com EN 60335.

Após a utilização

- Após a utilização, lembre-se sempre de desligar a panela de arroz e de desligar o cabo de alimentação.
- Verifique regularmente a saída de vapor para garantir que não está obstruída.
- Se ocorrer um erro ou problema de funcionamento, pare imediatamente a utilização deste produto e desligue-o. Só remova a panela interna quando esta tiver arrefecido.

Precauções adicionais

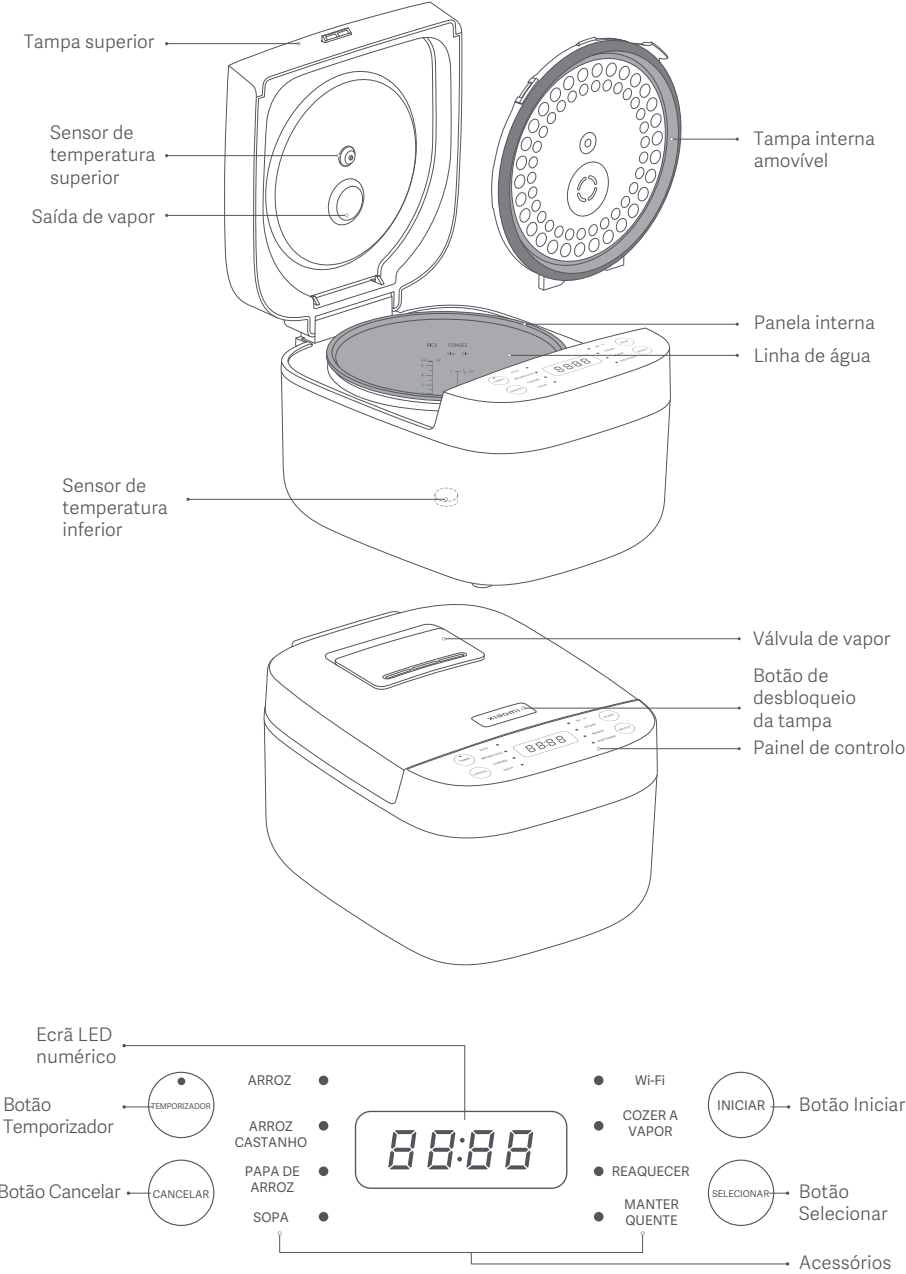
- Não deixe cair a panela de arroz nem a atinja com objetos duros para evitar lesões ou problemas de funcionamento.
- Não utilize a panela de arroz quando o conjunto interno estiver danificado para evitar queimaduras ou lesões provocadas pelo vapor ou fugas de objetos a ferver.
- Não modifique a unidade.
- Apenas um técnico de reparação pode desmontar ou reparar o produto, de modo a evitar o risco de incêndio, choques elétricos e lesões.
- Se ocorrer um erro ou problema de funcionamento, pare imediatamente a utilização deste produto para evitar o risco de incêndio, choques elétricos ou outras lesões.
- Evite que as peças em silicone do produto entrem em contacto com bebidas alcoólicas com um teor de álcool superior a 50%.

PRECAUÇÃO: a superfície dos elementos de aquecimento terá calor residual após a utilização.

PRECAUÇÃO: a utilização incorreta da panela de arroz pode resultar em lesões.

PRECAUÇÃO: não salpique líquidos no conetor.

Visão geral do produto



As ilustrações do produto, os acessórios e a interface de utilizador no manual do utilizador são apenas para referência. O verdadeiro produto e respetivas funções podem variar consoante os melhoramentos.

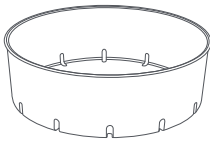
Acessórios



Pá de arroz



Concha



Cesto a vapor



Copo de medição



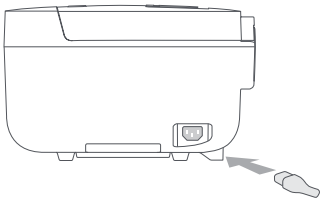
Cabo de alimentação

Como utilizar

1. Ligar a uma fonte de alimentação

Ligue o cabo de alimentação ao conetor na parte lateral traseira da panela de arroz e a outra extremidade do cabo de alimentação a uma tomada de CA.

Nota: a panela de arroz vai entrar automaticamente no modo de espera se não for efetuada qualquer operação no prazo de 5 minutos. Quando estiver no modo de espera, pressione qualquer botão para ativar para utilização.



2. Ligar à aplicação Mi Home/Xiaomi Home

Este produto é compatível com a aplicação Mi Home/Xiaomi Home*.

Utilize a aplicação Mi Home/Xiaomi Home para controlar o dispositivo e interagir com outros dispositivos domésticos inteligentes.

Leia o código QR para transferir e instalar a aplicação. A página de configuração da ligação será aberta se a aplicação já estiver instalada. Também pode pesquisar "Mi Home/Xiaomi Home" na loja de aplicações para a transferir e instalar. Abra a aplicação Mi Home/Xiaomi Home e toque em "+" no canto superior direito. De seguida, siga as instruções para adicionar o dispositivo.



1DDB2735

* Na Europa, a aplicação é denominada Xiaomi Home (exceto na Rússia). O nome da aplicação apresentado no seu dispositivo deve ser utilizado como nome predefinido.

Nota: a versão da aplicação pode ter sido atualizada. Siga as instruções com base na versão atual da aplicação.

3. Ligar ou desligar o Wi-Fi

Desligar o Wi-Fi: mantenha pressionados os botões Cancelar e Selecionar durante 3 segundos e, em seguida, solte-os. Quando o indicador deixar de piscar a laranja e se desligar, o Wi-Fi está desligado.

Ligar o Wi-Fi: no estado de Wi-Fi desligado, mantenha pressionados os botões Cancelar e Selecionar durante 3 segundos. Quando o indicador deixar de piscar a laranja, o Wi-Fi fica a aguardar ligação.

4. Repor o Wi-Fi

No modo de espera, mantenha pressionados os botões Cancelar e Selecionar durante 7 segundos. Quando ouvir um som de aviso, o Wi-Fi será reposto e a panela de arroz ficará a aguardar ligação.

5. Estado do Wi-Fi

Modos de funcionamento:	Ecrã de estado
A aguardar ligação	Laranja a piscar
A ligar	Azul a piscar
Ligado	Azul fixo

Nota: quando não estiver ligada ao Wi-Fi, o indicador irá piscar a laranja. Se não estiver ligado durante três minutos, o indicador cor de laranja desliga-se.

Começar a cozinhar

1. Abrir a tampa

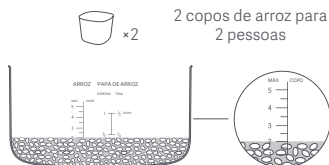
Pressione o botão de desbloqueio da tampa para abrir a tampa.

Nota: quando tiver de remover a panela interna, empurre suavemente a tampa superior para trás para a abrir por completo. Evite o contacto com a tampa interna quando remover a panela interna.



2. Acrescentar arroz e água

Tendo como exemplo 2 copos de arroz, acrescente 2 copos de medição de arroz à panela e, em seguida, acrescente água até à quarta linha de medição. Quando adicionar água, não exceda a linha de medição para o número correspondente de copos de arroz, de modo a evitar que a panela de arroz transborde ou um possível curto-circuito.



3. Menu de definições

Ligue a panela de arroz e pressione o botão Selecionar para navegar para diferentes modos de confeção, incluindo Arroz, Arroz castanho e Papa de arroz. Por exemplo, pressione o botão Selecionar e navegue até ao modo Arroz.

4. Começar a cozinhar

Pressione o botão Iniciar para começar o modo de confeção.

AVISO: o modo Arroz destina-se apenas a cozinhar arroz. A confeção de outros alimentos neste modo pode causar queimaduras ou prejudicar o desempenho do produto.

Instruções de funcionamento

Mudar modos

Pressione o botão Selecionar para aceder ao modo de confeção pretendido. Sempre que pressionar o botão, o modo de confeção muda pela seguinte ordem: arroz, arroz castanho, papa de arroz, sopa, cozer a vapor, reaquecer e manter quente.

1. Arroz

O modo Arroz é o modo de confeção predefinido. Pode pressionar o botão Iniciar para começar diretamente a cozinhar arroz.

Nota: o tempo de confeção do modo Arroz é de 1 hora certa.

2. Arroz castanho

Pressione o botão Selecionar e navegue até ao modo Arroz castanho. Em seguida, pressione o botão Iniciar para começar a cozinhar.

Nota: o tempo de confeção do modo Arroz castanho é de 1 hora e 45 minutos certos.

3. Papa de arroz

Pressione o botão Selecionar e navegue até ao modo Papa de arroz. Em seguida, pressione o botão Iniciar para começar a cozinhar.

Nota: o tempo de confeção predefinido do modo Papa de arroz é de 1 hora e 30 minutos. Vá à aplicação Mi Home/Xiaomi Home para definir o tempo de confeção pretendido.

4. Sopa

Pressione o botão Selecionar e navegue até ao modo Sopa. Em seguida, pressione o botão Iniciar para começar a cozinhar.

Nota: o tempo de confeção predefinido do modo Sopa é de 1 hora e 30 minutos. Vá à aplicação Mi Home/Xiaomi Home para definir o tempo de confeção pretendido.

5. Cozer a vapor

Pressione o botão Selecionar e navegue até ao modo Cozer a vapor. Em seguida, pressione o botão Iniciar para começar a cozinhar.

Nota: o tempo de confeção predefinido do modo Cozer a vapor é de 30 minutos. Vá à aplicação Mi Home/Xiaomi Home para definir o tempo de confeção pretendido.

6. Reaquecer

Pressione o botão Selecionar e navegue até ao modo Reaquecer. Em seguida, pressione o botão Iniciar para começar a cozinhar.

Nota: o tempo de confeção predefinido do modo Reaquecer é de 30 minutos. Vá à aplicação Mi Home/Xiaomi Home para definir o tempo de confeção pretendido.

7. Manter quente

Quando a confeção estiver concluída, a panela de arroz entra automaticamente no modo Manter quente. Também pode selecionar manualmente o modo Manter quente.

Nota: o tempo predefinido para manter quente é de 4 horas no modo Arroz ou Arroz castanho e de 12 horas nos outros modos. O ecrã digital LED vai contar o tempo para manter quente de forma positiva. Após 12 horas, a panela de arroz vai parar automaticamente o modo Manter quente e mudar para o modo de espera.

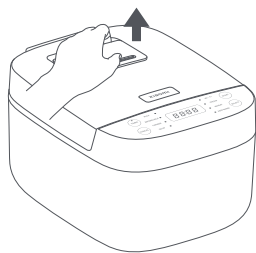
Agendar tempo

Depois de selecionar um modo de confeção (por exemplo, Arroz), pressione o botão Temporizador para definir o tempo desde o momento presente até à conclusão da confeção. Por exemplo, se pretender usufruir da sua refeição dentro de 10 horas, defina o temporizador para mostrar 10:00 (o que significa 10 horas e 0 minutos).

Nota: o tempo a definir no temporizador alterna entre 15 minutos a 24 horas, com a exclusão do tempo de confeção. Sempre que pressionar o botão Temporizador, o tempo vai aumentar em unidades de 15 minutos. Se manter pressionado o botão Temporizador, o tempo vai aumentar rapidamente em unidades de 30 minutos. Pressione o botão Iniciar para começar a confeção agendada. Aceda à aplicação Mi Home/Xiaomi Home para definir o tempo pretendido.

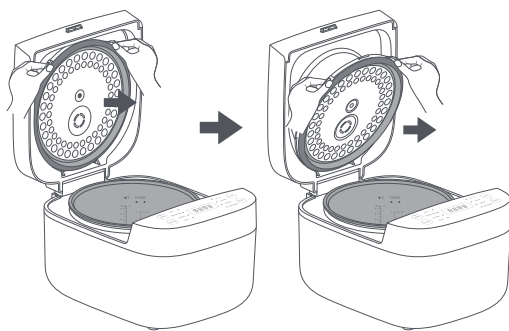
Cuidados e manutenção

1. Desmontagem



a. Retire suavemente a válvula de vapor e remova-a.

Nota: limpe a tampa interna e a válvula de vapor após cada utilização.



c. Segure a tampa interna com ambas as mãos, puxe-a para fora e remova-a.

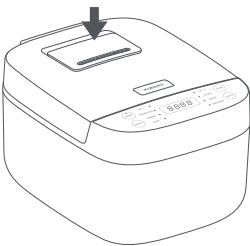


b. Empurre suavemente para fora a tampa interna da válvula de vapor (tal como apresentado na imagem) e remova-a.

2. Montagem

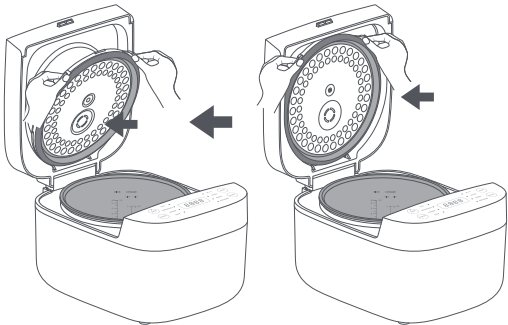


a. Alinhe e empurre a tampa interna na válvula de vapor para a montar.



b. Alinhe o orifício de vapor na válvula de vapor com a saída de vapor e instale a válvula de vapor.

Nota: a válvula de vapor tem de ser corretamente instalada, caso contrário, pode provocar queimaduras ou afetar o desempenho do produto.



c. Alinhe a tampa interna com o fecho e empurre suavemente a tampa interna contra o mesmo. Quando ouvir um "clique", isso indica que o encaixe está devidamente seguro.

Nota: a tampa interna tem de ser instalada, caso contrário, a tampa superior da panela de arroz não poderá ser fechada.

Especificações

Nome: Panela de Arroz multifuncional inteligente	Modelo: MFB120A-1
Tensão nominal: 220–240 V~	Frequência nominal: 50–60 Hz
Potência nominal: 595–710 W	Capacidade nominal de arroz: 1 L
Material da panela interna: liga de alumínio	Capacidade nominal de água: 3 L
Potência máxima de saída do Wi-Fi: <20 dBm	Frequência de operação do Wi-Fi: 2412–2472 MHz
Potência máxima de saída por BT: <6.58 dBm	Frequência de transmissão por BT: 2402–2480 MHz
Ligação sem fios: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2,4 GHz	Dimensões do produto: 325 × 244 × 202 mm
Compatível com: Android 8.0 e iOS 12.0 ou versões posteriores	

Códigos de erro

Código	Descrição do erro	Notas
E-09	O sensor superior está danificado (incluindo um curto-circuito e circuito interrompido).	Contacte a equipa do serviço de pós-venda.
E-10	O sensor inferior está danificado (incluindo um curto-circuito e circuito interrompido).	Contacte a equipa do serviço de pós-venda.
E-11	Erro de comunicação.	Contacte a equipa do serviço de pós-venda.

Resolução de problemas

Problemas	Causas prováveis	Soluções
Não é possível fechar a tampa superior.	Verifique se a tampa interna está corretamente instalada.	Instale corretamente a tampa interna.
O arroz está meio cozido (mal cozinhado).	O rácio de arroz e de água pode ser inferior ao necessário (menos água). O arroz não deve ser espalmado no copo (arroz em excesso).	Siga as instruções de funcionamento fornecidas no manual do utilizador.
Transborda durante a confeção de arroz ou de papa de arroz.	Foi utilizado o modo de confeção incorreto para cozinhar papa de arroz. O arroz e a água não foram adicionados na devida proporção (água em excesso). Existem objetos estranhos na base exterior da panela interna.	Siga as instruções de funcionamento fornecidas no manual do utilizador. Remova quaisquer objetos estranhos.
Existe um cheiro durante o processo de confeção.	Existem resíduos de comida ou água acumulada na válvula de vapor ou na tampa interna. Na primeira utilização, utilize o modo Cozer a vapor para ferver água durante 30 minutos. Repita 2 a 3 vezes para remover com eficácia os cheiros estranhos.	Limpe a válvula de vapor ou a tampa interna. Siga as instruções para ferver água.
O arroz no fundo está queimado.	O arroz não foi cuidadosamente limpo. Existem objetos estranhos na base exterior da panela interna.	Limpe cuidadosamente o arroz. Remova quaisquer objetos estranhos.
O arroz fica seco ou tem um cheiro estranho no modo Manter quente.	O período de tempo do modo Manter quente excede as 12 horas. Existem objetos estranhos na base exterior da panela interna.	O período de tempo do modo Manter quente não deve exceder as 12 horas. Remova quaisquer objetos estranhos.
Não é possível ligar o Wi-Fi.	A aplicação Mi Home/Xiaomi Home não é a última versão. Sinal de Wi-Fi fraco à volta da panela de arroz.	Atualize a aplicação Mi Home/Xiaomi Home para a versão mais recente. Mova a panela de arroz para um local com um sinal forte.
Não é possível atualizar o firmware.	Não é possível atualizar o firmware durante o processo de cozedura. O Wi-Fi não está ligado.	Atualize o firmware no modo de espera. Certifique-se de que tem uma ligação Wi-Fi adequada.

Nota: se não for possível resolver os problemas acima, contacte a equipa do serviço de pós-venda.



Pelo presente, a Chunmi Technology (Shanghai) Co., Ltd. declara que o equipamento de rádio do tipo Panela de Arroz Multifuncional Inteligente MFB120A-1 está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto completo da declaração de conformidade da UE está disponível em: <http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>. Para consultar o manual detalhado online, visite www.mi.com/global/service/userguide.



Todos os produtos que apresentem este símbolo são considerados resíduos de equipamentos elétricos e eletrônicos (REEE, conforme a Diretiva 2012/19/UE), não devendo ser misturados com resíduos domésticos indiscriminados. Em vez disso, o utilizador deve proteger a saúde humana e o meio ambiente e entregar o respetivo equipamento num ponto de recolha designado para reciclagem de resíduos de equipamentos elétricos e eletrônicos, indicado pelo governo ou pelas autoridades locais. A correta eliminação e a reciclagem ajudarão a prevenir eventuais consequências negativas para o meio ambiente e a saúde humana. Para obter mais informações sobre os locais e os termos e condições de tais pontos de recolha, entre em contacto com a entidade responsável pela instalação ou com as autoridades locais.

Fabricado para: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Fabricante: Chunmi Technology (Shanghai) Co., Ltd.
(Uma empresa do Ecossistema Mi)
Morada: Building 11, 1333 Jiangnan Avenue, Changxing Science and Technology Park, Lingang, Shanghai, China
Fabricado na China
Para mais informações, consulte o site www.mi.com
Versão do Manual do utilizador: V1.0

Przed rozpoczęciem korzystania z produktu należy dokładnie zapoznać się z niniejszą instrukcją i zachować ją na przyszłość.

Ten ryżowar jest przeznaczony wyłącznie do użytku domowego.

Środki ostrożności

Zalecenia dotyczące użytkowania

- Ryżowar należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Ryżowar można użytkować na wysokości od 0 m do 2000 m n.p.m.
- Nie wolno umieszczać ryżowaru na niestabilnej lub wilgotnej powierzchni. Należy zachować odstęp do najmniej 30 cm między urządzeniem a źródłami ognia lub ciepła (takimi jak kuchenki).
- Nie wolno umieszczać ryżowaru w pobliżu urządzeń wrażliwych na zakłócenia elektromagnetyczne.
- Nie używaj naczynia wewnętrznego, które jest zdeformowane lub nieprzeznaczone specjalnie do tego produktu, aby zapobiec poparzeniom i obrażeniom wskutek przegrzania.

Czyszczenie i konserwacja

- Nie wolno zanurzać ryżowaru w wodzie i należy chronić go przed zalaniem wodą.
- Nie wolno czyścić naczynia wewnętrznego wełną stalową lub innymi twardymi przedmiotami.
- Należy czyścić urządzenie wyłącznie miękką ściereczką.

Przewód zasilania AC

- Należy używać wyłącznie przewodu zasilającego dostarczonego w pakiecie z urządzeniem.
- Przed naprawą lub przeniesieniem ryżowaru należy odłączyć przewód zasilający.
- Jeżeli przewód zasilający ulegnie uszkodzeniu, należy go wymienić indywidualnie lub w zestawie na produkty dostępne u producenta lub w punkcie serwisowym.
- Nie wolno zaginać, ciągnąć ani skręcać przewodu zasilającego, ponieważ może to spowodować odłączenie lub przerwanie rdzenia.
- Nie wolno używać przewodu dostarczonego w pakiecie z urządzeniem do zasilania innego wyposażenia.

Środki ostrożności dotyczące zasilania

- Nie wolno korzystać ze źródeł zasilania innych niż 220–240 V AC, ponieważ może to spowodować pożar lub porażenie prądem elektrycznym.
- Odłączając przewód zasilający ryżowaru, należy chwytać za wtyczkę. Nie wolno ciągnąć za przewód zasilający AC, ponieważ może to spowodować porażenie prądem elektrycznym lub zwarcie i pożar.
- Nie wolno zezwalać dzieciom na używanie ryżowaru bez nadzoru. Należy przechowywać ryżowar w miejscu niedostępnym dla małych dzieci, aby zapobiec porażeniu prądem elektrycznym, oparzeniu lub zranieniu.

- Nie wolno podłączać ani odłączać przewodu zasilającego wilgotnymi rękami, ponieważ może to spowodować porażenie prądem elektrycznym lub zranienie.
- Należy korzystać wyłącznie z uziemionego gniazda sieci elektrycznej o prądzie znamionowym co najmniej 10 A, aby wykluczyć ryzyko pożaru i inne zagrożenia.

Wymagane warunki otoczenia

- Para i wysoka temperatura mogą spowodować przebarwienie lub deformację ścian i mebli, dlatego należy zachować odstęp co najmniej 30 cm między produktem a ścianami i meblami.
- Jeżeli ryżowar jest używany w zamkniętej przestrzeni (np. szafce kuchennej) zapewnij odpowiednią wentylację.

Podczas użytkowania

- Nie wolno umieszczać naczyń wewnętrznego w innych urządzeniach takich jak ryżowary indukcyjne lub kuchenki gazowe.
- Nie wolno myć naczyń wewnętrznego i akcesoriów w zmywarce do naczyń.
- Nie wolno umieszczać żadnych przedmiotów w wylocie pary lub szczelinach w obudowie urządzenia, ponieważ może to spowodować porażenie prądem elektrycznym lub zranienie.
- Nie wolno dotykać naczyń wewnętrznego po włączeniu urządzenia i bezpośrednio po użyciu urządzenia, ponieważ może to spowodować oparzenie na skutek wysokiej temperatury.
- Nie wolno dotykać wylotu pary po włączeniu urządzenia i bezpośrednio po użyciu urządzenia. Należy przechowywać urządzenie w miejscu niedostępnym dla dzieci i z dala od niemowląt i zachować szczególną ostrożność, aby zapobiec oparzeniu.
- Nie wolno przenosić włączonego ryżowaru ani potrząsać nim.
- Nie wolno używać ryżowaru do przygotowywania żywności, która może blokować zawór pary (takiej jak wodorosty lub krasnorosty morskie).
- Nie wolno blokować zaworu pary innymi przedmiotami po włączeniu ryżowaru, ponieważ uniemożliwi to usuwanie z niego pary.
- Jeżeli ryż pozostanie w ryżowarce w trybie utrzymania temperatury przez ponad 12 godzin, utraci prawidłowy zapach.
- Tego urządzenia nie powinny używać osoby (w tym dzieci) o obniżonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej ani osoby bez odpowiedniej wiedzy i doświadczenia, chyba że nad ich bezpieczeństwem będzie czuwała osoba za nie odpowiedzialna (IEC60335).
- Dzieci powinny pozostawać pod nadzorem, aby uniemożliwić im zabawę urządzeniem (IEC60335).

- To urządzenie może być używane przez dzieci w wieku co najmniej 8 lat pod warunkiem, że są one nadzorowane lub zostały poinformowane o zasadach bezpiecznego korzystania z urządzenia i rozumiały związane z tym zagrożenia. Czyszczenie i konserwacja mogą być przeprowadzane przez dzieci w wieku powyżej 8 lat tylko wtedy, gdy odbywa się to pod nadzorem. Urządzenie i jego przewód zasilający należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci w wieku poniżej 8 lat (EN60335).
- Urządzenie może być używane przez osoby o ograniczonej sprawności motorycznej, sensorycznej lub umysłowej albo bez odpowiedniego doświadczenia i wiedzy pod warunkiem, że są one nadzorowane lub zostały poinformowane o zasadach bezpiecznego korzystania z urządzenia i rozumiały zagrożenia związane z korzystaniem z urządzenia (EN60335).
- Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem (EN60335).

Po użyciu

- Po użyciu ryżowaru należy zawsze wyłączać go i odłączać przewód zasilający.
- Należy regularnie sprawdzać, czy wylot pary jest drożny.
- W przypadku usterek lub nieprawidłowego funkcjonowania należy przerwać korzystanie z tego produktu i odłączyć go od źródła zasilania. Naczynie wewnętrzne można wyjąć dopiero po jego ostygnięciu.

Dodatkowe środki ostrożności

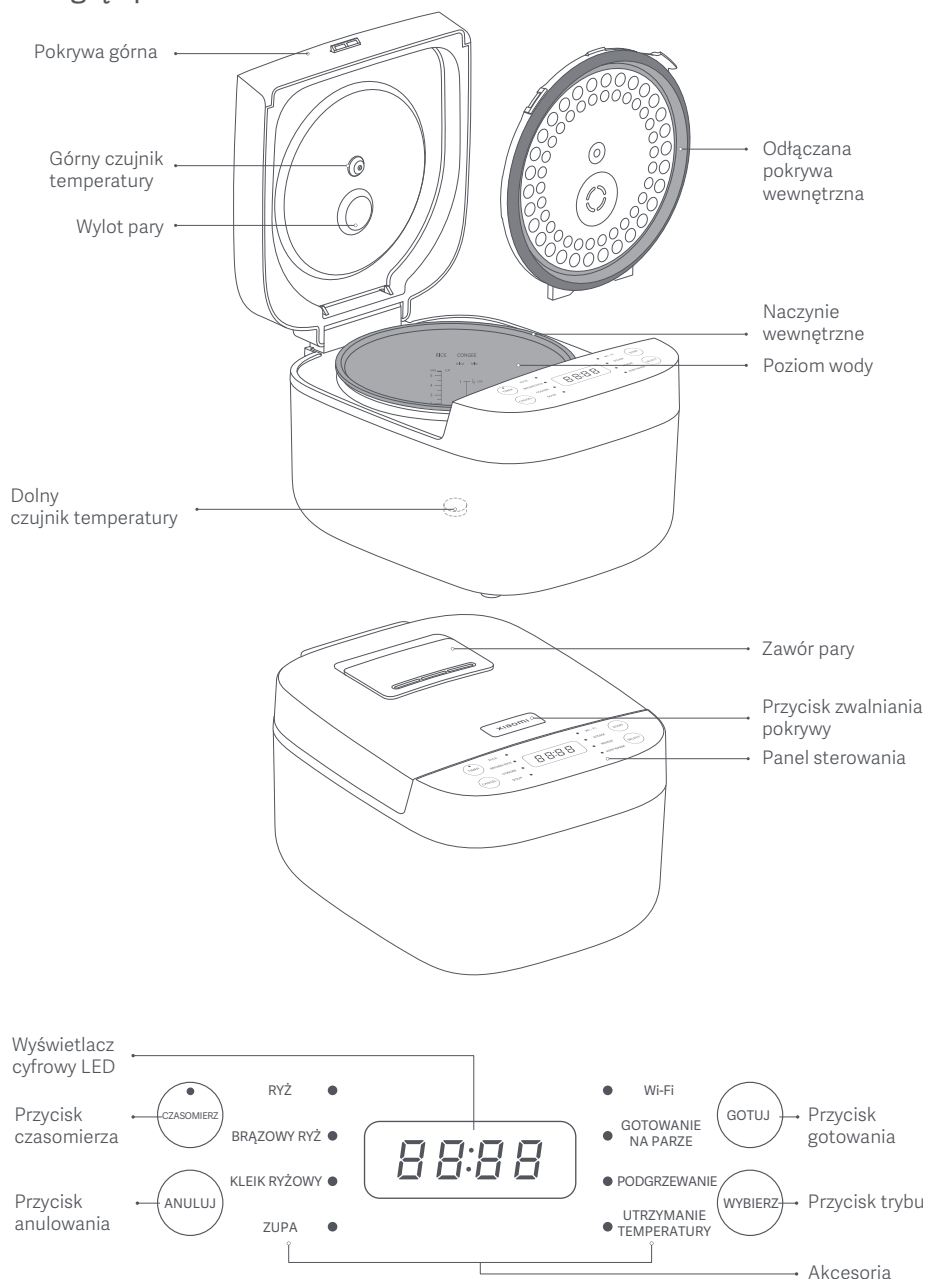
- Należy chronić ryżowar przed upadkiem i udarami mechanicznymi, ponieważ mogą one spowodować nieprawidłowe funkcjonowanie urządzenia lub zranienie.
- Nie wolno używać ryżowaru z uszkodzonymi elementami wewnętrznymi, ponieważ może to spowodować oparzenie lub zranienie przez parę lub gotującą się ciecz.
- Nie wolno modyfikować produktu.
- Prace związane z demontażem lub naprawą produktu powinny być wykonywane wyłącznie przez odpowiednio wykwalifikowanego technika serwisowego. Ignorowanie tego zalecenia może spowodować pożar, porażenie prądem elektrycznym lub zranienie.
- W przypadku usterki lub nieprawidłowego funkcjonowania należy niezwłocznie przerwać użytkowanie produktu. Ignorowanie tego zalecenia może spowodować pożar, porażenie prądem elektrycznym lub zranienie.
- Nie wolno dopuścić do kontaktu silikonowych części produktu z napojami zawierającymi ponad 50% alkoholu.

UWAGA: powierzchnia elementów grzejnych jest gorąca po użyciu urządzenia.

UWAGA: nieprawidłowe użytkowanie ryżowaru może spowodować zranienie.

UWAGA: nie wolno dopuścić do zalania złącza cieczami.

Przegląd produktu



Ilustracje produktu, akcesoriów i interfejsu użytkownika przedstawione w niniejszej instrukcji obsługi służą jedynie jako odniesienie. Rzeczywisty produkt i funkcje mogą różnić się od przedstawionych w związku z ulepszeniami produktu.

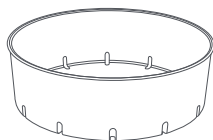
Akcesoria



Łyżka do ryżu



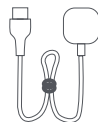
Łyżka wazowa



Koszyk do gotowania na parze



Miarka



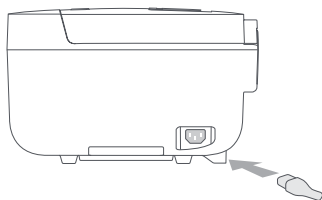
Przewód zasilania

Jak używać

1. Podłączanie do źródła zasilania

Podłącz przewód zasilający AC do złącza na tylnym panelu ryżowaru i gniazda sieci elektrycznej.

Uwaga: Jeżeli w ciągu pięciu minut nie zostanie wykonana żadna czynność, ryżowar zostanie automatycznie przełączony do trybu oczekiwania. Aby uaktywnić urządzenie przełączone do trybu oczekiwania, należy nacisnąć dowolny przycisk.



2. Łączenie z aplikacją Mi Home/Xiaomi Home

Ten produkt obsługuje aplikację Mi Home/Xiaomi Home*. Używaj aplikacji Mi Home/Xiaomi Home do sterowania urządzeniem i obsługi innych inteligentnych urządzeń domowych.

Zeskanuj kod QR, aby pobrać i zainstalować aplikację. Jeśli aplikacja jest już zainstalowana, nastąpi przekierowanie do strony konfiguracji połączenia. Aby pobrać i zainstalować aplikację, możesz też wyszukać nazwę „Mi Home/Xiaomi Home” w sklepie z aplikacjami. Otwórz aplikację Mi Home/Xiaomi Home, naciśnij przycisk „+” w górnym prawym rogu ekranu i wykonaj polecenia, aby dodać urządzenie.



1DDB2735

* Nazwa aplikacji Xiaomi Home obowiązuje w Europie (za wyjątkiem Rosji). Nazwa aplikacji wyświetlana w urządzeniu użytkownika jest obowiązująca.

Uwaga: Wersja aplikacji mogła zostać uaktualniona. Wykonuj instrukcje bieżącej wersji aplikacji.

3. Włączanie lub wyłączanie funkcji Wi-Fi

Wyłączanie Wi-Fi: Naciśnij przyciski anulowania i trybu i przytrzymaj je przez trzy sekundy, a następnie zwolnij. Gdy funkcja Wi-Fi zostanie wyłączona, pomarańczowy wskaźnik przestanie migać i zostanie wyłączony.

Włączanie Wi-Fi: Gdy funkcja Wi-Fi jest wyłączona, naciśnij przyciski anulowania i trybu i przytrzymaj je przez trzy sekundy. Gdy zostanie nawiązane połączenie Wi-Fi, pomarańczowy wskaźnik zacznie migać.

4. Resetowanie Wi-Fi

W trybie oczekiwania naciśnij przyciski anulowania i trybu i przytrzymaj je przez siedem sekund. Po zresetowaniu funkcji Wi-Fi zostanie odtworzony monit dźwiękowy, a ryżowar zostanie przełączony do trybu oczekiwania na połączenie.

5. Stan połączenia Wi-Fi

Stan	Wskaźnik statusu
Oczekiwanie na połączenie	Miga (pomarańczowy)
Łączenie	Miga (niebieski)
Połączono	Włączony (niebieski)

Uwaga: Migający pomarańczowy wskaźnik sygnalizuje brak połączenia Wi-Fi. Jeżeli połączenie nie zostanie nawiązane w ciągu trzech minut, pomarańczowy wskaźnik zostanie wyłączony.

Rozpocznij gotowanie

1. Otwieranie pokryw

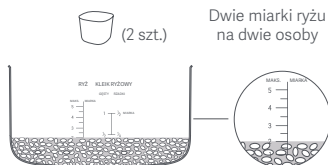
Naciśnij przycisk zwalniania pokryw, aby ją otworzyć.

Uwaga: Aby wyjąć naczynie wewnętrzne, należy delikatnie popchnąć do tyłu pokrywę górną w celu jej pełnego otwarcia. Podczas wyjmowania naczynia wewnętrznego należy unikać kontaktu z pokrywą wewnętrzną.



2. Dodawanie ryżu i wody

Aby ugotować dwie miarki ryżu, dodaj dwie miarki ryżu do naczynia, a następnie dolej wody do czwartej linii poziomu napełnienia. Podczas dodawania wody nie przekraczaj linii poziomu napełnienia odpowiadającej liczbie miarek ryżu, ponieważ może to spowodować przepełnienie ryżowaru i zwarcie.



3. Menu ustawień

Włącz ryżowar i naciśnij przycisk trybu, aby przełączyć opcje gotowania na przykład białego ryżu, brązowego ryżu lub kleiku ryżowego. Na przykład naciśnij przycisk trybu i wybierz opcję Ryż.

4. Rozpocznij gotowanie

Naciśnij przycisk gotowania, aby włączyć tryb gotowania.

OSTRZEŻENIE: Tryb Ryż jest przeznaczony tylko do gotowania ryżu. Gotowanie w tym trybie innych produktów spożywczych może spowodować oparzenie lub nieprawidłowe funkcjonowanie urządzenia.

Podręcznik użytkownika

Przełączanie trybów

Naciśnij przycisk trybu, aby wybrać odpowiednią opcję gotowania. Po każdym naciśnięciu przycisku tryb gotowania będzie się przełączać kolejno na Ryż, Brązowy ryż, Kleik ryżowy, Zupa, Gotowanie na parze, Podgrzewanie i Utrzymanie temperatury.

1. Ryż

Domyślnie włączony jest tryb gotowania ryżu białego. Aby rozpocząć gotowanie ryżu, wystarczy nacisnąć przycisk gotowania.

Uwaga: czas gotowania ryżu jest stały i wynosi 1 godzinę.

2. Brązowy ryż

Naciśnij przycisk trybu i wybierz gotowanie brązowego ryżu. Następnie naciśnij przycisk gotowania, aby rozpocząć gotowanie.

Uwaga: czas gotowania brązowego ryżu jest stały i wynosi 1 godz. 45 minut.

3. Kleik ryżowy

Naciśnij przycisk trybu i wybierz gotowanie kleiku ryżowego. Następnie naciśnij przycisk gotowania, aby rozpocząć gotowanie.

Uwaga: Domyślny czas gotowania kleiku ryżowego wynosi 1 godz. 30 minut. Korzystając z aplikacji Mi Home/Xiaomi Home, można ustawić preferowany czas gotowania.

4. Zupa

Naciśnij przycisk trybu i wybierz gotowanie zupy. Następnie naciśnij przycisk gotowania, aby rozpocząć gotowanie.

Uwaga: Domyślny czas gotowania zupy wynosi 1 godz. 30 minut. Korzystając z aplikacji Mi Home/Xiaomi Home, można ustawić preferowany czas gotowania.

5. Gotowanie na parze

Naciśnij przycisk trybu i wybierz gotowanie na parze. Następnie naciśnij przycisk gotowania, aby rozpocząć gotowanie.

Uwaga: Domyślny czas gotowania na parze wynosi 30 minut. Korzystając z aplikacji Mi Home/Xiaomi Home, można ustawić preferowany czas gotowania.

6. Podgrzewanie

Naciśnij przycisk trybu i wybierz podgrzewanie. Następnie naciśnij przycisk gotowania, aby rozpocząć gotowanie.

Uwaga: Domyślny czas podgrzewania wynosi 30 minut. Korzystając z aplikacji Mi Home/Xiaomi Home, można ustawić preferowany czas gotowania.

7. Utrzymanie temperatury

Po zakończeniu gotowania ryżowar jest automatycznie przełączany do trybu utrzymania temperatury. Tryb utrzymania temperatury można też wybrać ręcznie.

Uwaga: domyślny czas utrzymania temperatury wynosi 4 godziny w trybie gotowania ryżu białego lub brązowego i 12 godzin w pozostałych trybach. Na wyświetlaczu cyfrowym LED jest widoczny odliczany upływający czas utrzymania temperatury. Po 12 godzinach ryżowar automatycznie przestaje utrzymywać temperaturę i jest przełączany do trybu oczekiwania.

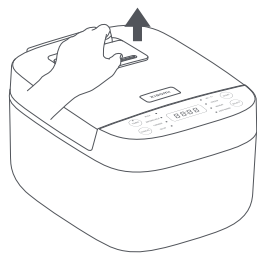
Tryb harmonogramu

Po wybraniu trybu gotowania (np. ryżu) naciśnij przycisk czasomierza, aby ustawić czas, który będzie odliczany do ukończenia gotowania. Jeżeli na przykład planujesz posiłek za 10 godzin, ustaw czasomierz na 10:00 (10 godzin i 0 minut).

Uwaga: Czasomierz można ustawić w zakresie od 15 minut do 24 godzin z wyjątkiem czasu gotowania. Naciśnięcie przycisku czasomierza powoduje zwiększenie ustawienia o 15 minut. Naciśnięcie i przytrzymanie przycisku czasomierza powoduje zwiększenie ustawienia o 30 minut. Aby rozpocząć zaplanowane gotowanie, należy nacisnąć przycisk gotowania. Korzystając z aplikacji Mi Home/Xiaomi Home, można ustawić preferowany czas.

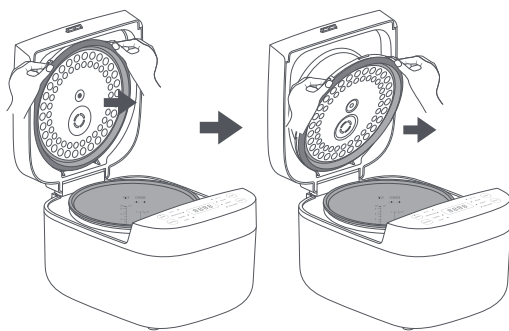
Dbanie o urządzenie i konserwacja

1. Demontaż



a. Ostrożnie wyjmij zawór pary z urządzenia.

Uwaga: po użyciu urządzenia należy zawsze oczyścić pokrywę wewnętrzną i zawór pary.



c. Przytrzymaj obiema rękami pokrywę wewnętrzną, pociągnij ją na zewnątrz urządzenia, a następnie ją wyjmij z urządzenia.

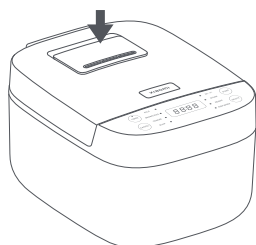


b. Delikatnie wypchnij osłonę wewnętrzną zaworu pary (w sposób przedstawiony na rysunku) i ją zdejmij.

2. Montaż

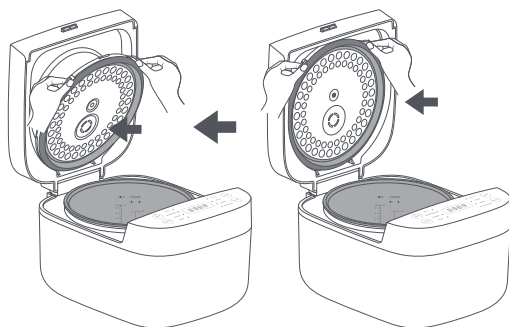


a. Ustaw prawidłowo i nasuń osłonę wewnętrzną na zawór pary, aby go zmontować.



b. Ustaw otwór w zaworze pary zgodnie z wylotem pary i go zamocuj.

Uwaga: nieprawidłowy montaż zaworu pary może spowodować oparzenie lub nieprawidłowe funkcjonowanie urządzenia.



c. Ustaw pokrywę wewnętrzną zgodnie z zaczepem i ostrożnie dociśnij pokrywę na zaczepie. Dźwięk kliknięcia oznacza prawidłowe zamknięcie zaczepu.

Uwaga: jeżeli pokrywa wewnętrzna nie jest założona, nie można zamknąć pokrywy górnej ryżowaru.

Dane techniczne

Nazwa: Inteligentny, wielofunkcyjny ryżowar	Model: MFB120A-1
Napięcie znamionowe: 220–240 V~	Częstotliwość sieci zasilającej: 50–60 Hz
Moc znamionowa: 595–710 W	Pojemność nominalna — ryż: 1 litr
Materiał naczynia wewnętrznego: stop aluminium	Pojemność nominalna — woda: 3 litry
Maksymalna moc wyjściowa Wi-Fi: <20 dBm	Częstotliwość robocza Wi-Fi: 2412–2472 MHz
Maksymalna moc wyjściowa Bluetooth: <6.58 dBm	Częstotliwość nadawania Bluetooth: 2402–2480 MHz
Łączność bezprzewodowa: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2,4 GHz	Wymiary produktu: 325 × 244 × 202 mm
Zgodność z systemami: Android 8.0 oraz iOS 12.0 lub nowszymi	

Kody błędów

Kod	Opis błędu	Uwagi
E-09	Górny czujnik jest uszkodzony (np. zwarcie lub uszkodzenie mechaniczne).	Skontaktuj się z działem serwisowym.
E-10	Dolny czujnik jest uszkodzony (np. zwarcie lub uszkodzenie mechaniczne).	Skontaktuj się z działem serwisowym.
E-11	Błąd komunikacji	Skontaktuj się z działem serwisowym.

Rozwiązywanie problemów

Problem	Prawdopodobne przyczyny	Rozwiązania
Nie można zamknąć pokrywy górnej.	Sprawdź, czy pokrywa wewnętrzna jest poprawnie ułożona.	Ułóż poprawnie pokrywę wewnętrzną.
Ryż jest ugotowany częściowo (niedogotowany).	Być może proporcje ryżu i wody są niezgodne z wymaganiami (mniej wody). Miarka z dodanym ryżem była przepełniona (nadmiar ryżu).	Postępuj zgodnie z zaleceniami podanymi w instrukcji obsługi.
Podczas gotowania ryżu lub kleiku ryżowego naczynie było przepełnione.	Nieprawidłowo wybrany tryb gotowania podczas gotowania kleiku ryżowego. Dodano ryż i wodę w nieodpowiednich proporcjach (nadmiar wody). Pod dnem naczynia wewnętrznego znajdują się zbędne przedmioty.	Postępuj zgodnie z zaleceniami podanymi w instrukcji obsługi. Usuń zbędne przedmioty.
Podczas gotowania pojawia się uciążliwy zapach.	W zaworze pary lub na pokrywie wewnętrznej znajdują się resztki produktów spożywczych lub nagromadzona woda. Aby przy pierwszym użyciu urządzenia usunąć uciążliwe zapachy, należy 2–3 razy gotować na parze przez 30 minut.	Oczyść zawór pary i pokrywę wewnętrzną. Zagotuj wodę zgodnie z zaleceniami.
Ryż na spodzie jest przypalony.	Ryż nie został dokładnie oczyszczony. Pod dnem naczynia wewnętrznego znajdują się zbędne przedmioty.	Oczyść dokładnie ryż. Usuń zbędne przedmioty.
Ryż wysycha lub wydaje dziwny zapach w trybie utrzymania temperatury.	Czas utrzymania temperatury przekracza 12 godzin. Pod dnem naczynia wewnętrznego znajdują się zbędne przedmioty.	Czas utrzymania temperatury nie powinien przekraczać 12 godzin. Usuń zbędne przedmioty.
Nie można ustawić połączenia Wi-Fi.	Wersja aplikacji Mi Home/Xiaomi Home nie jest najnowsza. Słaby sygnał Wi-Fi wokół ryżowaru.	Zaktualizuj aplikację Mi Home/Xiaomi Home do najnowszej wersji. Przenieś ryżowar do miejsca, w którym sygnał jest silny.
Nie można zaktualizować oprogramowania układowego.	Nie można zaktualizować oprogramowania układowego podczas gotowania. Brak połączenia Wi-Fi.	Zaktualizuj oprogramowanie układowe w trybie oczekiwania. Zapewnij odpowiednie połączenie Wi-Fi.

Uwaga: jeżeli nie można rozwiązać powyższych problemów, należy skontaktować się z działem serwisowym.



Niniejszym firma Chunmi Technology (Shanghai) Co., Ltd. deklaruje, że urządzenie radiowe typu „Inteligentny ryżowar wielofunkcyjny Xiaomi” MFB120A-1 jest zgodne z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny na następującej stronie internetowej: <http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>. Szczegółową elektroniczną instrukcję obsługi można znaleźć na stronie www.mi.com/global/service/userguide.



Wszystkie produkty oznaczone tym symbolem są uznane za odpady sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE zgodnie z Dyrektywą 2012/19/UE) i nie mogą być wyrzucane po zakończeniu okresu użytkowania wraz z innymi odpadami. W celu ochrony zdrowia ludzi oraz środowiska naturalnego należy przekazać zużyty sprzęt do wyznaczonego punktu utylizacji wyznaczonego przez instytucje rządowe lub lokalne. Prawidłowe usunięcie zużytego produktu pomaga w zapobieganiu potencjalnym negatywnym skutkom oddziaływania na środowisko naturalne i zdrowie ludzi. Więcej informacji można uzyskać w urzędzie lokalnym lub od instalatora.

Wyprodukowano dla: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Producent: Chunmi Technology (Shanghai) Co., Ltd.
(spółka Mi Ecosystem)
Adres: Building 11, 1333 Jiangnan Avenue, Changxing Science
and Technology Park, Lingang, Shanghai, China
Wyprodukowano w Chinach
Więcej informacji: www.mi.com
Wersja instrukcji obsługi: V1.0

Ürünü kullanmadan önce bu kılavuzu dikkatlice okuyun ve ileride başvurmak üzere saklayın.
Pilav pişirici sadece ev kullanımı içindir.

Önlemler

Kullanım kısıtlamaları

- Pilav pişiriciyi çocuklardan uzak tutun.
- Pilav pişiricinin normal çalışma yüksekliği aralığı 0–2000 metredir.
- Pilav pişiriciyi sabit olmayan veya ıslak yüzeylere yerleştirmeyin. Pilav pişiriciyi ateşten veya (ocak gibi) ısı kaynaklarından tercihen en az 30 cm uzak tutun.
- Pilav pişiriciyi elektromanyetik parazite duyarlı cihazların yanına yerleştirmeyin.
- Aşırı ısınma nedeniyle yanma ve yaralanmayı önlemek üzere pişiriciye uygun olmayan veya deforme olmuş iç tencere kullanmayın.

Temizlik ve bakım

- Pilav pişiriciyi suya daldırmayın veya pilav pişiriciye su sıçratmayın.
- İç tencereyi temizlemek veya ovalamak için çelik tel veya farklı sert nesneler kullanmayın.
- Temizlik için sadece yumuşak bez kullanın.

AC Güç Kablosu

- Sadece ürünle birlikte gelen AC güç kablosunu kullanın.
- Pilav pişiriciyi onarmadan ve taşımadan önce güç kablosunu prizden çekin.
- Güç kablosu hasar görürse üreticiden veya servis acentesinden temin edilebilen özel bir kablo veya düzenele değiştirilmelidir.
- Güç kablosunu bükmeyin, çekmeyin veya döndürmeyin, aksi takdirde kablo damarı açığa çıkabilir veya kırılabilir.
- Ürünle birlikte gelen güç kablosunu başka cihazlarla kullanmayın.

Güç kaynağı kullanırken alınacak önlemler

- Yangın ve elektrik çarpmasını önlemek için 220–240 V AC dışında herhangi bir güç kaynağı kullanmayın.
- Pilav pişiriciyi her zaman fişten tutarak prizden çıkarın. Elektrik çarpması veya kısa devreden dolayı çıkabilecek yangınları önlemek için AC güç kablosunu çekmeyin.
- Çocukların pilav pişiriciyi gözetim olmadan kullanmasına izin vermeyin ve elektrik çarpması, yanma veya farklı yaralanmaları önlemek için bebeklerden uzak tutun.

- Elektrik çarpmasını veya yaralanmayı önlemek için güç kablosunu ıslak ellerle takıp çıkarmayın.
- Yangın riskini ve diğer olası tehlikeleri önlemek için, yalnızca 10 A veya daha fazla nominal akıma sahip topraklı bir elektrik prizi kullanın.

Ortam hakkında

- Buhar veya ısı mobilyalarınızın ve duvarlarınızın hasar görmesine, renklerinin solmasına veya bozulmalarına neden olabilir. Ürünü mobilyalardan ve duvarlardan tercihen en az 30 cm uzakta tutun.
- Pilav pişiriciyi mutfak dolabı vb. içine yerleştirirken lütfen alanın iyi havalandırıldığından emin olun.

Kullanım sırasında

- İç tencereyi indüksiyonlu pilav pişirici veya gazlı ocak gibi diğer ısı kaynakları üzerinde kullanmayın.
- İç tencereyi ve aksesuarları temizlemek için bulaşık makinesine yerleştirmeyin.
- Elektrik çarpması veya yaralanmaları önlemek için buhar çıkışı veya açıklıklara bir şey yerleştirmeyin.
- Yüksek ısı nedeniyle yanmaları önlemek için kullanım sırasında veya hemen sonrasında iç tencereye doğrudan elle dokunmayın.
- Kullanım sırasında veya derhal kullanım sonrasında buhar çıkışına dokunmayın. Çocuklardan ve bebeklerden uzak tutun ve haşlanmalarını önlemek için özel önlemler alın.
- Kullanım sırasında pilav pişiriciyi hareket ettirmeyin veya sallamayın.
- Pilav pişiriciyi, buhar valfini tıkayabilecek (yosun ve su yosunu gibi) yiyecekleri hazırlamak için kullanmayın.
- Buhar çıkışını önlememek için kullanım sırasında pilav pişiricinin buhar valfinin üzerini başka nesnelerle örtmeyin.
- Pilav pişiricide pirinç sıcak tutma modunda 12 saatten uzun tutulursa pirinçten bir koku yayılır.
- Bu cihazın, gözetim altında olmamaları veya kendilerine IEC60335 uyarınca cihazın güvenli bir şekilde kullanılmasına ve ilgili tehlikelerin anlaşılmasına yönelik talimatlar verilmemiş olması durumunda fiziksel, duyuşsal veya zihinsel yetileri azalmış ya da deneyim ve bilgi eksikliği olan kişiler (çocuklar dahil) tarafından kullanılmaması gerekir. Cihazla oynamamalarını sağlamak için çocukların IEC60335 uyarınca gözetim altında tutulması gerekir.

- Bu cihaz, gözetim altında olmaları veya kendilerine cihazın güvenli bir şekilde kullanılmasına ve ilgili tehlikelerin anlaşılmasına yönelik talimatlar verilmiş olması durumunda 8 yaş ve üzeri çocuklar tarafından kullanılabilir. Temizlik ve kullanıcı tarafından gerçekleştirilecek bakım, 8 yaşından büyük olmadıkları ve gözetim altında olmadıkları sürece çocuklar tarafından yapılmamalıdır. EN 60335 uyarınca cihazı ve kablolarını 8 yaşından küçük çocukların erişemeyeceği bir yerde tutun.
- EN 60335 uyarınca cihazlar, gözetim altındalarsa ve kendilerine cihazın güvenli bir şekilde kullanılmasına yönelik talimatlar verilmişse ve ilgili tehlikeleri anlamışlarsa fiziksel, duyuşsal veya zihinsel yetileri azalmış ya da deneyim ve bilgi eksikliği olan kişiler tarafından kullanılabilir.
- EN 60335 uyarınca çocuklar cihaz ile oynamamalıdır.

Kullanım sonrasında

- Kullandıktan sonra pilav pişiriciyi kapatmayı ve güç kablolarını fişten çıkarmayı daima unutmayın.
- Buhar çıkışını tıkanmaya karşı düzenli olarak kontrol edin.
- Herhangi bir hata veya arıza olursa ürünü kullanmayı derhal durdurun ve ürünün fişini prizden çekin. İç tencereyi sadece soğuduktan sonra çıkarın.

Ek önlemler

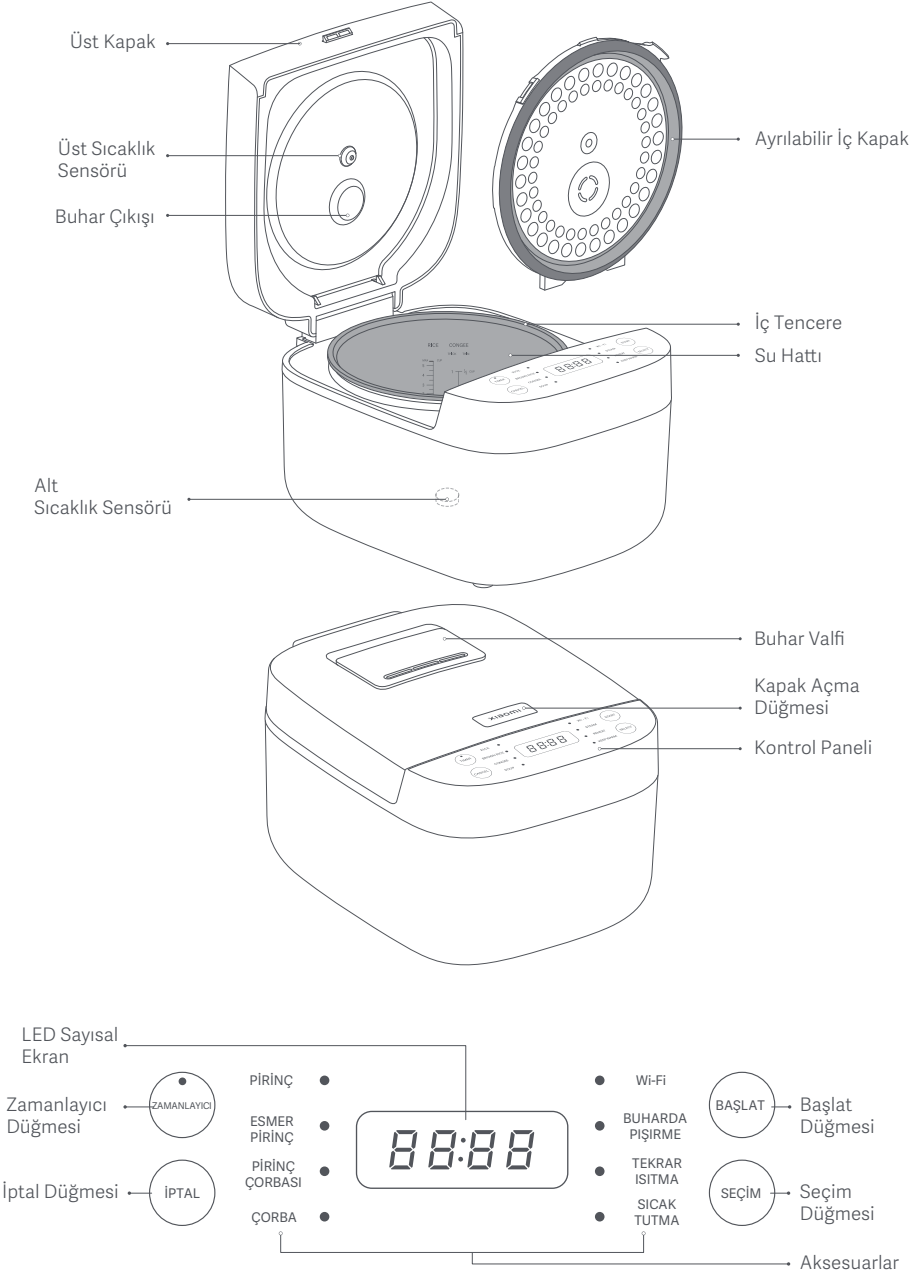
- Yaralanmaları veya arızaları önlemek için pilav pişiriciyi düşürmeyin veya pişiriciye sert nesnelerle vurmeyin.
- Buhar veya haşlanan nesnelerin sızması nedeniyle oluşabilecek yanma veya yaralanmaları önlemek için pilav pişiriciyi iç seti hasarlıyken kullanmayın.
- Ürün üzerinde değişiklik yapmayın.
- Yangın, elektrik çarpması ve yaralanma riskini ortadan kaldırmak için ürünü sadece bir onarım teknisyeni sökebilir veya onarabilir.
- Yangın, elektrik çarpması veya diğer yaralanmaları önlemek için üründe herhangi bir hata veya arıza olursa kullanmayı derhal durdurun.
- Ürünün silikon parçalarını alkol içeriği %50'den daha yüksek olan alkolü içeceklerle temas ettirmekten kaçının.

DİKKAT: Kullanım sonrasında ısıtıcı öğelerin yüzeyinde ısı kalır.

DİKKAT: Pilav pişiricinin yanlış kullanılması yaralanmalara neden olabilir.

DİKKAT: Konnektörün üzerine sıvı sıçratmayın.

Ürüne Genel Bakış



Kullanım kılavuzundaki ürün, aksesuar ve kullanıcı arayüzü çizimleri yalnızca referans amaçlı olarak sağlanmıştır. Ürün iyileştirmeleri nedeniyle asıl ürün ve işlevler farklılık gösterebilir.

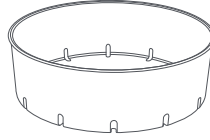
Aksesuarlar



Pirinç Kaşığı



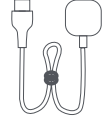
Kepçe



Buharlı Pişirme Sepeti



Ölçü Kabı



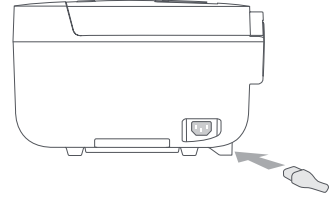
Güç Kablosu

Nasıl Kullanılır

1. Güç kaynağına bağlayın

Güç kablosunu pilav pişiricinin yan arkasındaki konnektöre takın, güç kablosunun diğer ucunu ise bir AC prize takın.

Not: 5 dakika boyunca bir işlem gerçekleştirilmezse pilav pişirici otomatik olarak bekleme moduna geçer. Kullanmak üzere bekleme modundan çıkarmak için herhangi bir düğmeye basın.



2. Mi Home/Xiaomi Home Uygulamasına bağlanma

Bu ürün Mi Home/Xiaomi Home uygulaması* ile çalışır. Cihazınızı kontrol etmek ve diğer akıllı ev cihazlarıyla etkileşime geçmek için Mi Home/Xiaomi Home uygulamasını kullanın. QR kodunu tarayarak uygulamayı indirin ve yükleyin. Uygulama zaten yüklüyse bağlantı kurulum sayfasına yönlendirilirsiniz. Dilerseniz uygulamayı indirip yüklemek için uygulama mağazasında "Mi Home/Xiaomi Home" ifadesini arayın. Mi Home/Xiaomi Home uygulamasını açın, sağ üstteki "+" simgesine dokunun ve cihazınızı eklemeye yönelik istemleri izleyin.



* Uygulamanın Avrupa'daki (Rusya hariç) adı Xiaomi Home'dur. Cihazınızda görüntülenen uygulama adı varsayılan olarak kabul edilmelidir.

Not: Uygulamanın sürümü güncellenmiş olabilir. Lütfen mevcut uygulama sürümüne ilişkin talimatları uygulayın.

3. Wi-Fi'i açın veya kapatın

Wi-Fi'i kapatma: İptal ve seçim düğmelerini 3 saniye basılı tutun, ardından basılı tutmayı bırakın. Göstergenin turuncu yanıp sönmeyi durdurmaması, Wi-Fi'in kapandığını gösterir.

Wi-Fi'i açma: Wi-Fi kapalıyken iptal ve seçim düğmelerini 3 saniye basılı tutun, ardından basılı tutmayı bırakın. Göstergenin kapalıyken turuncu renkte yanıp sönmesi, Wi-Fi'in bağlanmayı bekliyor durumuna geçtiğini gösterir.

4. Wi-Fi'i sıfırlayın

Bekleme modunda iptal ve seçim düğmelerini 7 saniye basılı tutun. Bildirim sesi duyduğunuzda Wi-Fi sıfırlanır ve pilav pişirici bağlanmayı bekliyor durumuna geçer.

5. Wi-Fi durumu

Çalışma Modları	Durum Ekranı
Bağlantı bekliyor	Yanıp sönen turuncu
Bağlanıyor	Yanıp sönen mavi
Bağlandı	Sürekli mavi

Not: Wi-Fi'a bağlanmadığında gösterge turuncu renkte yanıp söner. Üç dakika boyunca bağlanmazsa turuncu gösterge söner.

Piřirmeyi bařlatın

1. Kapaęı açın

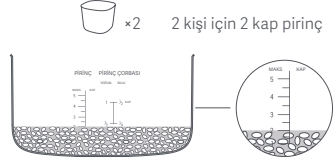
Kapaęı açmak için kapak açma düęmesine basın.

Not: İ tencereyi çıkarmanız gerektięinde tamamen açmak için st kapaęı hafifçe geriye itin. İ tencereyi çıkarırken i kapaęa dokunmaktan kaçının.



2. Pirinç ve su ekleyin

rnek olarak 2 fincan pirinç ile; tencereye ölçü kabıyla 2 kap pirinç ekleyin, ardından dördüncü ölçü çizgisine kadar su ekleyin. Su eklerken pilav piřiricinin tařmasını veya olası bir kısa devreyi önlemek için tencereye kaç kap pirinç konmuřsa eklenecek suyun seviyesinin kap sayısını ařmadıęından emin olun.



3. Ayarlar menüsü

Pilav piřiriciyi açın ve pirinç, esmer pirinç ve pirinç orbası dahil olmak üzere farklı piřirme modlarına eriřmek için seçim düęmesine basın. Örneęin seçim düęmesine basıp pirinç moduna ilerleyin.

4. Piřirmeyi bařlatın

Piřirme modunu bařlatmak için bařlat düęmesine basın.

UYARI: Pirinç modu sadece pirinç piřirmek içindir. Bu modda farklı yiyeceklerin piřirilmesi hařlanmaya neden olabilir veya ürünün çalıřmasını olumsuz etkileyebilir.

Kullanma talimatları

Mod deęiřtirme

İstenilen piřirme moduna ilerlemek için seçim düęmesine basın. Düęmeye her bařtığınızda piřirme modu sırasıyla pirinç, esmer pirinç, pirinç orbası, çorba, buharda piřirme, tekrar ısıtma ve sıcak tutma arasında geçiř yapacaktır.

1. Pirinç

Pirinç modu, varsayılan piřirme modudur. Bařlat düęmesine basarak doęrudan pirinç piřirmeye bařlayabilirsiniz.

Not: Pirinç modunun piřirme süresi 1 saattir ve bu süre sabittir.

2. Esmer pirinç

Seçim düęmesine basıp esmer pirinç moduna ilerleyin. Ardından piřirmeye bařlamak için bařlat düęmesine basın.

Not: Esmer pirinç modunun piřirme süresi 1 saat 45 dakikadır ve bu süre sabittir.

3. Pirinç orbası

Seçim düęmesine basın ve pirinç orbası moduna ilerleyin. Ardından piřirmeye bařlamak için bařlat düęmesine basın.

Not: Pirinç orbası modu için varsayılan piřirme süresi 1 saat 30 dakikadır. İstenilen piřirme süresini ayarlamak için Mi Home/Xiaomi Home uygulamasına gidin.

4. orba

Seçim düęmesine basın ve çorba moduna ilerleyin. Ardından piřirmeye bařlamak için bařlat düęmesine basın.

Not: orba modu için varsayılan piřirme süresi 1 saat 30 dakikadır. İstenilen piřirme süresini ayarlamak için Mi Home/Xiaomi Home uygulamasına gidin.

5. Buharda pişirme

Seçim düğmesine basın ve buharda pişirme moduna ilerleyin. Ardından pişirmeye başlamak için başlat düğmesine basın.

Not: Buharda pişirme modu için varsayılan pişirme süresi 30 dakikadır. İstenilen pişirme süresini ayarlamak için Mi Home/Xiaomi Home uygulamasına gidin.

6. Tekrar ısıtma

Seçim düğmesine basın ve tekrar ısıtma moduna ilerleyin. Ardından pişirmeye başlamak için başlat düğmesine basın.

Not: Tekrar ısıtma modu için varsayılan pişirme süresi 30 dakikadır. İstenilen pişirme süresini ayarlamak için Mi Home/Xiaomi Home uygulamasına gidin.

7. Sıcak tutma

Pişirme bittikten sonra pilav pişirici otomatik olarak sıcak tutma moduna geçer. Ayrıca sıcak tutma modunu manuel olarak seçebilirsiniz.

Not: Pirinç veya esmer pirinç için varsayılan sıcak tutma süresi 4 saat, diğer modlar için 12 saattir. LED dijital ekran sıcak tutma süresini ileri sayarak gösterecektir. 12 saat sonra pilav pişirici sıcak tutma modunu otomatik olarak durduracak ve bekleme moduna geçecektir.

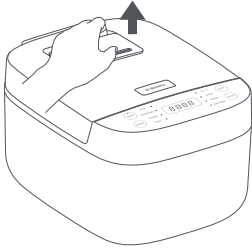
Zamanlama modu

Bir pişirme modu (ör. pirinç) seçtikten sonra şimdiki zamandan pişirme tamamlanana kadar geçecek süreyi ayarlamak için zamanlayıcı düğmesine basın. Örneğin 10 saat içinde yemeğinizin hazır olmasını istiyorsanız zamanlayıcıyı 10:00 (10 saat 0 dakika anlamına gelir) görüntülenecek şekilde ayarlayın.

Not: Zamanlayıcıda ayarlanan süre, pişirme saati hariç olmak üzere 15 dakika ile 24 saat arasındadır. Zamanlayıcı düğmesine her bastığınızda süre 15 dakika artar. Zamanlayıcı düğmesini basılı tutarsanız süre 30 dakikalık aralıklarla daha hızlı artar. Zamanlanmış pişirmeyi başlatmak için başlat düğmesine basın. İstenilen süreyi ayarlamak için Mi Home/Xiaomi Home uygulamasına gidin.

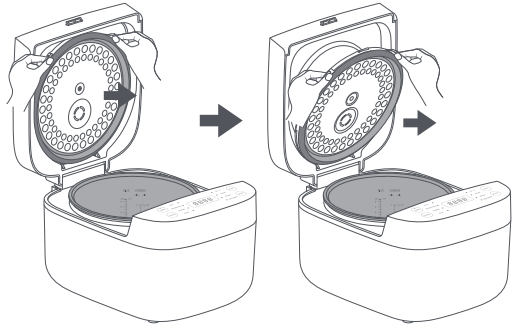
Bakım ve Onarım

1. Parçalarına ayırma



a. Buhar valfini hafifçe tutup çıkarın.

Not: İç kapağı ve buhar valfini her kullanımdan sonra temizleyin.



c. İç kapağı iki elle tutun ve dışarı çekin, ardından ayırın.

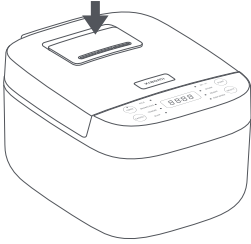


b. Buhar valfinin iç kapağını (şekilde gösterildiği gibi) hafifçe dışarı itin ve çıkarın.

2. Parçaları birleştirme

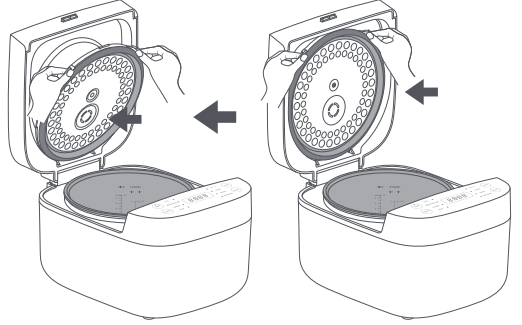


a. İç kapağı takmak için hizalayın ve buhar valfine doğru itin.



b. Buhar valfinin üzerindeki buhar deliğini buhar çıkışı ile hizalayın ve buhar valfini takın.

Not: Buhar valfi doğru takılmalıdır, aksi takdirde haşlanmaya neden olabilir veya ürünün performansını düşürebilir.



c. İç kapağı mandalla hizalayın ve hafifçe mandala doğru itin. "Klik" sesini duyduğunuzda parça sıkıca yerleşmiştir.

Not: İç kapak takılmalıdır, aksi takdirde pilav pişiricinin üst kapağı kapatılamaz.

Teknik özellikler

Ad: Çok İşlevli Akıllı Pilav Pişirici	Model: MFB120A-1
Nominal Voltaj: 220–240 V~	Nominal Frekans: 50–60 Hz
Nominal Güç: 595–710 W	Pirinç için Değerlendirilmiş Kapasite: 1 L
İç Tencere Malzemesi: Alüminyum alaşım	Su için Değerlendirilmiş Kapasite: 3 L
Wi-Fi Maksimum Çıkış Gücü: <20 dBm	Wi-Fi İşlem Frekansı: 2412–2472 MHz
BT Maksimum Çıkış Gücü: <6.58 dBm	BT Aktarım Frekansı: 2402–2480 MHz
Kablosuz Bağlantı: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2,4 GHz	Ürün Boyutları: 325 × 244 × 202 mm
Şunlarla uyumludur: Android 8.0 ve iOS 12.0 veya sonraki sürümleri	

Hata Kodları

Kod	Hata Açıklaması	Notlar
E-09	Üst sensör hasarlı (kısa devre ve arızalı devre dahildir).	Satış sonrası hizmet ekibiyle iletişime geçin.
E-10	Alt sensör hasarlı (kısa devre ve arızalı devre dahildir).	Satış sonrası hizmet ekibiyle iletişime geçin.
E-11	İletişim hatası.	Satış sonrası hizmet ekibiyle iletişime geçin.

Sorun Giderme

Sorunlar	Olası nedenler	Çözümler
Üst kapak kapanmıyor.	İç kapağın uygun şekilde takılı olup olmadığını kontrol edin.	İç kapağı düzgün şekilde takın.
Pirinç yarım pişmiş (az pişmiş).	Pirinç ve su oranı gerektiği gibi olmayabilir (su yeterli değildir). Pirinç düz kapta alınmayabilir (pirinç fazladır).	Kullanım kılavuzunda belirtilen kullanma talimatlarını takip edin.
Pirinç veya pirinç çorbası pişerken taşmış.	Pirinç çorbası pişirilirken yanlış pişirme modu uygulanmıştır. Pirinç ve su uygun oranda eklenmemiştir (su fazladır). İç tencerenin alt dış kısmında yabancı nesneler vardır.	Kullanım kılavuzunda belirtilen kullanma talimatlarını takip edin. Yabancı nesneleri çıkarın.
Pişirme sürecinde koku geliyor.	Buhar valfinde veya iç kapakta yiyecek kalıntısı veya su birikintisi vardır. İlk kullanımda buharda pişirme modunu kullanarak 2 veya 3 kez 30 dakika su kaynatmak kokuları etkin şekilde giderir.	Buhar valfini ve iç kapağı temizleyin. Suyu kaynatmak için talimatları takip edin.
Altteki pirinç yanmış.	Pirinç iyice temizlenmemiş. İç tencerenin alt dış kısmında yabancı nesneler vardır.	Pirinci iyice temizleyin. Yabancı nesneleri çıkarın.
Sıcak tutma modunda pirinç kuruyor veya garip bir koku yayıyor.	Sıcak tutma süresi 12 saati aşmış. İç tencerenin alt dış kısmında yabancı nesneler vardır.	Sıcak tutma süresi 12 saati aşmamalıdır. Yabancı nesneleri çıkarın.
Wi-Fi'ya bağlanamıyor.	Mi Home/Xiaomi Home uygulamasını en güncel sürüm değil. Pilav pişirici çevresinde Wi-Fi sinyali kötü.	Mi Home/Xiaomi Home uygulamasını en güncel sürüme güncelleyin. Pilav pişiriciyi sinyalin güçlü olduğu bir yere taşıyın.
Aygıt yazılımı güncellenemiyor.	Pişirme sürecinde aygıt yazılımı güncellenemez. Wi-Fi bağlı değil.	Aygıt yazılımını bekleme modunda güncelleyin. Wi-Fi bağlantısının uygun olduğundan emin olun.

Not: Yukarıdaki sorunlar çözülmiyorsa lütfen satış sonrası hizmet birimi ile iletişime geçin.



İşbu belge ile Chunmi Technology (Shanghai) Co., Ltd., radyo ekipmanı tipi Çok İşlevli Akıllı Pılav Pişirici MFB120A-1 ürününün 2014/53/EU sayılı Direktife uygun olduğunu beyan etmektedir. AB uygunluk beyanının tam metnine şu adresten ulaşılabilir: <http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>. Ayrintılı e-kılavuz için lütfen www.mi.com/global/service/userguide adresine gidin



Bu sembolü taşıyan tüm ürünler, elektrikli ve elektronik ekipman atıklarıdır (2012/19/EU sayılı direktifte WEEE olarak belirtilmiştir) ve bunların sınıflandırılmamış evsel atıklarla birlikte atılması gerekir. Bunun yerine ekipman atıklarınızı, elektrikli ve elektronik ekipman atıklarının geri dönüşümü için devlet veya yerel makamlar tarafından belirlenmiş bir toplama noktasına teslim ederek insan sağlığını ve çevreyi korumanız gerekir. Doğru imha ve geri dönüşüm, çevre ve insan sağlığı üzerindeki olası olumsuz sonuçları önlemeye yardımcı olur. Söz konusu toplama noktaları ve bu tür toplama noktalarının koşulları ile ilgili daha fazla bilgi için lütfen kurulumcuya veya yerel makamlara başvurun.

Şu şirket için üretildi: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Üretici: Chunmi Technology (Shanghai) Co., Ltd.
(Mi Ekosisteminde yer alan şirketlerden biri)
Adres: Building 11, 1333 Jiangnan Avenue, Changxing Science and Technology Park, Lingang, Shanghai, China
Çin'de üretilmiştir
Daha fazla bilgi için lütfen www.mi.com'u ziyaret edin
Kullanım Kılavuzu Sürümü: V1.0

Đọc kỹ hướng dẫn sử dụng này trước khi sử dụng và giữ lại để tham khảo.
Nồi cơm điện chỉ dành cho mục đích sử dụng trong gia đình.

Thận trọng

Giới hạn sử dụng

- Để nồi cơm điện xa tầm tay trẻ em.
- Phạm vi độ cao hoạt động bình thường của nồi cơm điện là 0 – 2.000 mét.
- Không đặt nồi cơm điện lên bề mặt ướt hoặc không chắc chắn. Để sản phẩm cách xa ngọn lửa hoặc nguồn nhiệt (chẳng hạn như bếp lò), ưu tiên 30 cm trở lên.
- Không đặt nồi cơm điện gần các thiết bị dễ bị nhiễu điện từ.
- Không dùng lõi nồi không phù hợp hoặc bị biến dạng để tránh bị bỏng và thương tích do quá nóng.

Vệ sinh và bảo trì

- Không ngâm nồi cơm điện vào nước hoặc để nước bắn vào nồi.
- Không dùng bụi nhùi thép hoặc các vật cứng khác để làm sạch hoặc chà lõi nồi.
- Chỉ sử dụng vải mềm để vệ sinh.

Dây nguồn AC

- Chỉ sử dụng dây nguồn AC đi kèm.
- Rút dây nguồn trước khi sửa chữa và di chuyển nồi cơm điện.
- Nếu dây nguồn bị hỏng, phải thay dây nguồn bằng dây hoặc bộ phận lắp ráp đặc biệt được cung cấp từ nhà sản xuất hoặc đại lý dịch vụ của nhà sản xuất.
- Không uốn cong, kéo hoặc xoắn dây nguồn, nếu không thì lõi dây có thể bị hở hoặc đứt.
- Không sử dụng dây nguồn đi kèm nồi cho bất kỳ thiết bị nào khác.

Biện pháp thận trọng khi sử dụng nguồn điện

- Không sử dụng bất kỳ nguồn điện nào khác ngoài nguồn điện AC 220 – 240 V để tránh hỏa hoạn và điện giật.
- Luôn rút phích cắm của nồi cơm điện bằng cách cầm vào phích cắm điện. Không kéo dây nguồn AC để tránh bị điện giật hoặc cháy do chập mạch.
- Không để trẻ em sử dụng nồi cơm điện mà không có người giám sát và để nồi tránh xa tầm tay trẻ sơ sinh để tránh bị điện giật, bỏng hoặc các thương tích khác.

- Không cắm hoặc rút dây nguồn khi tay ướt để tránh bị điện giật hoặc bị thương.
- Chỉ sử dụng ổ cắm điện nối đất có dòng điện định mức từ 10 A trở lên để tránh nguy cơ cháy nổ và các mối nguy hiểm tiềm ẩn khác.

Về môi trường

- Hơi nước và nhiệt có thể làm hư hỏng, đổi màu hoặc biến dạng tường và đồ đạc trong nhà bạn, vì vậy, hãy để sản phẩm cách tường và đồ đạc ít nhất 30 cm.
- Khi đặt nồi cơm điện trong tủ bếp và những nơi khác, hãy đảm bảo vị trí đặt nồi thông gió tốt.

Trong khi sử dụng

- Không sử dụng lõi nồi trên bất kỳ nguồn nhiệt nào khác như nồi cơm điện từ hoặc bếp gas.
- Không đặt lõi nồi và các phụ kiện vào máy rửa chén để vệ sinh.
- Không nhét bất cứ vật gì vào lỗ thoát hơi nước hoặc khe hở để tránh bị điện giật hoặc bị thương.
- Không chạm tay trực tiếp vào lõi nồi trong và ngay sau khi sử dụng để tránh bị bỏng ở nhiệt độ cao.
- Không chạm vào lỗ thoát hơi nước trong hoặc ngay sau khi sử dụng. Để sản phẩm cách xa trẻ em và trẻ sơ sinh, đồng thời, thực hiện các biện pháp phòng ngừa đặc biệt để tránh tình trạng trẻ bị bỏng nước.
- Không di chuyển hoặc lắc nồi cơm điện trong quá trình sử dụng.
- Không sử dụng nồi cơm điện này để chế biến các thực phẩm có thể làm tắc van hơi nước (chẳng hạn như rong biển và tảo bẹ).
- Không che van hơi nước của nồi cơm điện bằng vật dụng khác khi sử dụng để tránh tình trạng không thoát hơi được.
- Nếu để cơm trong nồi cơm điện ở chế độ giữ ấm quá 12 giờ thì sẽ có mùi lạ.
- Thiết bị này không dành cho những người (kể cả trẻ em) bị suy giảm khả năng về thể chất, giác quan hoặc tinh thần, hoặc thiếu kinh nghiệm và kiến thức, trừ khi họ được người chịu trách nhiệm về sự an toàn của mình giám sát hoặc hướng dẫn sử dụng thiết bị theo IEC60335.
- Cần giám sát trẻ em để đảm bảo chúng không nghịch thiết bị, theo IEC60335.

- Trẻ em từ 8 tuổi trở lên có thể sử dụng thiết bị này nếu được giám sát hoặc hướng dẫn về việc sử dụng thiết bị một cách an toàn và hiểu rõ các mối nguy hiểm có thể xảy ra. Trẻ em không được vệ sinh và bảo trì thiết bị trừ khi lớn hơn 8 tuổi và có sự giám sát. Để thiết bị và dây điện ngoài tầm với của trẻ em dưới 8 tuổi, theo EN 60335.
- Những người bị suy giảm khả năng về thể chất, giác quan hay tinh thần hoặc thiếu kinh nghiệm và kiến thức có thể sử dụng các thiết bị này nếu được giám sát hoặc hướng dẫn về việc sử dụng thiết bị một cách an toàn và hiểu rõ các mối nguy hiểm có thể xảy ra theo EN 60335.
- Trẻ em không được nghịch thiết bị, theo EN 60335.

Sau khi sử dụng

- Sau khi sử dụng, luôn nhớ tắt nồi cơm điện và rút dây nguồn.
- Thường xuyên kiểm tra lỗ thoát hơi nước để đảm bảo không bị tắc.
- Ngừng sử dụng ngay lập tức và rút dây nguồn của sản phẩm này nếu có bất kỳ lỗi hoặc trục trặc nào. Chỉ lấy lõi nồi ra khi đã nguội.

Các biện pháp thận trọng bổ sung

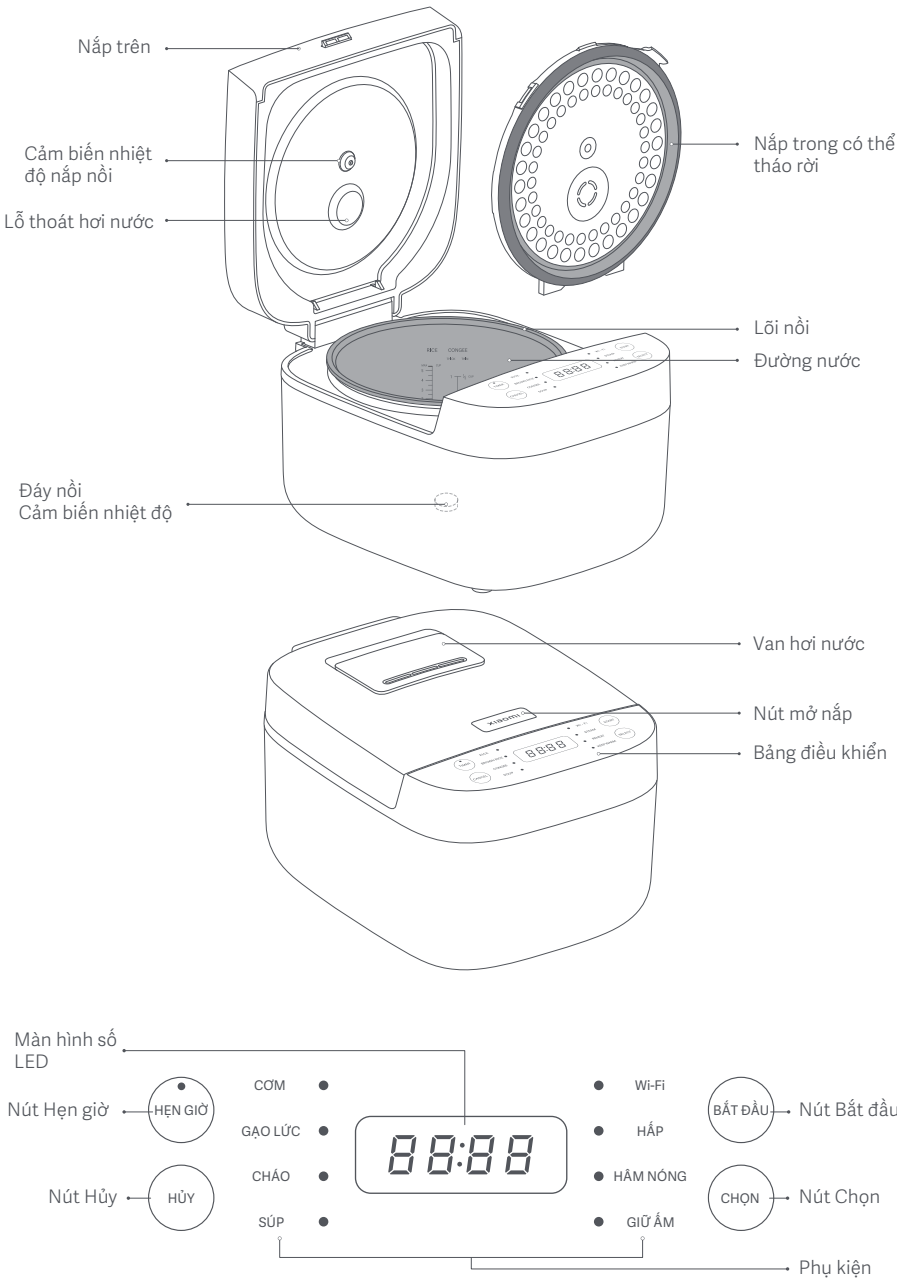
- Không làm rơi nồi cơm điện hoặc dùng vật cứng đập vào nồi để tránh bị thương hoặc trục trặc.
- Không sử dụng nồi cơm điện khi lõi nồi bị hỏng để tránh bị bỏng hoặc bị thương do rò rỉ hơi nước hoặc vật sôi.
- Không tự ý sửa đổi sản phẩm.
- Chỉ kỹ thuật viên sửa chữa mới được tháo rời hoặc sửa chữa sản phẩm để ngăn ngừa nguy cơ hỏa hoạn, điện giật và thương tích.
- Ngừng sử dụng sản phẩm này ngay lập tức nếu có bất kỳ lỗi hoặc trục trặc nào để tránh hỏa hoạn, điện giật hoặc thương tích khác.
- Tránh để các bộ phận silicon của sản phẩm tiếp xúc với đồ uống có cồn có nồng độ cồn lớn hơn 50%.

CẢNH BÁO: Bề mặt của bộ phận làm nóng sẽ có nhiệt dư sau khi sử dụng.

CẢNH BÁO: Sử dụng nồi cơm điện không đúng cách có thể gây thương tích.

CẢNH BÁO: Không đổ chất lỏng lên đầu nồi.

Tổng quan về sản phẩm



Minh họa về sản phẩm, phụ kiện và giao diện người dùng trong hướng dẫn sử dụng chỉ mang tính chất tham khảo. Sản phẩm và chức năng thực tế có thể thay đổi do cải tiến sản phẩm.

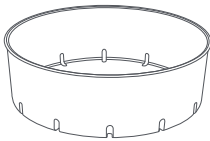
Phụ kiện



Thìa xới cơm



Vá múc



Rổ hấp



Cốc đong



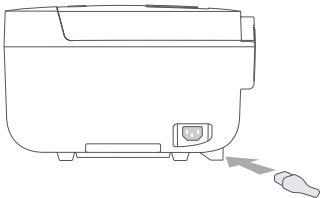
Dây nguồn

Cách sử dụng

1. Kết nối với nguồn điện

Cắm dây nguồn vào đầu nối ở phía sau nồi cơm điện, đầu còn lại của dây nguồn vào ổ cắm AC.

Lưu ý: Nồi cơm điện sẽ tự động chuyển sang chế độ chờ nếu không có thao tác nào trong vòng 5 phút. Nhấn nút bất kỳ để đánh thức thiết bị từ chế độ chờ và sử dụng.



2. Đăng kết nối với Ứng dụng Mi Home/Xiaomi Home

Sản phẩm này tương thích với ứng dụng Mi Home/Xiaomi Home*. Sử dụng ứng dụng Mi Home/Xiaomi Home để điều khiển thiết bị của bạn và tương tác với các thiết bị nhà thông minh khác. Quét mã QR để tải xuống và cài đặt ứng dụng. Bạn sẽ được chuyển hướng đến trang thiết lập kết nối nếu ứng dụng đã được cài đặt. Hoặc tìm kiếm "Mi Home/Xiaomi Home" trong cửa hàng ứng dụng để tải xuống và cài đặt ứng dụng. Mở ứng dụng Mi Home/Xiaomi Home, nhấn "+" ở góc trên bên phải, sau đó làm theo lời nhắc để thêm thiết bị của bạn.



1DDB2735

* Ứng dụng này có tên là ứng dụng Xiaomi Home tại Châu Âu (trừ Nga). Cần thiết đặt tên ứng dụng được hiển thị trên thiết bị của bạn làm tên mặc định.

Lưu ý: Phiên bản ứng dụng có thể đã được cập nhật, vui lòng làm theo các hướng dẫn trên phiên bản ứng dụng hiện tại.

3. Bật hoặc tắt Wi-Fi

Tắt Wi-Fi: Nhấn và giữ nút hủy và chọn trong 3 giây rồi thả ra. Khi đèn báo chuyển từ nhấp nháy màu cam sang tắt thì Wi-Fi đã tắt.

Bật Wi-Fi: Ở Wi-Fi ở trạng thái tắt, nhấn và giữ nút hủy và chọn trong 3 giây. Khi đèn báo chuyển từ tắt sang nhấp nháy màu cam, Wi-Fi sẽ chuyển sang trạng thái chờ kết nối.

4. Đặt lại Wi-Fi

Ở chế độ chờ, nhấn và giữ nút hủy và chọn trong 7 giây. Khi bạn nghe thấy âm thanh thông báo, Wi-Fi sẽ được đặt lại và nồi cơm điện sẽ chuyển sang trạng thái chờ kết nối.

5. Trạng thái Wi-Fi

Chế độ vận hành	Hiển thị trạng thái
Đang chờ kết nối	Nhấp nháy màu cam
Đang kết nối	Nhấp nháy màu xanh lam
Đã kết nối	Sáng liên tục màu xanh lam

Lưu ý: Khi không kết nối với Wi-Fi, đèn báo sẽ nhấp nháy màu cam. Nếu không được kết nối trong 3 phút, đèn báo màu cam sẽ tắt.

Bắt đầu nấu

1. Mở nắp

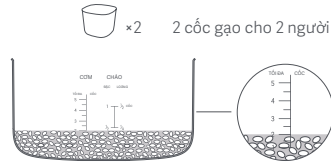
Nhấn nút mở nắp để mở nắp.

Lưu ý: Khi bạn cần lấy lõi nồi ra, hãy nhẹ nhàng đẩy nắp trên ra sau để mở nồi hoàn toàn. Tránh tiếp xúc với nắp trong khi lấy lõi nồi ra.



2. Thêm gạo và nước

Chẳng hạn cho trường hợp nấu 2 cốc đong gạo: đong 2 cốc gạo vào nồi, sau đó cho thêm nước tới vạch đo thứ tư. Khi cho nước vào nồi, hãy nhớ không cho nước quá vạch đo cho số cốc gạo tương ứng để tránh trường hợp nồi cơm điện bị tràn hoặc có thể gây đoản mạch.



3. Menu cài đặt

Bật nồi cơm điện rồi nhấn nút chọn để chuyển sang các chế độ nấu khác nhau, bao gồm cơm, gạo lứt và cháo. Ví dụ: nhấn nút chọn rồi chuyển sang chế độ nấu cơm.

4. Bắt đầu nấu

Nhấn nút bắt đầu để bắt đầu chế độ nấu.

CẢNH BÁO: Chế độ nấu cơm chỉ dùng để nấu cơm. Nếu nấu thực phẩm khác ở chế độ này thì có thể gây bỏng hoặc làm giảm hiệu suất của sản phẩm.

Hướng dẫn vận hành

Chuyển đổi giữa các chế độ

Nhấn nút chọn để điều hướng đến chế độ nấu mong muốn. Mỗi lần nhấn nút, các chế độ nấu sẽ được chuyển đổi theo trình tự nấu cơm, gạo lứt, cháo, súp, hấp, hâm nóng và giữ ấm.

1. Cơm

Chế độ nấu cơm là chế độ nấu mặc định. Bạn có thể nhấn nút bắt đầu để bắt đầu nấu cơm trực tiếp.

Lưu ý: Thời gian nấu của chế độ nấu cơm được ấn định là 1 giờ.

2. Gạo lứt

Nhấn nút chọn rồi chuyển sang chế độ nấu gạo lứt. Sau đó, nhấn nút bắt đầu để bắt đầu nấu.

Lưu ý: Thời gian nấu của chế độ nấu gạo lứt được ấn định là 1 giờ và 45 phút.

3. Cháo

Nhấn nút chọn rồi chuyển sang chế độ nấu cháo. Sau đó, nhấn nút bắt đầu để bắt đầu nấu.

Lưu ý: Thời gian nấu mặc định của chế độ nấu cháo là 1 giờ và 30 phút. Truy cập ứng dụng Mi Home/Xiaomi Home để đặt thời gian nấu mong muốn.

4. Súp

Nhấn nút chọn rồi chuyển sang chế độ nấu súp. Sau đó, nhấn nút bắt đầu để bắt đầu nấu.

Lưu ý: Thời gian nấu mặc định của chế độ nấu súp là 1 giờ và 30 phút. Truy cập ứng dụng Mi Home/Xiaomi Home để đặt thời gian nấu mong muốn.

5. Hấp

Nhấn nút chọn rồi chuyển sang chế độ hấp. Sau đó, nhấn nút bắt đầu để bắt đầu nấu.

Lưu ý: Thời gian nấu mặc định của chế độ hấp là 30 phút. Truy cập ứng dụng Mi Home/Xiaomi Home để đặt thời gian nấu mong muốn.

6. Hâm nóng

Nhấn nút chọn rồi chuyển sang chế độ hâm nóng. Sau đó, nhấn nút bắt đầu để bắt đầu nấu.

Lưu ý: Thời gian nấu mặc định của chế độ hâm nóng là 30 phút. Truy cập ứng dụng Mi Home/Xiaomi Home để đặt thời gian nấu mong muốn.

7. Giữ ấm

Sau khi nấu xong, nồi cơm điện sẽ tự động chuyển sang chế độ giữ ấm. Bạn cũng có thể chọn chế độ giữ ấm theo cách thủ công.

Lưu ý: Thời gian giữ ấm mặc định là 4 giờ ở chế độ nấu cơm hoặc nấu gạo lức và 12 giờ ở các chế độ khác. Màn hình kỹ thuật số LED sẽ tự động đếm thời gian giữ ấm. Sau 12 giờ, nồi cơm điện sẽ tự động ngừng giữ ấm và chuyển sang chế độ chờ.

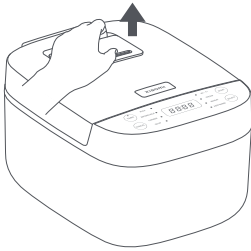
Đặt lịch chế độ

Sau khi chọn chế độ nấu (chẳng hạn như nấu cơm), hãy nhấn nút hẹn giờ để đặt thời gian từ thời điểm hiện tại đến khi nấu cơm xong. Ví dụ: nếu bạn dự định ăn sau 10 giờ nữa, hãy đặt hẹn giờ hiển thị là 10:00 (có nghĩa là 10 giờ 0 phút).

Lưu ý: Thời gian cài đặt hẹn giờ dao động từ 15 phút đến 24 giờ, không bao gồm thời gian nấu. Mỗi lần bạn nhấn nút hẹn giờ, thời gian sẽ tăng thêm 15 phút. Nếu bạn nhấn và giữ nút hẹn giờ, thời gian sẽ tăng nhanh theo đơn vị 30 phút. Nhấn nút bắt đầu để bắt đầu nấu theo hẹn giờ. Truy cập ứng dụng Mi Home/Xiaomi Home để đặt thời gian mong muốn.

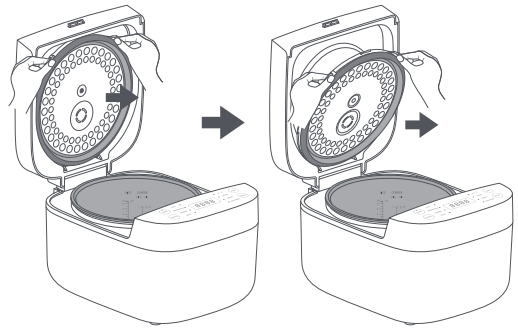
Chăm sóc và Bảo trì

1. Cách tháo



a. Nhẹ nhàng đẩy van hơi nước và tháo van ra.

Lưu ý: Vệ sinh nắp trong và van hơi nước sau mỗi lần sử dụng.



c. Giữ nắp trong bằng cả hai tay và kéo nắp ra ngoài, sau đó tháo ra.

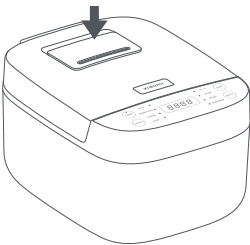


b. Nhẹ nhàng đẩy nắp trong của van hơi nước ra (như trong hình) và tháo ra.

2. Cách lắp

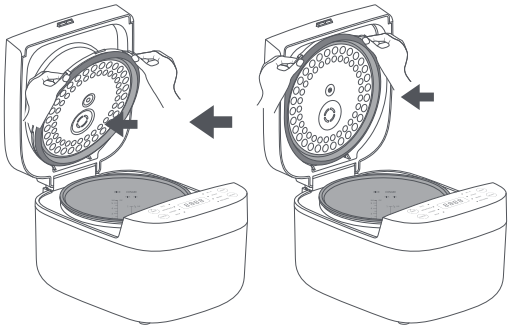


a. Căn chỉnh và đẩy nắp trong vào van hơi nước để lắp.



b. Căn chỉnh lỗ thoát hơi nước trên hơi nước với cửa thoát hơi nước và lắp van hơi nước.

Lưu ý: Van hơi nước phải được lắp đúng cách, nếu không có thể gây bỏng hoặc làm giảm hiệu suất của sản phẩm.



c. Căn chỉnh nắp trong với chốt và nhẹ nhàng đẩy nắp trong vào đó. Khi bạn nghe thấy tiếng tách nghĩa là khóa đã được khóa chắc chắn.

Lưu ý: Phải lắp nắp trong, nếu không, nắp trên của nồi cơm điện sẽ không thể đóng được.

Thông số kỹ thuật

Tên: Nồi cơm điện đa năng thông minh	Model: MFB120A-1
Điện áp định mức: 220 – 240 V~	Tần số định mức: 50 – 60 Hz
Công suất định mức: 595 – 710 W	Dung tích định mức của gạo: 1 L
Chất liệu lõi nồi: Hợp kim nhôm	Dung tích định mức của nước: 3 L
Công suất đầu ra Wi-Fi tối đa: <17.78 dBm	Tần số vận hành Wi-Fi: 2412 – 2472 MHz
Công suất đầu ra tối đa BT: <6.58 dBm	Tần số truyền BT: 2402 – 2480 MHz
Khả năng kết nối không dây: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2,4 GHz	Kích thước sản phẩm: 325×244×202 mm
Tương thích với: Android 8.0 và iOS 12.0 trở lên	

Mã lỗi

Mã	Mô tả lỗi	Lưu ý
E-09	Cảm biến nắp nồi bị hỏng (bao gồm đoàn mạch và đứt mạch).	Liên hệ với đội ngũ dịch vụ hậu mãi.
E-10	Cảm biến đáy nồi bị hỏng (bao gồm đoàn mạch và đứt mạch).	Liên hệ với đội ngũ dịch vụ hậu mãi.
E-11	Lỗi giao tiếp.	Liên hệ với đội ngũ dịch vụ hậu mãi.

Xử lý sự cố

Vấn đề	Nguyên nhân có thể xảy ra	Giải pháp
Không thể đóng nắp trên.	Kiểm tra xem nắp trong có được lắp đúng cách hay không.	Lắp nắp trong đúng cách.
Cơm chưa chín hẳn (chưa đủ chín).	Tỷ lệ gạo và nước có thể không đạt yêu cầu (ít nước). Gạo có thể không được đông bằng cốc đet (thừa gạo).	Làm theo các hướng dẫn vận hành được nêu trong hướng dẫn sử dụng.
Trần khi nấu cơm hoặc cháo.	Áp dụng sai chế độ nấu khi nấu cháo. Gạo và nước không được thêm đúng tỷ lệ (thừa nước). Cốc vật lạ ở đáy ngoài của lõi nồi.	Làm theo các hướng dẫn vận hành được nêu trong hướng dẫn sử dụng. Loại bỏ vật lạ.
Có mùi trong khi nấu.	Có thức ăn thừa hoặc nước tích tụ trên van hơi nước hoặc nắp trong. Trong lần đầu tiên, nếu sử dụng chế độ hấp để đun nước trong 30 phút từ 2 – 3 lần thì có thể loại bỏ mùi lạ một cách hiệu quả.	Vệ sinh van hơi nước hoặc nắp trong. Làm theo hướng dẫn để đun nước.
Phần cơm ở đáy nồi bị cháy sém.	Chưa vo sạch gạo. Cốc vật lạ ở đáy ngoài của lõi nồi.	Vo gạo thật sạch. Loại bỏ vật lạ.
Cơm bị khô hoặc có mùi lạ ở chế độ giữ ấm.	Thời gian giữ ấm vượt quá 12 giờ. Cốc vật lạ ở đáy ngoài của lõi nồi.	Thời gian giữ ấm không nên quá 12 giờ. Loại bỏ vật lạ.
Không thể kết nối Wi-Fi.	Ứng dụng Mi Home/Xiaomi Home chưa được cập nhật lên phiên bản mới nhất. Tín hiệu Wi-Fi kém xung quanh nồi cơm điện.	Cập nhật ứng dụng Mi Home/Xiaomi Home lên phiên bản mới nhất. Di chuyển nồi cơm điện đến nơi có tín hiệu mạnh.
Không thể cập nhật chương trình cơ sở.	Không thể cập nhật chương trình cơ sở trong khi nấu. Chưa kết nối Wi-Fi.	Cập nhật chương trình cơ sở ở chế độ chờ. Đảm bảo kết nối Wi-Fi thích hợp.

Lưu ý: Nếu không thể khắc phục các vấn đề trên, vui lòng liên hệ với bộ phận dịch vụ hậu mãi.



Qua tài liệu này, Chunmi Technology (Shanghai) Co., Ltd. tuyên bố rằng thiết bị radio loại Nồi cơm điện đa năng thông minh MFB120A-1 tuân thủ Chỉ thị 2014/53/EU. Toàn bộ nội dung của tuyên bố về sự phù hợp với EU có sẵn tại địa chỉ internet sau:
<http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>.
Để xem bản hướng dẫn sử dụng điện tử chi tiết, vui lòng truy cập www.mi.com/global/service/userguide.



Tất cả các sản phẩm có biểu tượng này đều là rác thải thiết bị điện và điện tử (WEEE như trong 2012/19/EU), không nên vứt bỏ chúng cùng với rác thải sinh hoạt chưa phân loại. Thay vào đó, để bảo vệ môi trường và sức khỏe của mọi người, bạn nên mang thiết bị thải loại đến điểm thu gom được chỉ định để tái chế rác thải thiết bị điện và điện tử, do chính quyền hoặc cơ quan địa phương chỉ định. Việc tái chế và xử lý vứt bỏ đúng cách sẽ giúp ngăn ngừa những hậu quả tiêu cực tiềm tàng đối với môi trường và sức khỏe của con người. Vui lòng liên hệ với bên lắp đặt hoặc cơ quan địa phương để biết thêm thông tin về địa điểm cũng như các điều khoản và điều kiện của điểm thu gom.

Sản xuất cho: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Nhà sản xuất: Chunmi Technology (Shanghai) Co., Ltd.
(một công ty thuộc Hệ sinh thái Mi)
Địa chỉ: Building 11, 1333 Jiangnan Avenue, Changxing Science and Technology Park, Lingang, Shanghai, China
Sản xuất tại Trung Quốc
Để biết thêm thông tin, vui lòng truy cập www.mi.com
Hướng dẫn sử dụng phiên bản V1.0

Lees vóór gebruik deze handleiding zorgvuldig door en bewaar deze om later te kunnen raadplegen.

De rijstkoker is alleen bedoeld voor huishoudelijk gebruik.

Voorzorgsmaatregelen

Gebruiksbeperkingen

- Houd de rijstkoker uit de buurt van kinderen.
- Het normale bedrijfshoogtebereik van de rijstkoker is 0–2000 meter.
- Plaats de rijstkoker niet op onstabiele of natte oppervlakken. Houd hem bij voorkeur minimaal 30 cm of meer verwijderd van vuur of warmtebronnen (zoals een fornuis).
- Plaats de rijstkoker niet dichtbij apparaten die vatbaar zijn voor elektromagnetische storing.
- Gebruik geen niet-aangewezen of vervormde binnenpot om brandwonden en letsels als gevolg van oververhitting te vermijden.

Schoonmaken en onderhoud

- Dompel de rijstkoker niet onder in water en spat er geen water op.
- Gebruik geen staalwol of andere harde objecten om de binnenpot schoon te maken of af te schuren.
- Gebruik alleen een zachte doek voor het schoonmaken.

Netsnoer

- Gebruik alleen het meegeleverde netsnoer.
- Trek het snoer uit het stopcontact voordat u de rijstkoker repareert of vervlaatst.
- Als het netsnoer beschadigd is, moet het vervangen worden door een speciaal netsnoer of een aansluiting van de fabrikant of diens servicedealer.
- Buig, trek of draai het snoer niet om te voorkomen dat de kern wordt blootgesteld of breekt.
- Gebruik het meegeleverde snoer niet voor een ander apparaat.

Voorzorgsmaatregelen voor het gebruik van de stroomvoorziening

- Gebruik geen andere stroomvoorziening dan 220–240 V AC om brand en elektrische schokken te voorkomen.
- Trek de rijstkoker steeds uit het stopcontact door de stekker vast te houden. Trek niet aan het netsnoer om elektrische schokken of brand door kortsluiting te voorkomen.
- Laat kinderen de rijstkoker niet zonder toezicht gebruiken en houd deze buiten bereik van zuigelingen om elektrische schokken, brandwonden of ander letsel te voorkomen.

- U mag het snoer niet met natte handen aansluiten of loskoppelen, om het risico op een elektrische schok of letsels te vermijden.
- Gebruik alleen een geaard stopcontact met een nominale stroom van 10 A of meer om het risico op brand en andere potentiële gevaren te vermijden.

Over de omgeving

- Stoom en hitte kunnen uw muren en meubels beschadigen, verkleuren of vervormen. Houd het product bij voorkeur minimaal 30 centimeter verwijderd van muren en meubels.
- Als u de rijstkoker in een keukenkastje e.d. plaatst, zorg er dan voor dat er voldoende ventilatie is.

Wanneer in gebruik

- Gebruik de binnenpot niet op andere warmtebronnen zoals een inductiekookplaat of gasfornuis.
- Plaats de binnenpot en accessoires niet in de vaatwasmachine om deze te reinigen.
- Plaats niets in de stoomuitlaat of openingen om elektrische schokken of letsels te voorkomen.
- Raak de binnenpot niet rechtstreeks met de handen aan tijdens en onmiddellijk na gebruik om brandwonden van hoge graad te vermijden.
- Raak de stoomuitlaat niet aan tijdens of onmiddellijk na gebruik. Houd uit de buurt van kinderen en zuigelingen en neem speciale voorzorgsmaatregelen om te voorkomen dat ze brandwonden krijgen.
- Verplaats of schud niet met de rijstkoker tijdens het gebruik.
- Gebruik deze rijstkoker niet om voeding te bereiden die de stoomklep kan verstopen (zoals zeewier en kelp).
- Dek de stoomklep van de rijstkoker niet af met andere items tijdens gebruik om te voorkomen dat de stoom niet kan vrijkomen.
- Als rijst langer dan 12 uur in de rijstkoker in de stand warm houden blijft, krijgt deze een bijzondere geur.
- Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik door mensen (waaronder kinderen) met een fysieke, zintuiglijke of mentale handicap, of gebrek aan ervaring en kennis, tenzij ze onder toezicht staan van of instructies hebben gekregen over het gebruik van het apparaat door een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid voor IEC60335.
- Kinderen moeten onder toezicht staan om ervoor te zorgen dat ze niet met het apparaat spelen voor IEC60335.

- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder, mits ze onder toezicht staan of instructies hebben ontvangen met betrekking tot het veilige gebruik van het apparaat en ze de gevaren hiervan begrijpen. Het apparaat mag niet worden schoongemaakt of onderhouden door kinderen tenzij ze ouder zijn dan 8 jaar of onder toezicht staan. Houd het apparaat en het snoer buiten het bereik van kinderen die jonger zijn dan 8 jaar voor EN 60335.
- Apparaten kunnen worden gebruikt door personen met een fysieke, zintuiglijke of mentale handicap of weinig ervaring en kennis, mits ze onder toezicht staan of instructies hebben ontvangen met betrekking tot het veilige gebruik van het apparaat en de gevaren hiervan begrijpen voor EN 60335.
- Kinderen mogen niet spelen met het apparaat voor EN 60335.

Na gebruik

- Vergeet na gebruik nooit de rijstkoker uit te schakelen en het snoer uit het stopcontact te halen.
- Controleer regelmatig de stoomuitlaat en zorg ervoor dat deze niet verstopt is.
- Stop onmiddellijk met het gebruik en ontkoppel het netsnoer als er een fout of defect optreedt. Verwijder de binnenpot alleen als deze afgekoeld is.

Aanvullende voorzorgsmaatregelen

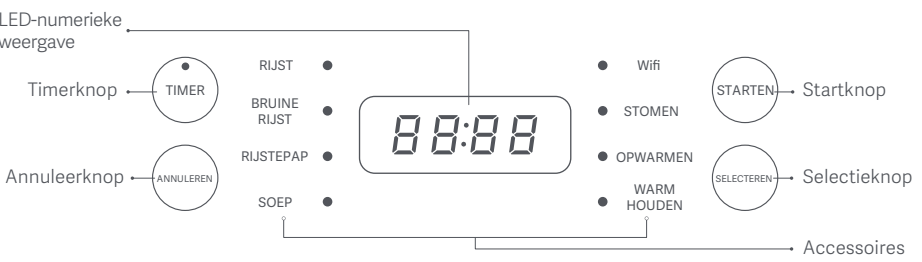
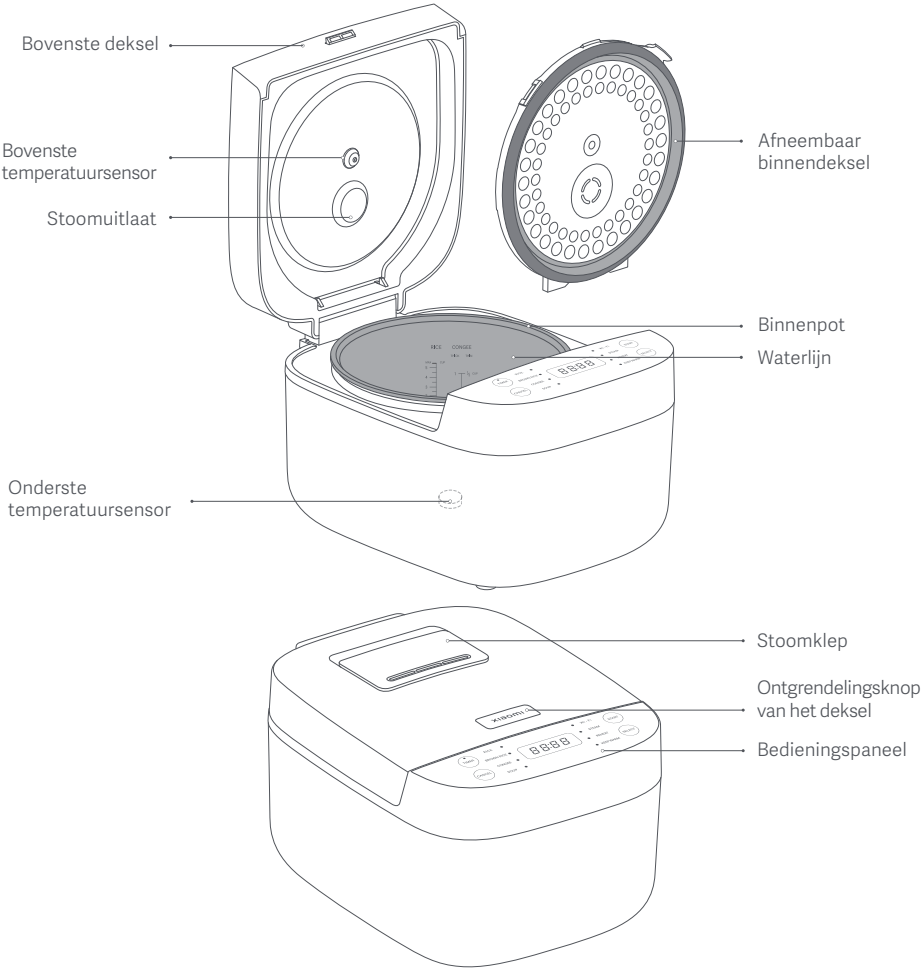
- Laat de rijstkoker niet vallen en sla er niet op met een hard voorwerp om letsels of defecten te vermijden.
- Gebruik de rijstkoker niet als de binnenset beschadigd is om brandwonden of letsels te vermijden als gevolg van stoom of het lekken van kokende inhoud.
- Breng geen aanpassingen aan het apparaat aan.
- Alleen een reparateur mag het product ontmantelen of repareren om het risico op brand, elektrische schokken en letsels te vermijden.
- Stop onmiddellijk met het gebruik van dit product als er een fout of defect optreedt om brand, elektrische schokken en andere letsels te vermijden.
- Zorg ervoor dat de onderdelen met silicone van het product niet in contact komen met alcoholhoudende dranken met een alcoholpercentage hoger dan 50%.

WAARSCHUWING: Het oppervlak van het verwarmingselement kan na gebruik nog warm zijn.

WAARSCHUWING: Onjuist gebruik van de rijstkoker kan resulteren in letsels.

WAARSCHUWING: Spat geen vloeistof op de aansluiting.

Productoverzicht



Afbeeldingen van het product, accessoires en UI in de gebruikershandleiding zijn alleen ter referentie. Het daadwerkelijke product en de functionaliteit kunnen variëren door productverbeteringen.

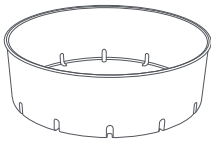
Accessoires



Rijstscheep



Pollepel



Stoommandje



Maatbeker



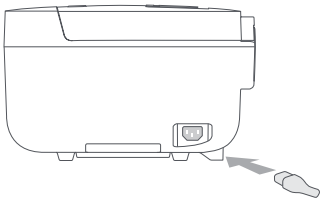
Snoer

Hoe te gebruiken

1. Aansluiten op de stroomvoorziening

Sluit het snoer aan via de aansluiting aan de achterzijde van de rijstkoker en het andere einde van het snoer in een stopcontact.

Opmerking: De rijstkoker schakelt automatisch in de stand-bymodus als er binnen 5 minuten geen actie wordt uitgevoerd. Druk op eender welke knop om te ontwaken uit de stand-bymodus voor gebruik.



2. Verbinding maken met de Mi Home/Xiaomi Home-app

Dit product kan gebruikt worden met de Mi Home/Xiaomi Home-app*.

Gebruik de Mi Home/Xiaomi Home-app om uw apparaat te bedienen en met andere slimme thuistoestellen te communiceren.

Scan de QR-code om de app te downloaden en installeren. U wordt doorverwezen naar de pagina voor verbindingsoinstellingen als de app al is geïnstalleerd. Of ga naar de appstore om de Mi Home/Xiaomi Home-app te downloaden en installeren. Open de Mi Home/Xiaomi Home-app, tik rechtsboven op '+' en volg de aanwijzingen om uw apparaat toe te voegen.



1DDB2735

* In Europa wordt de naam Xiaomi Home-app gebruikt (met uitzondering van Rusland). De naam van de app die op uw apparaat wordt weergegeven, moet als standaard worden gebruikt.

Opmerking: De versie van de app kan zijn geüpdatet, volg de instructies van de huidige app-versie.

3. Wifi in- of uitschakelen

Wifi uitschakelen: Houd de annuleerknop en selectieknop 3 seconden ingedrukt en laat dan los. Wanneer de indicator van oranje knipperen naar uit schakelt, is wifi uitgeschakeld.

Wifi inschakelen: Houd in de status wifi uit de annuleerknop en selectieknop 3 seconden ingedrukt. Wanneer de indicator van uit naar oranje knipperen schakelt, gaat wifi in de status wachten op verbinding.

4. Wifi resetten

Houd in de stand-bymodus de annuleerknop en selectieknop 7 seconden ingedrukt. Wanneer u een meldingsgeluid hoort, wordt de wifi gereset en gaat de rijstkoker in de status wachten op verbinding.

5. Wifistatus

Gebruiksmodi	Statusweergave
Wachten op verbinding	Knippert oranje
Verbinden	Knippert blauw
Verbonden	Blijft blauw

Opmerking: Als er geen verbinding met wifi is, knippert de indicator oranje. Als er drie minuten lang geen verbinding is, schakelt de oranje indicator uit.

Koken starten

1. Het deksel openen

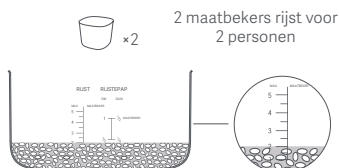
Druk op de ontgrendelingsknop van het deksel om het deksel te openen.

Opmerking: Als u de binnenpot moet verwijderen, druk het bovenste deksel zachtjes naar achter om het volledig te openen. Vermijd contact met het binnenste deksel wanneer u de binnenpot verwijdt.



2. Rijst en water toevoegen

Met bijvoorbeeld 2 maatbekers rijst voegt u 2 maten rijst toe aan de pot en voegt u vervolgens water toe tot de vierde meetlijn. Overschrijd de meetlijn voor het overeenkomstige aantal maatbekers rijst niet wanneer u water toevoegt om te voorkomen dat de rijstkoker overloopt of er kortsluiting optreedt.



3. Menu instellen

Schakel de rijstkoker in en druk op de selectieknop om de verschillende kookstanden te selecteren, waaronder rijst, bruine rijst en rijstepap. Druk bijvoorbeeld op de selectieknop en navigeer naar de rijststand.

4. Koken starten

Druk op de startknop om de kookstand te starten.

WAARSCHUWING: De rijststand dient alleen voor het koken van rijst. Andere voeding koken in deze stand kan brandwonden veroorzaken of de productprestaties aantasten.

Bedieningsinstructies

Schakelstanden

Druk op de selectieknop om naar de gewenste kookstand te navigeren. Telkens wanneer u de knop indrukt, schakelt de kookstand in de volgorde rijst, bruine rijst, rijstepap, soep, stomen, opwarmen en warm houden.

1. Rijst

De rijststand is de standaard kookstand. U kunt de startknop indrukken om meteen rijst te beginnen koken.

Opmerking: De kooktijd van de rijststand staat vast op 1 uur.

2. Bruine rijst

Druk op de selectieknop en navigeer naar de bruine-rijststand. Druk vervolgens op de startknop om het koken te starten.

Opmerking: De kooktijd van de bruine-rijststand staat vast op 1 uur en 45 minuten.

3. Rijstepap

Druk op de selectieknop en navigeer naar de rijstepapstand. Druk vervolgens op de startknop om het koken te starten.

Opmerking: De standaard kooktijd van de rijstepapstand bedraagt 1 uur en 30 minuten. Ga naar de Mi Home/Xiaomi Home-app om de gewenste kooktijd in te stellen.

4. Soep

Druk op de selectieknop en navigeer naar de soepstand. Druk vervolgens op de startknop om het koken te starten.

Opmerking: De standaard kooktijd van de soepstand bedraagt 1 uur en 30 minuten. Ga naar de Mi Home/Xiaomi Home-app om de gewenste kooktijd in te stellen.

5. Stomen

Druk op de selectieknop en navigeer naar de stoomstand. Druk vervolgens op de startknop om het koken te starten.

Opmerking: De standaard kooktijd van de stoomstand bedraagt 30 minuten. Ga naar de Mi Home/Xiaomi Home-app om de gewenste kooktijd in te stellen.

6. Opwarmen

Druk op de selectieknop en navigeer naar de opwarmstand. Druk vervolgens op de startknop om het koken te starten.

Opmerking: De standaard kooktijd van de opwarmstand bedraagt 30 minuten. Ga naar de Mi Home/Xiaomi Home-app om de gewenste kooktijd in te stellen.

7. Warm houden

Zodra het koken voltooid is, schakelt de rijstkoker automatisch naar de stand warm houden. U kunt de stand warm houden ook handmatig selecteren.

Opmerking: De standaardtijd voor warm houden is 4 uur in rijst- of bruine-rijststand en 12 uur in andere standen. Het digitale LED-scherm houdt de tijd voor warm houden positief bij. Na 12 uur stopt de rijstkoker automatisch met warm houden en schakelt hij in de stand-bymodus.

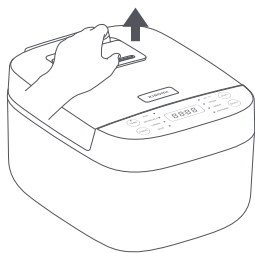
Geplande modus

Nadat u de kookstand heeft geselecteerd (bijv. rijst), drukt u op de timerknop om de tijd van de huidige tijd tot de voltooiing van het koken in te stellen. Als u bijvoorbeeld over 10 uur van uw maaltijd wilt genieten, stelt de timer dan in op 10:00 (wat 10 uur en 0 minuten betekent).

Opmerking: De in te stellen tijd in de timer ligt tussen 15 minuten en 24 uur, exclusief de kooktijd. Telkens wanneer u de timerknop indrukt, neemt de tijd snel toe per 30 minuten. Druk op de startknop om het geplande koken te starten. Ga naar de Mi Home/Xiaomi Home-app om uw gewenste tijd in te stellen.

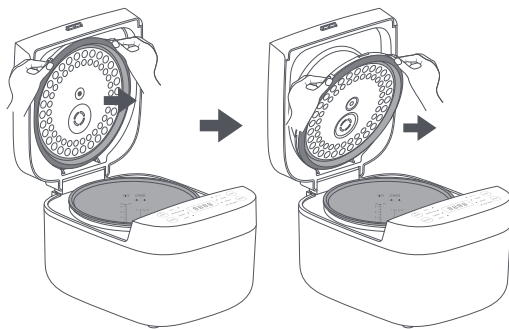
Verzorging en onderhoud

1. Demoneren



a. Maak zachtjes de stoomklep vrij en verwijder deze.

Opmerking: Reinig het binnenste deksel en de stoomklep na elk gebruik.



c. Houd het binnenste deksel vast met beide handen en trek het naar buiten om het daarna te verwijderen.

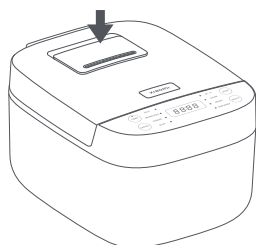


b. Druk de binnenste afdekking van de stoomklep zachtjes naar buiten (zoals afgebeeld) en verwijder deze.

2. Monteren

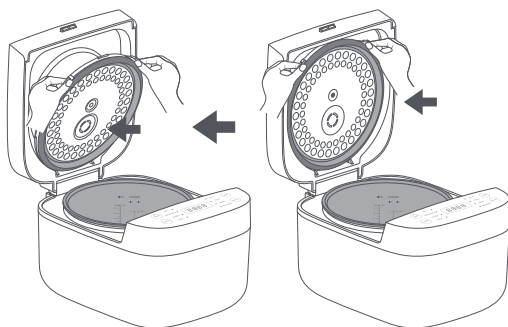


- a. Lijn de binnenste afdekking uit en duw deze op de stoomklep om deze te monteren.



- b. Lijn het stoomgat op de stoomklep uit met de stoomuitlaat en installeer de stoomklep.

Opmerking: De stoomklep moet correct geïnstalleerd zijn, anders kan deze brandwonden veroorzaken of de productprestaties aantasten.



- c. Lijn het binnenste deksel uit met de grendel en duw het binnenste deksel er zachtjes in. De sluiting is stevig vergrendeld wanneer u een klikgeluid hoort.

Opmerking: Het binnenste deksel moet geïnstalleerd zijn, anders kan het bovenste deksel van de rijstkoker niet gesloten worden.

Specificaties

Naam: Slimme multifunctionele rijstkoker	Model: MFB120A-1
Nominale spanning: 220–240 V~	Nominale frequentie: 50–60 Hz
Nominaal vermogen: 595–710 W	Nominale rijstcapaciteit: 1 l
Materiaal van binnenpot: Aluminiumlegering	Nominale watercapaciteit: 3 l
Maximaal uitgangsvermogen wifi: <20 dBm	Bedrijfsfrequentie wifi: 2412–2472 MHz
Maximaal uitgangsvermogen BT: <6.58 dBm	Overdrachtsfrequentie BT: 2402–2480 MHz
Draadloze connectiviteit: Wifi IEEE 802.11 b/g/n 2,4 GHz	Itemafmetingen: 325 × 244 × 202 mm
Compatibel met: Android 8.0 en iOS 12.0 of hoger	

Foutcodes

Code	Foutbeschrijving	Opmerkingen
E-09	De bovenste sensor is beschadigd (inclusief een kortsluiting en defect circuit).	Neem contact op met de klantenservice.
E-10	De onderste sensor is beschadigd (inclusief een kortsluiting en defect circuit).	Neem contact op met de klantenservice.
E-11	Communicatiefout.	Neem contact op met de klantenservice.

Problemen oplossen

Problemen	Mogelijke oorzaken	Oplossingen
Kan het bovenste deksel niet sluiten.	Controleer of het binnenste deksel correct geplaatst is.	Plaats het binnenste deksel correct.
Rijst is half gekookt (niet gaar).	De verhouding tussen rijst en water is mogelijk niet zoals vereist (minder water). Rijst is mogelijk boven de rand van de maatbeker gevuld (te veel rijst).	Volg de bedieningsinstructies in de gebruikershandleiding.
Loopt over tijdens koken van rijst of rijstevap.	Verkeerde kookstand voor het koken van rijstevap. Rijst en water zijn niet in de juiste verhouding toegevoegd (te veel water). Er bevinden zich vreemde voorwerpen onderaan de buitenzijde van de binnenpot.	Volg de bedieningsinstructies in de gebruikershandleiding. Verwijder vreemde voorwerpen.
Er is een geur tijdens het kookproces.	Er bevinden zich voedselresten of opgehoopt water op de stoomklep of het binnenste deksel. Bij het eerste gebruik kan het gebruik van de stoomstand om 2-3 keer water te koken voor 30 minuten effectief bijzondere geuren verwijderen.	Reinig de stoomklep of het binnenste deksel. Volg de instructies om water te koken.
De rijst onderaan is verschroeid.	De rijst is niet grondig gereinigd. Er bevinden zich vreemde voorwerpen onderaan de buitenzijde van de binnenpot.	Reinig de rijst grondig. Verwijder vreemde voorwerpen.
De rijst droogt uit of geeft een bijzondere geur af in de modus warm houden.	De tijd voor warm houden is langer dan 12 uur. Er bevinden zich vreemde voorwerpen onderaan de buitenzijde van de binnenpot.	De tijd voor warm houden mag niet langer zijn dan 12 uur. Verwijder vreemde voorwerpen.
Wifi kan geen verbinding maken.	De Mi Home/Xiaomi Home-app is niet de nieuwste versie. Zwak wifisignaal rond de rijstkoker.	Werk de Mi Home/Xiaomi Home-app bij naar de nieuwste versie. Verplaats de rijstkoker naar een locatie met een sterk signaal.
Kan de firmware niet bijwerken.	Kan de firmware niet bijwerken tijdens het kookproces. Wifi is niet verbonden.	Werk de firmware bij in de stand-bymodus. Zorg voor een goede wifiverbinding.

Opmerking: Als de bovenstaande problemen niet kunnen opgelost worden, neem dan contact op met het klantenserviceteam.



Hierbij verklaart Chunmi Technology (Shanghai) Co., Ltd dat de radioapparatuur type Slimme multifunctionele rijstkoker MFB120A-1 voldoet aan Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres:
<http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>.
Een uitgebreide elektronische handleiding vindt u op www.mi.com/global/service/userguide.



Alle producten met dit symbool behoren tot afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA zoals in Richtlijn 2012/19/EU) en mogen niet worden vermengd met ongesorteerd huishoudelijk afval. In plaats daarvan moet u de volksgezondheid en het milieu beschermen door uw afgedankte apparatuur in te leveren bij een van de aangewezen inzamelpunten voor de recycling van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur, ingericht door de overheid of plaatselijke autoriteiten. Correcte verwijdering en recycling zal mogelijk negatieve gevolgen voor het milieu en de algemene gezondheid helpen voorkomen. Neem contact op met de installateur of uw plaatselijke autoriteiten voor meer informatie over de locaties en de voorwaarden van deze inzamelpunten.

Geproduceerd voor: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Geproduceerd door: Chunmi Technology (Shanghai) Co., Ltd.
(een Mi Ecosystem-bedrijf)
Adres: Building 11, 1333 Jiangnan Avenue, Changxing Science
and Technology Park, Lingang, Shanghai, China
Gemaakt in China
Ga voor meer informatie naar www.mi.com
Versie gebruikershandleiding: V1.0

กรุณาอ่านคู่มือฉบับนี้ให้ละเอียดก่อนใช้งาน และควรเก็บไว้ใช้อ้างอิงในอนาคต
หม้อหุงข้าวเอาไว้สำหรับใช้ในครัวเรือนเท่านั้น

ข้อควรระวัง

ข้อจำกัดด้านการใช้งาน

- เก็บหม้อหุงข้าวให้พ้นมือเด็ก
- ช่วงระดับความสูงสำหรับการทำงานตามปกติของหม้อหุงข้าวนี้อยู่ที่ 0 – 2000 เมตร
- อย่าวางหม้อหุงข้าวบนพื้นผิวที่ไม่มั่นคงหรือเปียก เก็บหม้อหุงข้าวให้ห่างจากไฟหรือแหล่งกำเนิดความร้อน (เช่น เตาไฟ) อย่างน้อย 30 ซม.
- อย่าวางหม้อหุงข้าวไว้ใกล้อุปกรณ์ที่ไวต่อการรบกวนทางแม่เหล็กไฟฟ้า
- อย่าใช้หม้อชั้นในที่ไม่ได้ออกแบบมาเพื่อใช้ด้วยกันหรือผิดรูปเพื่อป้องกันการไหม้และการบาดเจ็บอันเป็นผลมาจากความร้อนสูงเกินไป

การทำความสะอาดและการบำรุงรักษา

- อย่าจุ่มหม้อหุงข้าวลงในน้ำหรือสาดน้ำใส่
- อย่าใช้ฝอยขัดหม้อหรือวัตถุแข็งอื่น ๆ ในการทำความสะอาดหรือขัดหม้อชั้นใน
- ใช้เฉพาะผ้านุ่มสำหรับทำความสะอาดเท่านั้น

สายไฟ AC

- ใช้เฉพาะสายไฟ AC ที่ให้มาด้วยเท่านั้น
- ถอดสายไฟก่อนทำการซ่อมและเคลื่อนย้ายหม้อหุงข้าว
- หากสายไฟที่ให้มาเสียหาย จะต้องเปลี่ยนด้วยสายไฟหรือชุดประกอบพิเศษจากผู้ผลิตหรือตัวแทนบริการเท่านั้น
- ห้ามงอ ดึงหรือบิดสายไฟ มิฉะนั้นแกนกลางของสายไฟอาจหลุดออกหรือขาดได้
- ยื่อนำสายไฟที่จัดเตรียมให้ไปใช้กับอุปกรณ์อื่น

ข้อควรระวังสำหรับการใช้แหล่งจ่ายไฟ

- อย่าใช้แหล่งจ่ายไฟที่ไม่ใช่ 220–240 V AC เพื่อหลีกเลี่ยงการเกิดไฟไหม้และไฟฟ้าช็อต
- ถอดปลั๊กหม้อหุงข้าวโดยจับที่ปลั๊กไฟเสมอ อย่าดึงสายไฟ AC เพื่อหลีกเลี่ยงไฟฟ้าช็อตหรือไฟไหม้ลัดวงจร
- อย่าปล่อยให้เด็กใช้หม้อหุงข้าวโดยไม่ได้รับการดูแล และเก็บให้พ้นมือทารกเพื่อป้องกันไฟฟ้าช็อต แผลไหม้ หรือการบาดเจ็บอื่น ๆ

- อย่าใช้มือที่เปียกเสียบบหรือถอดสายไฟเพื่อหลีกเลี่ยงการเกิดไฟฟ้าช็อตหรือการบาดเจ็บ
- ใช้เฉพาะเต้ารับไฟฟ้าที่ต่อสายดินซึ่งมีอัตรากระแสไฟฟ้า 10 A หรือสูงกว่าเพื่อป้องกันความเสี่ยงจากการเกิดไฟไหม้และอันตรายอื่น ๆ ที่อาจเกิดขึ้น

เกี่ยวกับสภาพแวดล้อม

- ไอน้ำและความร้อนอาจทำให้เพอร์นิเจอร์และผนังของคุณเสียหาย เปลี่ยนสีหรือเปลี่ยนรูปได้ ดังนั้นโปรดวางผลิตภัณฑ์ให้ห่างจากเพอร์นิเจอร์และผนังอย่างน้อย 30 ซม. ขึ้นไป
- เมื่อวางหม้อหุงข้าวไว้ในตู้ครัว ฯลฯ กรุณาตรวจสอบให้แน่ใจว่าบริเวณนั้นมีการระบายอากาศที่ดี

ขณะใช้งาน

- ห้ามใช้หม้อชั้นในบนแหล่งความร้อนอื่น ๆ เช่น หม้อหุงข้าวแม่เหล็กไฟฟ้าหรือเตาแก๊ส
- อย่าวางหม้อชั้นในและอุปกรณ์เสริมลงในเครื่องล้างจานเพื่อทำความสะอาด
- อย่าสอดสิ่งใดเข้าไปในช่องระบายไอน้ำหรือช่องว่างเพื่อหลีกเลี่ยงการเกิดไฟฟ้าช็อตหรือการบาดเจ็บ
- ห้ามสัมผัสหม้อชั้นในด้วยมือโดยตรงระหว่างและหลังการใช้งานในทันทีเพื่อหลีกเลี่ยงการพุพองที่อุณหภูมิสูง
- ห้ามสัมผัสช่องระบายไอน้ำในระหว่างหรือหลังจากการใช้งานในทันที เกือบไว้ให้ห่างจากเด็กและทารก และใช้ความระมัดระวังเป็นพิเศษเพื่อป้องกันไม่ให้ถูกน้ำร้อนลวก
- ห้ามขยับหรือเขย่าหม้อหุงข้าวระหว่างการใช้งาน
- อย่าใช้หม้อหุงข้าวนี้ในการเตรียมอาหารที่อาจอุดตันวาล์วไอน้ำ (เช่น สาหร่ายทะเลและผักเคลป์)
- อย่าคลุมวาล์วไอน้ำของหม้อหุงข้าวด้วยสิ่งของอื่น ๆ เมื่อใช้งาน เพื่อหลีกเลี่ยงไม่ให้ช่องทางไอน้ำที่พุ่งออกมา
- หากปล่อยข้าวไว้ในหม้อหุงข้าวในโหมดอุ่นนานกว่า 12 ชั่วโมง ข้าวจะส่งกลิ่นแปลก ๆ ออกมา
- อุปกรณ์นี้ไม่ได้มีไว้สำหรับการใช้งานโดยบุคคล (ซึ่งรวมถึงเด็ก) ที่มีความบกพร่องทางกายภาพ ประสาทสัมผัส หรือทางจิต หรือขาดประสบการณ์หรือขาดความรู้ เว้นแต่จะอยู่ภายใต้การกำกับดูแลหรือการให้คำแนะนำเมื่อใช้งานอุปกรณ์โดยผู้ที่รับผิดชอบต่อความปลอดภัยของบุคคลดังกล่าว IEC60335
- เด็กจะต้องได้รับการกำกับการดูแลเพื่อให้แน่ใจได้ว่าเด็กจะไม่เล่นกับอุปกรณ์นี้ IEC60335

- เด็กที่มีอายุตั้งแต่ 8 ปีขึ้นไปสามารถใช้เครื่องใช้ไฟฟ้านี้ได้หากได้รับการควบคุมดูแลหรือแนะนำเกี่ยวกับวิธีใช้งานเครื่องอย่างปลอดภัยและเข้าใจถึงอันตรายที่อาจเกิดขึ้นจากการใช้เครื่อง การทำความสะอาดและการบำรุงรักษาของผู้ใช้จะต้องไม่ได้รับการดำเนินการโดยเด็กหากเด็กไม่ได้อายุมากกว่า 8 ปี และไม่ได้รับการควบคุมดูแล เก็บเครื่องใช้ไฟฟ้าและสายไฟของเครื่องใช้ไฟฟ้า EN 60335 ให้พ้นจากมือเด็กที่อายุน้อยกว่า 8 ปี
- บุคคลที่มีข้อจำกัดทางร่างกาย ระบบประสาท หรือสภาวะจิต หรือขาดประสบการณ์และความรู้สามารถใช้เครื่องใช้ไฟฟ้าได้หากได้รับการควบคุมดูแลหรือแนะนำเกี่ยวกับวิธีใช้งานเครื่องอย่างปลอดภัยและเข้าใจถึงอันตรายที่อาจเกิดขึ้นจากการใช้เครื่อง EN 60335
- เด็ก ๆ ไม่ควรเล่นกับเครื่องใช้ไฟฟ้า EN 60335

หลังจากการใช้งาน

- หลังการใช้งาน อย่าลืมปิดหม้อหุงข้าวและถอดสายไฟทุกครั้ง
- ตรวจสอบช่องระบายไอน้ำเป็นประจำเพื่อให้แน่ใจว่าไม่อุดตัน
- หยดใช้และถอดปลั๊กทันที หากผลิตภัณฑ์นี้มีข้อผิดพลาดหรือทำงานผิดปกติ ถอดหม้อขึ้นในออกเฉพาะเมื่อเย็นลงแล้วเท่านั้น

ข้อควรระวังเพิ่มเติม

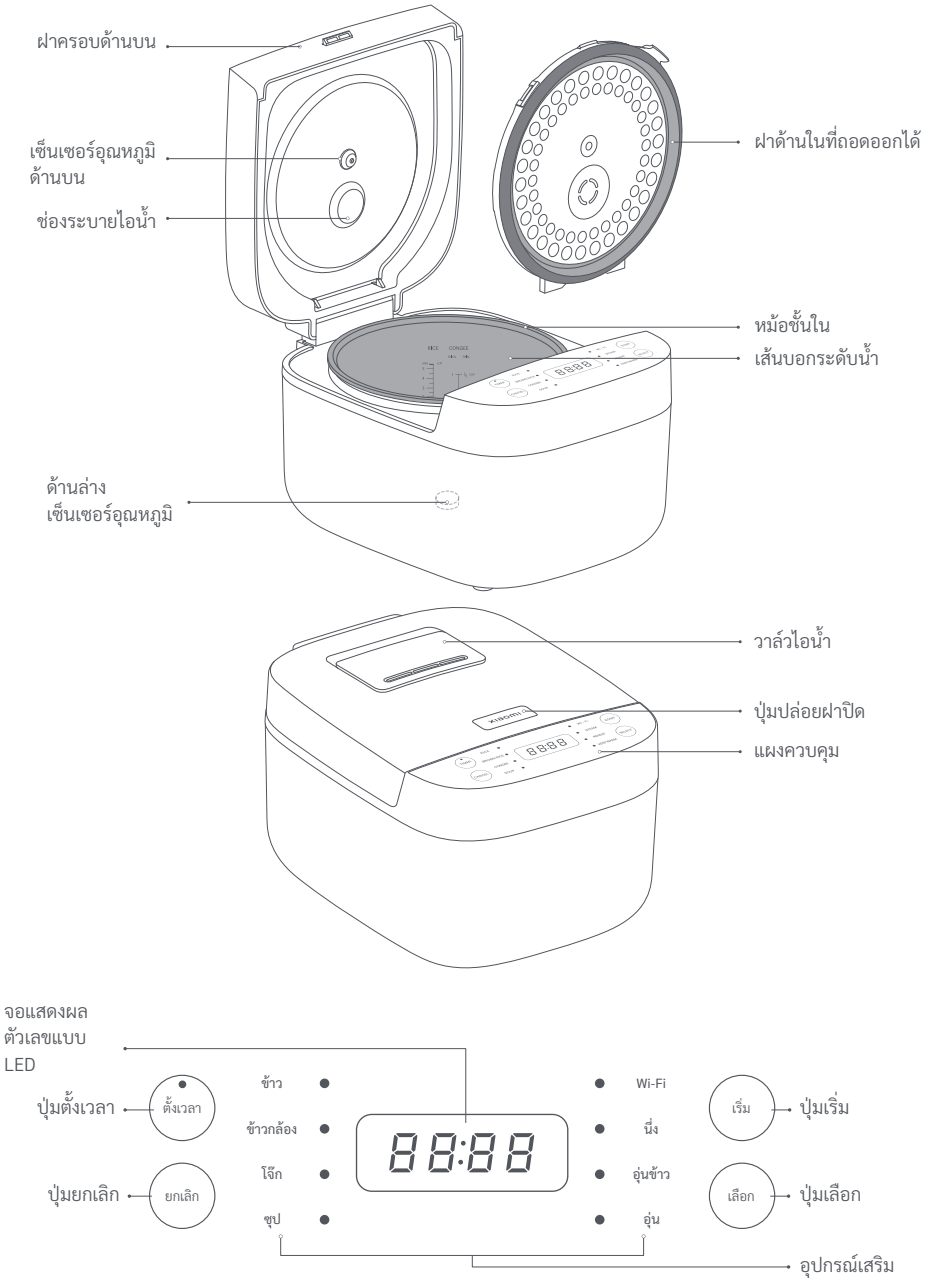
- อย่าทำหม้อหุงข้าวหล่นหรือกระแทกด้วยวัตถุแข็งเพื่อป้องกันการบาดเจ็บหรือการทำงานผิดพลาด
- อย่าใช้หม้อหุงข้าวเมื่อชุดหม้อขึ้นในเสียหาย เพื่อหลีกเลี่ยงการโดนลวกหรือการบาดเจ็บที่เกิดจากไอน้ำหรือวัตถุเดือดร้อน
- ห้ามดัดแปลงตัวเครื่อง
- เพื่อป้องกันความเสี่ยงจากไฟไหม้ ไฟฟ้าช็อต และการบาดเจ็บ เฉพาะช่างซ่อมเท่านั้นที่สามารถถอดชิ้นส่วนหรือซ่อมแซมผลิตภัณฑ์ได้
- หยดใช้และถอดปลั๊กทันที หากผลิตภัณฑ์นี้มีข้อผิดพลาดหรือทำงานผิดปกติ เพื่อป้องกันไฟไหม้ ไฟฟ้าช็อต หรือการบาดเจ็บอื่น ๆ
- หลีกเลี่ยงไม่ให้ชิ้นส่วนซิลิโคนของผลิตภัณฑ์สัมผัสกับเครื่องต้มแอลกอฮอล์ที่มีปริมาณแอลกอฮอล์มากกว่า 50%

ข้อควรระวัง: พื้นผิวของชุดลดความร้อนอาจมีความร้อนตกค้างหลังการใช้งาน

ข้อควรระวัง: การใช้หม้อหุงข้าวไม่ถูกต้องอาจส่งผลให้เกิดการบาดเจ็บได้

ข้อควรระวัง: อย่าทำของเหลวหกลงบนข้าวต่อ

ภาพรวมผลิตภัณฑ์



ภาพของผลิตภัณฑ์ อุปกรณ์เสริมและยูสเซอร์อินเตอร์เฟซในการใช้งานใช้สำหรับการอ้างอิงเท่านั้น ผลิตภัณฑ์และฟังก์ชันการทำงานจริงอาจแตกต่างออกไปเนื่องจากการปรับปรุงผลิตภัณฑ์

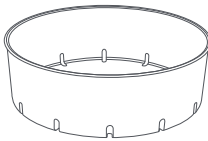
อุปกรณ์เสริม



ทัพพีตักข้าว



กระบวย



ตะกร้าหนึ่ง



ถ้วยตวง



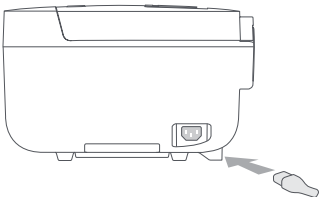
สายไฟ

วิธีการใช้งาน

1. การเชื่อมต่อเข้ากับแหล่งจ่ายไฟ

เสียบสายไฟเข้ากับช่องเสียบที่ด้านหลังหม้อหุงข้าวและปลายนี้อีกด้านของสายไฟเข้ากับเต้ารับ AC

หมายเหตุ: หม้อหุงข้าวจะเข้าสู่โหมดสแตนด์บายโดยอัตโนมัติหากไม่มีการใช้งานใด ๆ ภายใน 5 นาที กดปุ่มใดก็ได้เพื่อปลุกให้ใช้งานจากโหมดสแตนด์บาย



2. การเชื่อมต่อกับ แอป Mi Home/Xiaomi Home

ผลิตภัณฑ์นี้ทำงานร่วมกับแอป Mi Home/Xiaomi Home* คุณสามารถใช้แอป Mi Home/Xiaomi Home ในการควบคุมอุปกรณ์ของคุณ และทำงานร่วมกับอุปกรณ์บ้านอัจฉริยะอื่น ๆ ได้
สแกนคิวอาร์โค้ดเพื่อดูว่าโหลดและติดตั้งแอประบบจะนำคุณไปที่หน้าการตั้งค่าการเชื่อมต่อหากแอปได้รับการติดตั้งแล้ว หรือค้นหา "Mi Home/Xiaomi Home" ใน App Store เพื่อดาวน์โหลดและติดตั้งแอป เปิดแอป Mi Home/Xiaomi Home แล้วแตะ "+" ที่ด้านขวาบน จากนั้นให้ปฏิบัติตามข้อความแจ้งเพื่อเพิ่มอุปกรณ์ของคุณ



1DDB2735

* แอปนี้ถูกเรียกว่าแอป Xiaomi Home ในยุโรป (ยกเว้นในรัสเซีย) ชื่อแอปที่แสดงบนอุปกรณ์ของคุณจะถือว่าเป็นค่าเริ่มต้น
หมายเหตุ: เวอร์ชันของแอปอาจอัปเดตแล้ว กรุณาปฏิบัติตามคำแนะนำตามเวอร์ชันปัจจุบันของแอป

3. ปิดหรือปิด Wi-Fi

ปิด Wi-Fi: กดปุ่มยกเลิกและเลือกค้างไว้ 3 วินาที จากนั้นปล่อย เมื่อไฟแสดงสถานะเปลี่ยนจากสีส้มกะพริบเป็นปิด แสดงว่า Wi-Fi ปิดอยู่
เปิด Wi-Fi: ในสถานะปิด Wi-Fi ให้กดปุ่มยกเลิกและเลือกค้างไว้ 3 วินาที เมื่อไฟแสดงสถานะเปลี่ยนจากปิดเป็นสีส้มกะพริบ Wi-Fi จะเข้าสู่สถานะรอการเชื่อมต่อ

4. รีเซ็ต Wi-Fi

ในโหมดสแตนด์บาย ให้กดปุ่มยกเลิกและเลือกค้างไว้เป็นเวลา 7 วินาที เมื่อคุณได้ยินเสียงแจ้งเตือน Wi-Fi จะถูกรีเซ็ต และหม้อหุงข้าวจะเข้าสู่สถานะรอการเชื่อมต่อ

5. สถานะ Wi-Fi

โหมดการทำงาน	แสดงสถานะ
กำลังรอการเชื่อมต่อ	กะพริบเป็นสีส้ม
การเชื่อมต่อ	กะพริบเป็นสีน้ำเงิน
เชื่อมต่อแล้ว	สีน้ำเงินต่อเนื่อง

หมายเหตุ: เมื่อไม่ได้เชื่อมต่อ Wi-Fi ไฟแสดงสถานะจะกะพริบเป็นสีส้ม หากยังไม่ได้เชื่อมต่อเป็นเวลานานที่ไฟแสดงสถานะสีส้มจะปิดลง

เริ่มทำอาหาร

1. เปิดฝา

กดปุ่มปล่อยฝาปิดเพื่อเปิดฝาปิด

หมายเหตุ: เมื่อคุณต้องการถอดหม้อขึ้นในอก ให้อยู่ ๆ ดันฝาด้านบนกลับเพื่อเปิดออกจนสุด หลีกเลี่ยงการสัมผัสกับฝาด้านในเมื่อถอดหม้อขึ้นในออก

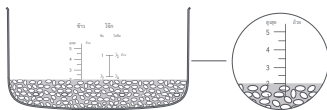


2. เพิ่มข้าวและน้ำ

ยกตัวอย่างเช่นใช้ข้าว 2 ถ้วย ให้เติมข้าว 2 ถ้วยตวงลงในหม้อ จากนั้น เติมน้ำลงในขีดวัดระดับที่สี่ เมื่อเติมน้ำ อย่าเติมจนเกินขีดวัดจำนวน ถ้วยข้าวที่สอดคล้องกัน เพื่อป้องกันไม่ไห้หม้อหุงข้าวล้นหรือเกิด ไฟฟ้าลัดวงจร



x2 ข้าว 2 ถ้วย สำหรับ 2 คน



3. เมนูการตั้งค่า

เปิดหม้อหุงข้าวแล้วกดปุ่มเลือกเพื่อไปยังโหมดการทำอาหารต่าง ๆ รวมถึงข้าว ข้าวกล้อง และโจ๊ก ตัวอย่างเช่น กดปุ่มเลือก และไปที่โหมดข้าว

4. เริ่มทำอาหาร

กดปุ่มเริ่มเพื่อเริ่มโหมดการทำอาหาร

คำเตือน: โหมดข้าวใช้สำหรับหุงข้าวเท่านั้น การปรุงอาหารอื่น ๆ ในโหมดนี้อาจทำให้โดนน้ำร้อนลวกหรือทำให้ประสิทธิภาพของผลิตภัณฑ์ลดลง

คู่มือการใช้งาน

สลับโหมด

กดปุ่มเลือกเพื่อไปยังโหมดการทำอาหารที่ต้องการ แต่ละครั้งที่คุณกดปุ่ม โหมดการทำอาหารจะเปลี่ยนไปตามลำดับข้าว ข้าวกล้อง โจ๊ก ซุป นึ่ง อุ่นข้าว และอุ่น

1. ข้าว

โหมดข้าวเป็นโหมดการทำอาหารเริ่มต้น คุณสามารถกดปุ่มเริ่มเพื่อเริ่มหุงข้าวได้โดยตรง

หมายเหตุ: เวลาในการหุงข้าวของโหมดข้าวคือ 1 ชั่วโมงโดยตัว

2. ข้าวกล้อง

กดปุ่มเลือกและไปที่โหมดข้าวกล้อง จากนั้นกดปุ่มเริ่มเพื่อเริ่มทำอาหาร

หมายเหตุ: เวลาในการหุงข้าวกล้องของโหมดข้าวกล้องคงที่อยู่ที่ 1 ชั่วโมง 45 นาที

3. โจ๊ก

กดปุ่มเลือกและไปที่โหมดโจ๊ก จากนั้นกดปุ่มเริ่มเพื่อเริ่มทำอาหาร

หมายเหตุ: เวลาปรุงอาหารเริ่มต้นของโหมดโจ๊กคือ 1 ชั่วโมง 30 นาที ไปที่แอป Mi Home/Xiaomi Home เพื่อตั้งเวลาทำอาหารที่ต้องการ

4. ซุป

กดปุ่มเลือกและไปที่โหมดซุป จากนั้นกดปุ่มเริ่มเพื่อเริ่มทำอาหาร

หมายเหตุ: เวลาปรุงอาหารเริ่มต้นของโหมดซุปคือ 1 ชั่วโมง 30 นาที ไปที่แอป Mi Home/Xiaomi Home เพื่อตั้งเวลาทำอาหารที่ต้องการ

5. นึ่ง

กดปุ่มเลือกและไปที่โหมดนึ่ง จากนั้นกดปุ่มเริ่มเพื่อเริ่มทำอาหาร

หมายเหตุ: เวลาปรุงอาหารเริ่มต้นของโหมดนึ่งคือ 30 นาที ไปที่แอป Mi Home/Xiaomi Home เพื่อตั้งเวลาทำอาหารที่ต้องการ

6. อุ่นข้าว

กดปุ่มเลือกและไปที่โหมดอุ่นข้าว จากนั้นกดปุ่มเริ่มเพื่อเริ่มทำอาหาร

หมายเหตุ: เวลาปรุงอาหารเริ่มต้นของโหมดอุ่นข้าวคือ 30 นาที ไปที่แอป Mi Home/Xiaomi Home เพื่อตั้งเวลาทำอาหารที่ต้องการ

7. อุ่น

เมื่อหุงเสร็จแล้ว หม้อหุงข้าวจะเข้าสู่โหมดอุ่นโดยอัตโนมัติ คุณสามารถเลือกโหมดอุ่นด้วยตนเองได้ด้วย

หมายเหตุ: เวลาอุ่นตามค่าเริ่มต้นคือ 4 ชั่วโมงในโหมดข้าวหรือข้าวกล้อง และ 12 ชั่วโมงในโหมดอื่น ๆ หน้าจอดิจิทัล LED จะนับเวลาอุ่นไปเรื่อย ๆ หลังจากผ่านไป 12 ชั่วโมง หม้อหุงข้าวจะหยุดอุ่นโดยอัตโนมัติและเข้าสู่โหมดสแตนด์บาย

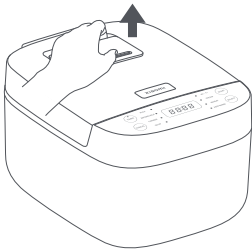
โหมดกำหนดเวลา

หลังจากเลือกโหมดการทำอาหาร (เช่น ข้าว) ให้กดปุ่มตั้งเวลาเพื่อตั้งเวลาตั้งแต่ปัจจุบันจนถึงการปรุงอาหารเสร็จ เช่น หากคุณตั้งใจจะเพลิดเพลินกับมื้ออาหารภายใน 10 ชั่วโมง ให้ตั้งเวลาให้แสดงเป็น 10:00 (ซึ่งหมายถึง 10 ชั่วโมง 0 นาที)

หมายเหตุ: เวลาในการตั้งเวลาอยู่ระหว่าง 15 นาทีถึง 24 ชั่วโมง ไม่รวมเวลาปรุงอาหาร แต่ละครั้งที่คุณกดปุ่มตั้งเวลา เวลาจะเพิ่มขึ้น 15 นาที หากคุณกดปุ่มตั้งเวลาซ้ำไว้ เวลาจะเพิ่มขึ้นอย่างรวดเร็วในหน่วย 30 นาที กดปุ่มเริ่มเพื่อเริ่มการทำอาหารตามกำหนดเวลา ไปที่แอป Mi Home/Xiaomi Home เพื่อตั้งเวลาที่ต้องการ

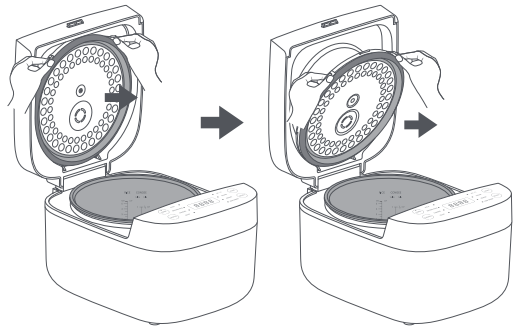
การดูแลและการบำรุงรักษา

1. การถอดชิ้นส่วน



ก. ค่อย ๆ แยกวาล์วไอน้ำออกแล้วถอดออก

หมายเหตุ: ทำความสะอาดผ้าด้านในและวาล์วไอน้ำหลังการใช้งานทุกครั้ง



ค. จับผ้าด้านในด้วยมือทั้งสองข้าง แล้วดึงออกด้านนอก จากนั้นจึงถอดออก

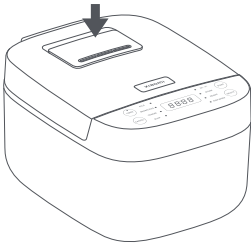


ข. ค่อย ๆ ดันฝาครอบด้านในของวาล์วไอน้ำออก (ตามภาพ) แล้วถอดออก

2. การประกอบ

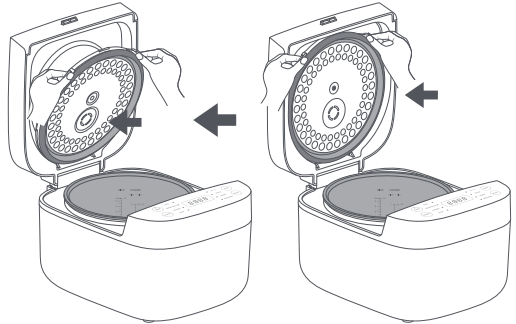


ก. จัดตำแหน่งและดันฝาครอบด้านในเข้ากับ วาล์วไอน้ำเพื่อประกอบเข้าด้วยกัน



ข. จัดตำแหน่งรูไอน้ำบนวาล์วไอน้ำให้ตรงกับ ช่องระบายไอน้ำ และติดตั้งวาล์วไอน้ำ

หมายเหตุ: ต้องติดตั้งวาล์วไอน้ำอย่างถูกต้อง ไม่เช่นนั้นอาจทำให้ไอน้ำ ลากหรือทำให้ประสิทธิภาพของผลิตภัณฑ์ลดลง



ค. จัดตำแหน่งฝาด้านในให้ตรงกับสลัก และค่อย ๆ ดันฝาด้านใน เข้าไป เมื่อคุณได้ยินเสียงคลิก แสดงว่าตัวล็อกล็อกแน่นหนาแล้ว
หมายเหตุ: ต้องติดตั้งฝาด้านใน ไม่เช่นนั้นจะไม่สามารถปิดฝาด้านบนของหม้อหุงข้าวได้

ข้อมูลจำเพาะ

ชื่อ: หม้อหุงข้าวเอกประสงค์อัจฉริยะ	รุ่น: MFB120A-1
อัตราแรงดันไฟฟ้า: 220–240 V~	อัตราความถี่: 50–60 Hz
อัตรากำลังไฟ: 595–710 W	อัตราความจุข้าว: 1 ล.
วัสดุหม้อชั้นใน: อะลูมิเนียมอัลลอย	อัตราความจุน้ำ: 3 ล.
กำลังไฟฟ้าขาออกสูงสุดของ Wi-Fi: <20 dBm	ย่านความถี่ปฏิบัติการของ Wi-Fi: 2412–2472 MHz
กำลังไฟฟ้าขาออกสูงสุดสำหรับ BT: <6.58 dBm	ย่านความถี่ BT: 2402–2480 MHz
การเชื่อมต่อแบบไร้สาย: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2.4 GHz	ขนาดวัตถุ: 325×244×202 มม.
เข้ากันได้กับ: Android 8.0 และ iOS 12.0 ขึ้นไป	

รหัสความผิดพลาด

รหัส	คำอธิบายข้อผิดพลาด	หมายเหตุ
E-09	เซ็นเซอร์ด้านบนเสียหาย (รวมถึงการลัดวงจรและวงจรไฟฟ้าเสียหาย)	ติดต่อทีมบริการหลังการขาย
E-10	เซ็นเซอร์ด้านล่างเสียหาย (รวมถึงการลัดวงจรและวงจรไฟฟ้าเสียหาย)	ติดต่อทีมบริการหลังการขาย
E-11	ข้อผิดพลาดของการสื่อสาร	ติดต่อทีมบริการหลังการขาย

การแก้ปัญหา

ปัญหา	สาเหตุที่เป็นไปได้	วิธีแก้ไขปัญหา
ไม่สามารถปิดฝาด้านบนได้	ตรวจสอบว่าฝาด้านในติดตั้งอย่างถูกต้องหรือไม่	ติดตั้งฝาด้านในอย่างถูกต้อง
ข้าวสุกแค่ครึ่งเดียว (ไม่สุก)	อัตราส่วนข้าวกับน้ำอาจไม่เป็นไปตามที่ต้องการ (น้ำน้อย) ข้าวอาจไม่ได้ตวงด้วยถ้วยแบน (ข้าวเยอะเกินไป)	ปฏิบัติตามคำแนะนำที่ให้ไว้ในคู่มือการใช้งาน
กลิ่นขณะหุงข้าวหรือต้มโจ๊ก	ใช้โหมดการปรุงอาหารในทางที่ผิดเมื่อปรุงโจ๊ก ไม่ได้เติมน้ำและน้ำตามสัดส่วน (น้ำมากเกินไป) มีสิ่งแปลกปลอมอยู่ที่ด้านนอกกันหม้อชั้นใน	ปฏิบัติตามคำแนะนำที่ให้ไว้ในคู่มือการใช้งาน นำวัตถุแปลกปลอมออก
มีกลิ่นระหว่างกระบวนการทำอาหาร	มีเศษอาหารหรือน้ำสะสมอยู่ที่วาล์วไอน้ำหรือฝาด้านใน ในการใช้งานครั้งแรก การใช้โหมดนี้ครั้งแรกเป็นเวลา 30 นาที 2-3 ครั้ง จะช่วยขจัดกลิ่นแปลก ๆ ได้อย่างมีประสิทธิภาพ	ทำความสะอาดวาล์วไอน้ำหรือฝาด้านใน ทำตามคำแนะนำในการต้มข้าว
ข้าวด้านล่างไหม้	ข้าวไม่ได้รับการทำความสะอาดอย่างทั่วถึง มีสิ่งแปลกปลอมอยู่ที่ด้านนอกกันหม้อชั้นใน	ทำความสะอาดข้าวให้ทั่วถึง นำวัตถุแปลกปลอมออก
ข้าวแห้งหรือสุงกลิ่นแปลก ๆ ในโหมดอุ่น	เวลาอุ่นเกิน 12 ชั่วโมง มีสิ่งแปลกปลอมอยู่ที่ด้านนอกกันหม้อชั้นใน	เวลาอุ่นไม่ควรเกิน 12 ชั่วโมง นำวัตถุแปลกปลอมออก
ไม่สามารถเชื่อมต่อ Wi-Fi ได้	แอป Mi Home/Xiaomi Home ไม่ได้เป็นเวอร์ชันล่าสุด สัญญาณ Wi-Fi รอบ ๆ หม้อหุงข้าวไม่ดี	อัปเดตแอป Mi Home/Xiaomi Home ให้เป็นเวอร์ชันล่าสุด ย้ายหม้อหุงข้าวไปยังตำแหน่งที่มีสัญญาณแรง
ไม่สามารถอัปเดตเฟิร์มแวร์ได้	ไม่สามารถอัปเดตเฟิร์มแวร์ระหว่างกระบวนการปรุงอาหารได้ ยังไม่ได้เชื่อมต่อ Wi-Fi	อัปเดตเฟิร์มแวร์ในโหมดสแตนด์บาย ตรวจสอบ Wi-Fi ว่ามีการเชื่อมต่อที่เหมาะสม

หมายเหตุ: หากไม่สามารถแก้ไขปัญหายังได้ โปรดติดต่อทีมงานบริการหลังการขาย



Chunmi Technology (Shanghai) Co., Ltd. ขอยืนยันว่าอุปกรณ์วิทยุประเภทมือถือหุ้มข้าวเนกประสงค์อัจฉริยะ MFB120A-1 เป็นไปตามคำสั่งที่ 2014/53/EU ประกาศฉบับเต็มของคำประกาศความสอดคล้องของสหภาพยุโรปจะอยู่ในที่อยู่ทางอินเทอร์เน็ตต่อไปนี้:

<http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>

สำหรับคู่มืออิเล็กทรอนิกส์อย่างละเอียด โปรดไปที่ www.mi.com/global/service/userguide



ผลิตภัณฑ์ทั้งหมดที่มีสัญลักษณ์นี้เป็นขยะอุปกรณ์ไฟฟ้าและอิเล็กทรอนิกส์ (WEEE ตามคำสั่งที่ 2012/19/EU) ซึ่งไม่ควรปะปนกับขยะในครัวเรือนที่ไม่ได้จำแนก คุณควรปกป้องสุขภาพของมนุษย์และสิ่งแวดล้อมด้วยการส่งขยะอุปกรณ์ของคุณไปยังจุดรวบรวมที่กำหนดไว้เพื่อการรีไซเคิลขยะอุปกรณ์ไฟฟ้าและขยะอิเล็กทรอนิกส์ ซึ่งได้รับการแต่งตั้งจากรัฐบาลหรือหน่วยงานท้องถิ่น การกำจัดและการรีไซเคิลที่ถูกต้องจะช่วยป้องกันผลกระทบที่ตามมาซึ่งอาจเกิดขึ้นได้ต่อสิ่งแวดล้อมและสุขภาพของมนุษย์ โปรดติดต่อผู้ติดตั้งหรือหน่วยงานท้องถิ่นสำหรับข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับตำแหน่งที่ตั้ง เช่นเดียวกับข้อกำหนดและเงื่อนไขของจุดเก็บนั้น ๆ

ผลิตเพื่อ: Xiaomi Communications Co., Ltd.

ผู้ผลิต: Chunmi Technology (Shanghai) Co., Ltd.

(บริษัทในระบอบนิเวศ Mi)

ที่อยู่: Building 11, 1333 Jiangnan Avenue, Changxing Science and Technology Park, Lingang, Shanghai, China

ผลิตในประเทศจีน

สำหรับข้อมูลเพิ่มเติม โปรดดูที่ www.mi.com

คู่มือการใช้งานเวอร์ชัน: V1.0

Bacalah petunjuk ini sebelum menggunakan produk dan simpanlah untuk rujukan di lain waktu.

Penanak nasi ini hanya untuk penggunaan rumah tangga.

Tindakan Pencegahan

Pembatasan penggunaan

- Jauhkan penanak nasi dari anak-anak.
- Rentang ketinggian operasi normal penanak nasi adalah 0–2.000 meter.
- Jangan menempatkan penanak nasi pada permukaan yang basah atau tidak stabil. Jauhkan dari api atau sumber panas (seperti kompor), disarankan 30 cm atau lebih.
- Jangan menempatkan penanak nasi di dekat perangkat yang rentan terhadap interferensi elektromagnetik.
- Jangan menggunakan periuk bagian dalam yang telah berubah bentuk atau yang bukan khusus penanak nasi untuk mencegah luka bakar dan cedera sebagai akibat dari kelebihan panas.

Pembersihan & pemeliharaan

- Jangan merendam penanak nasi di dalam air atau memercikinya dengan air.
- Jangan menggunakan serat baja atau benda keras lainnya untuk membersihkan atau menggosok periuk bagian dalam.
- Hanya gunakan kain lembut untuk membersihkan produk.

Kabel Daya AC

- Hanya gunakan kabel daya AC yang disertakan.
- Cabut kabel daya sebelum memperbaiki dan memindahkan penanak nasi.
- Jika kabel daya rusak, kabel harus diganti dengan kabel atau rakitan khusus yang disediakan oleh produsen atau agen servisnya.
- Jangan membengkokkan, menarik, atau memuntir kabel daya karena dapat mengakibatkan inti kabel terbuka atau robek.
- Jangan memasang kabel daya yang disertakan dengan perangkat lain.

Tindakan pencegahan untuk penggunaan catu daya

- Jangan menggunakan catu daya selain dari AC 220–240 V untuk mencegah kebakaran dan sengatan listrik.
- Selalu cabut penanak nasi dengan memegang steker listrik. Jangan menarik kabel daya AC untuk mencegah sengatan listrik atau kebakaran akibat korsleting.
- Jangan biarkan anak-anak menggunakan penanak nasi ini tanpa pengawasan, dan jauhkan produk dari jangkauan bayi untuk mencegah sengatan listrik, luka bakar, atau cedera lainnya.

- Jangan mencolokkan atau mencabut kabel daya dengan tangan basah untuk menghindari terjadinya sengatan listrik atau cedera.
- Hanya gunakan stopkontak listrik yang dibumikan dengan arus pengenal sebesar 10 A atau lebih untuk menghindari risiko kebakaran dan potensi bahaya lainnya.

Tentang lingkungan

- Uap dan panas dapat merusak, mengubah warna, atau mengubah bentuk dinding dan furnitur Anda. Karena itu, Anda disarankan untuk menempatkan produk setidaknya berjarak 30 cm dari setiap dinding dan furnitur.
- Ketika menggunakan penanak nasi di lemari dapur atau tempat lainnya, harap pastikan tempat tersebut berventilasi baik.

Pada saat penggunaan

- Jangan menggunakan periuk bagian dalam pada sumber panas lain, seperti penanak nasi induksi atau kompor gas.
- Jangan membersihkan periuk bagian dalam dan aksesoris menggunakan mesin pencuci piring.
- Jangan menyisipkan benda apa pun ke dalam celah atau saluran keluar uap untuk menghindari terjadinya sengatan listrik atau cedera.
- Jangan menyentuh periuk bagian dalam langsung dengan tangan segera setelah dan selama penggunaan untuk menghindari terjadinya luka bakar akibat suhu tinggi.
- Jangan menyentuh saluran keluar uap segera setelah atau selama penggunaan. Jauhkan dari anak-anak dan bayi, serta lakukan tindakan pencegahan khusus untuk mencegah terjadinya luka lepuh pada mereka.
- Jangan memindahkan atau mengguncangkan penanak nasi selama digunakan.
- Jangan menggunakan penanak nasi ini untuk menyiapkan makanan yang dapat menyumbat katup uap (seperti rumput laut dan kelp).
- Jangan menutupi katup uap penanak nasi dengan benda lain saat digunakan untuk menghindari ketidakmampuan pelepasan uap.
- Jika nasi dibiarkan di dalam penanak nasi dalam mode tetap hangat selama lebih dari 12 jam, nasi akan berbau aneh.
- Alat ini tidak untuk digunakan oleh orang (termasuk anak-anak) dengan keterbatasan fisik, sensorik, atau mental, atau orang yang kurang memahami dan tidak berpengalaman, kecuali mereka diawasi atau diberi petunjuk penggunaan alat oleh orang yang bertanggung jawab atas keselamatan mereka untuk IEC60335.
- Anak-anak harus diawasi untuk memastikan bahwa mereka tidak bermain dengan peralatan ini untuk IEC60335.

- Alat ini dapat digunakan oleh anak-anak berusia 8 tahun ke atas asalkan mereka diawasi atau sudah diberi petunjuk mengenai penggunaan alat secara aman, dan telah memahami bahaya yang mungkin terjadi. Pembersihan dan pemeliharaan alat oleh pengguna tidak boleh dilakukan anak-anak, terkecuali jika mereka berusia di atas 8 tahun dan diawasi. Jauhkan alat ini dan kabelnya dari jangkauan anak-anak berusia kurang dari 8 tahun untuk EN 60335.
- Alat ini dapat digunakan oleh orang dengan keterbatasan fisik, sensorik, dan mental yang kurang memahami serta tidak berpengalaman menggunakan alat ini asalkan mereka diawasi atau sudah diberi petunjuk mengenai penggunaan alat secara aman dan telah memahami bahaya yang mungkin terjadi untuk EN 60335.
- Anak-anak tidak boleh memainkan alat ini untuk EN 60335.

Setelah penggunaan

- Setelah penggunaan, selalu ingat untuk mematikan penanak nasi dan mencabut kabel daya.
- Periksa saluran keluar uap secara berkala untuk memastikan saluran tidak tersumbat.
- Segera hentikan penggunaan dan cabut kabel daya jika produk mengalami kesalahan atau tidak berfungsi normal. Lepaskan periuk bagian dalam hanya saat periuk sudah mendingin.

Tindakan pencegahan tambahan

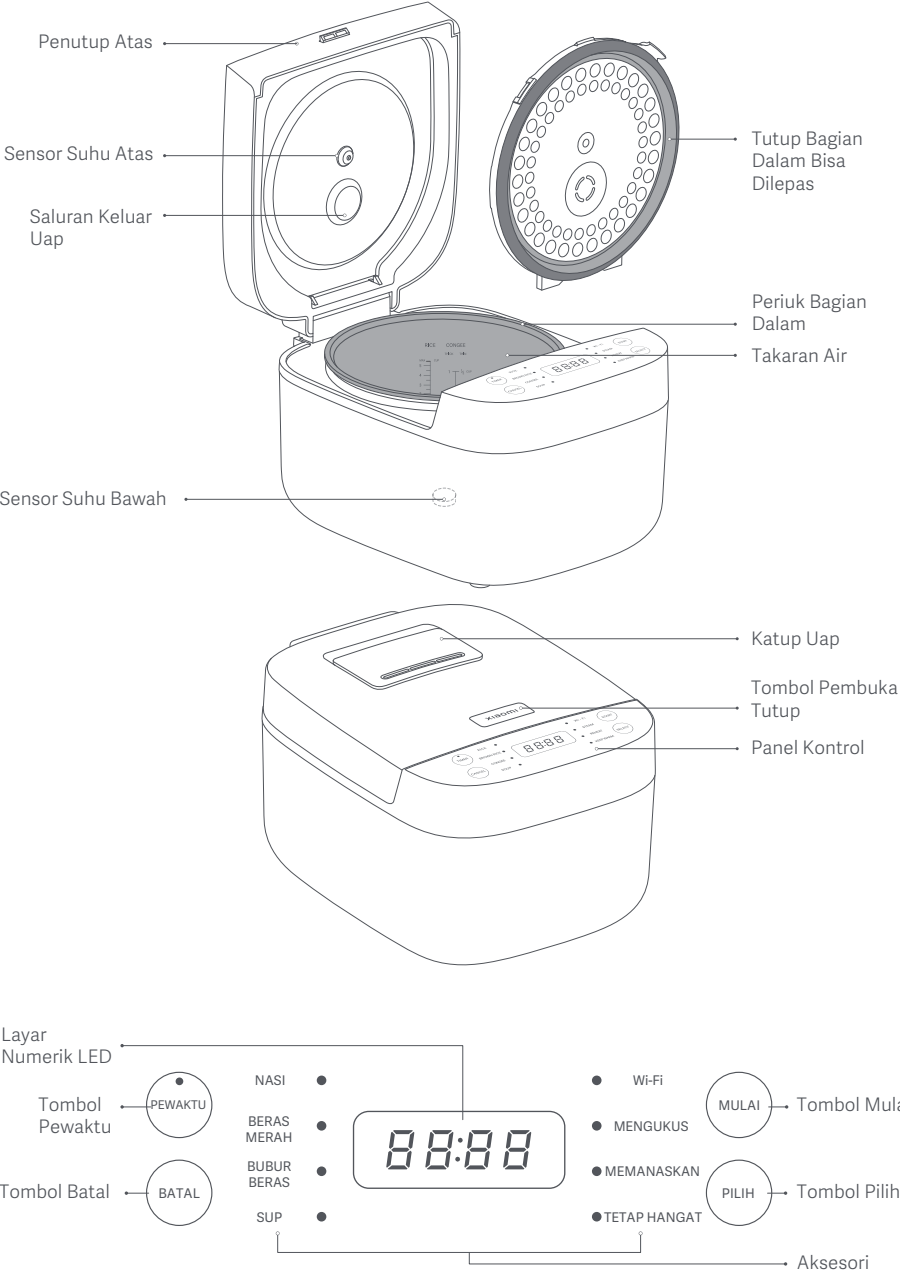
- Jangan menjatuhkan penanak nasi atau memukulnya dengan benda keras untuk mencegah cedera atau malafungsi.
- Jangan menggunakan penanak nasi ketika set bagian dalam rusak untuk mencegah luka lepuh atau cedera akibat kebocoran benda mendidih atau uap.
- Jangan memodifikasi unit produk.
- Hanya teknisi perbaikan yang boleh membongkar atau memperbaiki produk, untuk mencegah risiko kebakaran, sengatan listrik, dan cedera.
- Segera hentikan penggunaan produk ini jika produk mengalami kesalahan atau tidak berfungsi normal untuk mencegah kebakaran, sengatan listrik, atau cedera lainnya.
- Hindarkan bagian silikon pada produk dari kontak dengan minuman keras dengan kadar alkohol lebih dari 50%.

PERHATIAN: Permukaan elemen pemanas akan memiliki sisa panas setelah penggunaan.

PERHATIAN: Penggunaan penanak nasi yang salah dapat menyebabkan cedera.

PERHATIAN: Jangan memercikkan cairan ke konektor.

Ikhtisar Produk



Ilustrasi produk, aksesori, dan antarmuka pengguna dalam panduan pengguna ini hanya untuk tujuan referensi. Produk dan fungsi sebenarnya dapat bervariasi karena peningkatan produk.

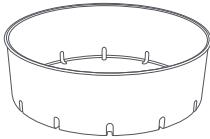
Aksesori



Sendok Nasi



Sendok Sayur



Keranjang Pengukus



Gelas Takar



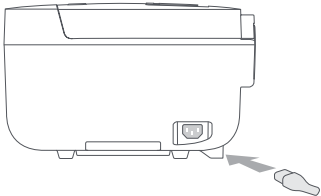
Kabel Daya

Cara Penggunaan

1. Menyambungkan ke catu daya

Colokkan kabel daya ke konektor di bagian belakang penanak nasi, dan colokkan ujung kabel daya lainnya ke stopkontak AC.

Catatan: Penanak nasi akan secara otomatis memasuki mode siaga jika tidak ada operasi yang dijalankan dalam 5 menit. Tekan tombol mana pun untuk membangunkan penanak nasi dari mode siaga.



2. Menghubungkan dengan Aplikasi Mi Home/Xiaomi Home

Produk ini bekerja dengan aplikasi Mi Home/Xiaomi Home*. Gunakan aplikasi Mi Home/Xiaomi Home untuk mengontrol perangkat Anda, dan untuk berinteraksi dengan perangkat rumah pintar lainnya.

Pindai kode QR untuk mengunduh dan menginstal aplikasi. Anda akan dialihkan ke halaman penyiapan jaringan jika aplikasi telah diinstal. Atau cari "Mi Home/Xiaomi Home" di app store untuk mengunduh dan menginstal aplikasi. Buka aplikasi Mi Home/Xiaomi Home, ketuk "+" di bagian kanan atas, kemudian ikuti perintah untuk menambahkan perangkat Anda.



1DDB2735

* Aplikasi ini disebut sebagai aplikasi Xiaomi Home di Eropa (kecuali Rusia). Nama aplikasi yang ditampilkan di perangkat Anda sepatutnya dianggap sebagai default-nya.

Catatan: Versi aplikasi mungkin telah diperbarui, ikuti instruksi sesuai versi aplikasi terbaru.

3. Menyalakan atau mematikan Wi-Fi

Mematikan Wi-Fi: Tekan dan tahan tombol batal dan pilih selama 3 detik kemudian lepas tombol. Ketika indikator berubah dari berkedip oranye menjadi mati, berarti Wi-Fi berhasil dimatikan.

Menyalakan Wi-Fi: Dalam status Wi-Fi mati, tekan dan tahan tombol batal dan pilih selama 3 detik. Ketika indikator berubah dari mati menjadi berkedip oranye, berarti Wi-Fi memasuki status menunggu koneksi.

4. Mereset Wi-Fi

Dalam mode siaga, tekan dan tahan tombol batal dan pilih selama 7 detik. Ketika Anda mendengar suara notifikasi, Wi-Fi akan direset dan penanak nasi akan memasuki status menunggu koneksi.

5. Status Wi-Fi

Mode Operasi	Tampilan Status
Menunggu koneksi	Berkedip oranye
Menghubungkan	Berkedip biru
Terhubung	Menyala biru

Catatan: Saat tidak terhubung ke Wi-Fi, indikator akan berkedip oranye. Jika tidak terhubung selama tiga menit, indikator oranye akan mati.

Mulai memasak

1. Membuka tutup

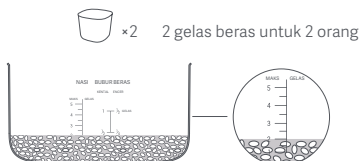
Tekan tombol pembuka tutup untuk membuka tutup.

Catatan: Ketika Anda perlu mengeluarkan periuk bagian dalam, dorong ke belakang tutup atas dengan perlahan untuk membuka tutup sepenuhnya. Hindari kontak dengan tutup bagian dalam ketika mengeluarkan periuk bagian dalam.



2. Menambahkan beras dan air

Dengan menggunakan 2 gelas beras sebagai contoh, tambahkan beras sebanyak 2 gelas takar ke dalam periuk kemudian tambahkan air hingga garis takaran keempat. Saat menambahkan air, jangan melebihi garis takaran untuk jumlah gelas beras yang sesuai untuk mencegah meluapnya penanak nasi atau kemungkinan korsleting.



3. Menu pengaturan

Nyalakan penanak nasi dan tekan tombol pilih untuk mengarahkan ke mode memasak yang lain, seperti nasi, beras merah, dan bubur beras. Sebagai contoh, tekan tombol pilih dan arahkan ke mode nasi.

4. Mulai memasak

Tekan tombol mulai untuk memulai mode memasak.

PERINGATAN: Mode nasi hanya diperuntukkan untuk memasak nasi. Memasak makanan lain dalam mode ini dapat mengakibatkan luka lepuh atau menurunkan kinerja produk ini.

Petunjuk Pengoperasian

Beralih mode

Tekan tombol pilih untuk mengarahkan ke mode memasak yang diinginkan. Setiap kali Anda menekan tombol, mode memasak akan dialihkan dengan urutan nasi, beras merah, bubur beras, sup, mengukus, memanaskan, dan tetap hangat.

1. Nasi

Mode nasi adalah mode memasak default. Anda dapat menekan tombol mulai untuk mulai memasak nasi secara langsung.

Catatan: Waktu memasak mode nasi adalah 1 jam secara konstan.

2. Beras merah

Tekan tombol pilih dan arahkan ke mode beras merah. Kemudian tekan tombol mulai untuk mulai memasak.

Catatan: Waktu memasak untuk mode beras merah adalah 1 jam 45 menit secara konstan.

3. Bubur beras

Tekan tombol pilih dan arahkan ke mode bubur beras. Kemudian tekan tombol mulai untuk mulai memasak.

Catatan: Waktu memasak default untuk mode bubur beras adalah 1 jam 30 menit. Buka aplikasi Mi Home/Xiaomi Home untuk menyetel waktu memasak yang diinginkan.

4. Sup

Tekan tombol pilih dan arahkan ke mode sup. Kemudian tekan tombol mulai untuk mulai memasak.

Catatan: Waktu memasak default untuk mode sup adalah 1 jam 30 menit. Buka aplikasi Mi Home/Xiaomi Home untuk menyetel waktu memasak yang diinginkan.

5. Mengukus

Tekan tombol pilih dan arahkan ke mode mengukus. Kemudian tekan tombol mulai untuk mulai memasak.

Catatan: Waktu memasak default untuk mode mengukus adalah 30 menit. Buka aplikasi Mi Home/Xiaomi Home untuk menyetel waktu memasak yang diinginkan.

6. Memanaskan

Tekan tombol pilih dan arahkan ke mode memanaskan. Kemudian tekan tombol mulai untuk mulai memasak.

Catatan: Waktu memasak default untuk mode memanaskan adalah 30 menit. Buka aplikasi Mi Home/Xiaomi Home untuk menyetel waktu memasak yang diinginkan.

7. Tetap hangat

Setelah selesai memasak, penanak nasi secara otomatis memasuki mode tetap hangat. Anda juga dapat memilih mode tetap hangat secara manual.

Catatan: Waktu tetap hangat default adalah 4 jam dalam mode nasi atau beras merah, dan 12 jam dalam mode lainnya. Layar digital LED akan menghitung waktu tetap hangat secara positif. Setelah 12 jam, penanak nasi akan secara otomatis berhenti menjaga tetap hangat dan beralih ke mode siaga.

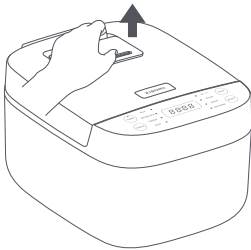
Mode jadwal

Setelah memilih mode memasak (misalnya nasi), tekan tombol pewaktu untuk menyetel waktu dari saat ini hingga selesai memasak. Sebagai contoh, jika Anda berencana untuk bersantap dalam 10 jam, setel pewaktu 10: 00 (yang berarti 10 jam 0 menit).

Catatan: Waktu yang akan disetel dalam pewaktu memiliki rentang dari 15 menit hingga 24 jam, tidak termasuk waktu memasak. Setiap kali Anda menekan tombol pewaktu, waktu akan bertambah 15 menit. Jika Anda menekan dan menahan tombol pewaktu, waktu akan bertambah dengan cepat dalam satuan 30 menit. Tekan tombol mulai untuk mulai memasak terjadwal. Buka aplikasi Mi Home/Xiaomi Home untuk menyetel waktu yang Anda inginkan.

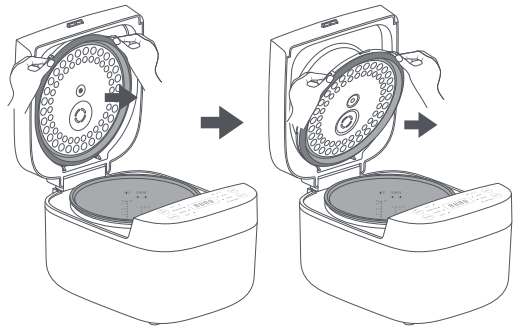
Perawatan & Pemeliharaan

1. Melepas rakitan



- a. Korek keluar katup uap secara perlahan untuk melepasnya.

Catatan: Bersihkan tutup bagian dalam dan katup uap setiap kali selesai digunakan.



- c. Tahan tutup bagian dalam dengan kedua tangan dan tarik keluar untuk melepasnya.

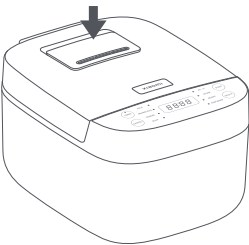


- b. Dorong keluar penutup bagian dalam katup uap secara perlahan (seperti pada gambar) untuk melepasnya.

2. Merakit

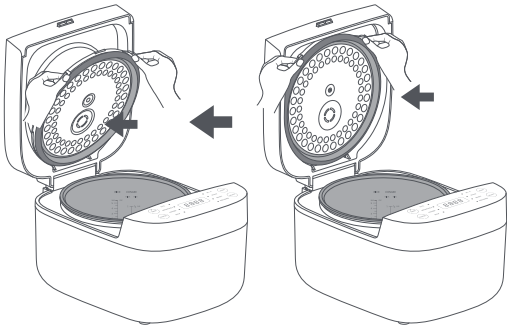


a. Sejajarkan dan dorong penutup bagian dalam pada katup uap untuk merakitnya.



b. Sejajarkan lubang uap pada katup uap dengan saluran keluar uap lalu pasang katup uap.

Catatan: Katup uap harus dipasang dengan benar, jika tidak, hal ini dapat mengakibatkan luka lepuh atau penurunan kinerja produk.



c. Sejajarkan tutup bagian dalam ke pengancing lalu dorong tutup bagian dalam secara perlahan ke dalamnya. Ketika Anda mendengar bunyi klik, itu berarti tutup bagian dalam telah terkancing dengan kuat.

Catatan: Tutup bagian dalam harus dipasang, jika tidak, tutup atas pemanak nasi tidak dapat ditutup.

Spesifikasi

Nama: Smart Multifunctional Rice Cooker	Model: MFB120A-1
Tegangan Pengenal: 220–240 V~	Frekuensi Pengenal: 50–60 Hz
Daya Pengenal: 595–710 W	Kapasitas Terukur untuk Beras: 1 L
Bahan Periuk Bagian Dalam: Aloji aluminum	Kapasitas Terukur untuk Air: 3 L
Daya Keluaran Maksimum Wi-Fi: <20 dBm	Frekuensi Operasi Wi-Fi: 2412–2472 MHz
Daya Keluaran Maksimum BT: <6.58 dBm	Frekuensi Transmisi BT: 2402–2480 MHz
Konektivitas Nirkabel: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2,4 GHz	Dimensi Item: 325 × 244 × 202 mm
Kompatibel dengan: Android 8.0 & iOS 12.0 atau di atasnya	

Kode Kesalahan

Kode	Deskripsi Kesalahan	Catatan
E-09	Sensor atas rusak (termasuk korsleting dan sirkuit rusak).	Hubungi tim layanan purnajual.
E-10	Sensor bawah rusak (termasuk korsleting dan sirkuit rusak).	Hubungi tim layanan purnajual.
E-11	Kesalahan komunikasi.	Hubungi tim layanan purnajual.

Pemecahan Masalah

Masalah	Kemungkinan penyebab	Solusi
Tidak dapat menutup tutup atas.	Periksa apakah tutup bagian dalam sudah dipasang dengan benar.	Pasang tutup bagian dalam dengan benar.
Nasi setengah matang (belum matang).	Perbandingan antara beras dan air mungkin tidak sesuai ketentuan (kurang air). Beras mungkin tidak ditakar dengan gelas yang rata (beras berlebih).	Ikuti petunjuk pengoperasian yang ada dalam panduan pengguna.
Meluap saat memasak nasi atau bubur beras.	Salah menerapkan mode memasak saat memasak bubur beras. Beras dan air tidak ditambahkan sesuai proporsi (air berlebih). Terdapat benda asing di bagian luar bawah dari periuk bagian dalam.	Ikuti petunjuk pengoperasian yang ada dalam panduan pengguna. Singkirkan benda asing.
Tercium bau tidak sedap selama proses memasak.	Terdapat sisa makanan atau air yang terakumulasi di katup uap atau tutup bagian dalam. Setelah penggunaan pertama, merebus air selama 30 menit sebanyak 2–3 kali menggunakan mode mengukus dapat secara efektif menghilangkan bau aneh.	Bersihkan katup uap atau tutup bagian dalam. Ikuti petunjuk untuk merebus air.
Nasi di bagian dasar hangus.	Beras belum dibersihkan dengan saksama. Terdapat benda asing di bagian luar bawah dari periuk bagian dalam.	Bersihkan beras dengan saksama. Singkirkan benda asing.
Nasi mengering atau berbau aneh dalam mode tetap hangat.	Waktu tetap hangat melebihi 12 jam. Terdapat benda asing di bagian luar bawah dari periuk bagian dalam.	Waktu tetap hangat tidak boleh melebihi 12 jam. Singkirkan benda asing.
Wi-Fi tidak dapat terhubung.	Aplikasi Mi Home/Xiaomi Home bukan versi terbaru. Sinyal Wi-Fi yang buruk di sekitar penanak nasi.	Perbarui aplikasi Mi Home/Xiaomi Home ke versi terbaru. Pindahkan penanak nasi ke tempat yang memiliki sinyal kuat.
Tidak dapat memperbarui firmware.	Tidak dapat memperbarui firmware selama proses memasak. Wi-Fi tidak terhubung.	Perbarui firmware dalam mode siaga. Pastikan koneksi Wi-Fi yang memadai.

Catatan: Jika masalah di atas tidak dapat diselesaikan, silakan hubungi tim layanan purnajual.



Dengan ini, Chunmi Technology (Shanghai) Co., Ltd. menyatakan bahwa jenis peralatan radio tipe Smart Multifunctional Rice Cooker MFB120A-1 sudah mematuhi Arahan 2014/53/EU. Berikut adalah teks lengkap deklarasi kesesuaian Uni Eropa yang tersedia di alamat internet berikut: <http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>. Untuk mendapatkan panduan elektronik selengkapnya, silakan kunjungi www.mi.com/global/service/userguide.



Semua produk yang disertai simbol ini adalah limbah peralatan elektrik dan elektronik (WEEE sesuai arahan 2012/19/EU) sehingga tidak boleh dicampur dengan limbah rumah tangga yang tidak disortir. Oleh karena itu, Anda harus melindungi kesehatan manusia dan lingkungan dengan menyerahkan limbah peralatan Anda ke titik pengumpulan yang ditunjuk untuk daur ulang limbah peralatan elektrik dan elektronik, ditentukan oleh pemerintah atau otoritas setempat. Proses pembuangan dan daur ulang yang benar akan membantu mencegah potensi konsekuensi negatif terhadap kesehatan manusia dan lingkungan. Hubungi pemasang atau otoritas setempat untuk mendapatkan informasi lebih lanjut tentang lokasi serta syarat dan ketentuan titik pengumpulan tersebut.

Diproduksi untuk: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Diproduksi oleh: Chunmi Technology (Shanghai) Co., Ltd.
(perusahaan Ekosistem Mi)
Alamat: Building 11, 1333 Jiangnan Avenue, Changxing Science
and Technology Park, Lingang, Shanghai, China
Dibuat di Tiongkok
Untuk informasi selengkapnya, kunjungi www.mi.com
Versi Panduan Pengguna: V1.0



Made in China